



El astronauta norteamericano Fred W. Haise recibió de manos del Presidente Municipal, Lic. Alvaro Umaña, las llaves de la Ciudad y lo declaró Huésped de Honor.

Condiciona E. U. el aumento de las cuotas de azúcar

El Congreso norteamericano llevará a cabo un cuidadoso análisis de las importaciones latinoamericanas para fijar las nuevas cuotas azucareras, declaró ayer el Presidente del Comité de Agricultura de la Cámara de Representantes.

El representante W. R. Poage de Texas, manifestó que los Estados Unidos serán generosos con aquellas naciones que han demostrado una preferencia por los productos norteamericanos en sus compras en el exterior.

"Si le damos a una nación un buen mercado para su azúcar, y ella gasta sus ganancias en otra parte, no puedo hallar ninguna razón para seguir dándole un tratamiento preferencial en la concesión de la cuota azucarera", manifestó Poage a un periodista.

Los comentarios de Poage se produjeron mientras el comité de agricultura iniciaba la sesión. (Pasa a la Pág. 2)

Comité para reunión de la OEA

(Texto en Pág. 4)

Renovado interés en hierro de las arenas del Pacífico

Firma consultora internacional que trabaja para las Naciones Unidas en programas de desarrollo industrial pidió a la Oficina de Planificación informes sobre el proyecto para explotar el hierro que contienen las arenas de la costa del Pacífico de nuestro país.

La W. S. Atkins & Partners es la compañía contratada para ese efecto por la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial (ONUDI).

El departamento de Proyectos de Desarrollo de la OFIPLAN está recopilando y llevando a cabo un análisis de la información que se suministrará a la firma consultora, a fin de atender con prontitud la solicitud.

Los funcionarios de Planificación están prestando especial atención a aspectos de ubicación, categoría del proyecto, materias primas a utilizar, suministros de energía eléctrica, descripción del proyecto con diagramas, capacidad de producción, inversión, y financiación.

Nombrados educadores para este año

(Texto en Pág. 12)

LA REPUBLICA

Año XX. N° 6403. San José, Costa Rica. Sábado 20 de Febrero de 1971 — Precio: ₡ 0.30

Aún no hay tiquetes para que los costarricenses vayan a la Luna

Por HUBER SOLANO

Sonriendo, el astronauta Fred W. Haise dijo a LA REPUBLICA que aún no hay tiquetes para que los costarricenses vayan a la Luna.

Añadió que, después de sus colegas, irán los científicos quienes determinarán la fecha en que "se abra la venta de pasajes" al satélite terrestre. "Ellos tendrán gran trabajo una vez que estén ahí".

Haise manifestó que no puede determinar en qué año cualquiera persona viajará a la Luna, ya que eso depende de muchos factores técnicos.

"Realmente no tengo idea, pero lo más cercano será cuando tengamos el avión espacial o el vehículo "shadal". Pero aun la gente que vaya tendrá (Pasa a la Pág. 13)

Comercio pide justicia en política de financiamiento

La Cámara de Comercio ha reclamado trato justo en la política crediticia fijada por el Banco Central para las distintas actividades de desarrollo nacional.

Reformas para definir propiedad de Bco. Popular
(Texto en Pág. 12)

El siguiente es el texto de la carta enviada por dicha asociación al Gerente del Banco Central, Ing. Claudio A. Vollo Guardia, en relación con el estudio que se hace para eliminar los topes bancarios y establecer líneas de crédito, tal como lo adelantó LA REPUBLICA hace algunos días.

Dice la carta en referencia: "Nos hemos enterado a través de la prensa que la Junta Directiva del Banco Central con criterio positivista, está es-

(Pasa a la Pág. 12)

Estudio sobre transporte se discute con Banco Mundial

Un estudio integral del transporte para el desarrollo del área metropolitana, con un costo estimado en 4 millones de colones, se empezará a discutir con el señor Donald Strombon, de la División Urbana del Banco Mundial, quien ingresó ayer al país para ese efecto.

(Pasa a la Pág. 6)

El sector privado ayudaría a resolver problema aduanero

La Cámara de Industrias solicita al Ministro de Industria y Comercio, don Claudio Alpizar V., la suspensión del decreto aduanero recientemente emitido. Dice así la Cámara de Industrias:

(Pasa a la Pág. 4)

Director de La República: nombrado Presidente Comité Legal de la SIP

El Lic. Rodrigo Madrigal Nieto, Director de LA REPUBLICA, ha sido nombrado Presidente del Comité Legal de la Sociedad Interamericana de Prensa. Al mismo tiempo, se le ha encargado que escoja, según su criterio, a los miembros de dicho comité, a fin de estudiar a fondo todas las regulaciones legales de la Sociedad, y, de este modo, formular las recomendaciones pertinentes ante el Comité Ejecutivo, antes de la próxima Asamblea General. Asimismo, la Sociedad Interamericana de Prensa ha solicitado a D. Lee Hills que establezca un Comité de Estudio que analice el futuro de la Asociación.

El objetivo, al fundar estos dos comités, es que la Sociedad sea analizada desde todos los puntos de vista posibles, a fin de encontrar las mejores soluciones y planteamientos para su desarrollo futuro.

Submarino en dificultades en donde desaparecieron otros

TOLON, FRANCIA (AP). — El submarino francés "Flore" de la clase "Daphne" se encuentra en serias dificultades sumergido a unas 20 millas de la costa del Mediterráneo y ha enviado a la superficie una señal de emergencia, informó el comando naval francés.

El sumergible es de la misma clase que el "Eurydice", que se perdió con toda su tripulación de 57 hombres durante una inmersión el 4 de marzo de 1970, y de el "Minerve", que desapareció el 27 de enero de 1968, con sus 52 tripulantes a bordo.

El "Flore" se sumergió ayer en la mañana a profundidad de

periscopio, es decir, 10 metros cuando de pronto surgieron dificultades no especificadas, dijo la marina.

La tripulación logró llevar el submarino a la superficie pero sus motores dejaron de funcionar. Dos remolcadores y un destructor fueron enviados en respuesta a señales de auxilio desde el "Flore" y remolcaban a la nave hasta Tolón.

Las condiciones atmosféricas eran pésimas y el remolque presentaba dificultades, dijo la marina. Se esperaba que el "Flore" llegara a Tolón después de la media noche.

Fuentes navales dijeron que era posible que el accidente pudiera revelar la causa de la pérdida de los submarinos gemelos del "Flore".

El buque norteamericano de investigación naval, "Mizer" lo calzó el pasado abril partes del "Eurydice" después de una larga búsqueda, y la marina francesa empleó un "Batiscaf" para investigar los restos desde corta distancia.

Jamás se encontró rastro alguno del otro submarino "Minerve".

La marina francesa anunció oficialmente que no hubo heridos en el accidente de ayer.

30 soldados murieron carbonizados al estrellarse avión en Colombia

BARRANCABERMEJA, Colombia, (AP) — Treinta soldados murieron ayer carbonizados cuando el avión en que viajaban estalló en llamas en el momento de aterrizar en el aeropuerto local, informó la policía. Trece soldados, que sobrevivieron con graves quemaduras, eran atendidos en el hospital local.

"Algunas alcanzaron a salir del avión corriendo como teas humanas", dijo un testigo.

La nave DC-4 ardió durante una hora en la cabecera de la pista del aeropuerto de esta población petrolera del Oriente del país.

El cuerpo de bomberos auxiliado por policías y civiles luchó por extinguir las llamas sin lo-

grarlo.

El avión aparentemente tenía falla en los frenos y el piloto no pudo controlarlo en el momento del aterrizaje. Intentó levantar vuelo de nuevo, pero los tanques de gasolina hicieron explosión, produciéndose la tragedia.

El avión se deslizó por la pista y fue a parar a una carretera cercana antes de estallar en llamas, afirmó un testigo.

El avión de la Fuerza Aérea Colombiana hacía un vuelo desde Santa Marta, puerto sobre el Mar Caribe, hasta Barrancabermeja, en donde está la principal refinería de petróleo del país e importantes pozos petrolíferos.

Los soldados pertenecían al batallón Rondón, que tiene a su

cargo el mantenimiento del orden público en la Guajira y el César, zonas fronterizas con Venezuela.

Capturan a asesino de tres policías

DALLAS, Texas, (AP) — Un grupo de más de sesenta policías cercó al amanecer de ayer un edificio de apartamentos en el barrio Este de Dallas y capturó a René Adolfo Guzmán, a quien se acusa de la matanza de tres de cinco funcionarios policiales que habían sido secuestrados.

El arresto de Guzmán, de 33 años, se llevó a cabo después que la policía entró equivocadamente en lo que luego se estableció era otro apartamento e intercambió disparos con un hombre y una mujer. La pareja resultó herida y fue llevada al hospital Parkland donde se dijo que su estado no era de gravedad.

Poco después la policía entró en un edificio vecino y Guzmán Leonardo Ramos López de 24 años, se entregaron sin resistencia.

Guzmán era objeto de una intensa búsqueda desde el lunes por la noche cuando 3 policías del condado —dos de Dallas y uno de ellas— fueron muertos a balazos en el lado del río Trinito en West Dallas.

Los ayudantes del "Sheriff" que fueron ultimados son Donnie Helse, de 30 años, Sam Infante, de 32 y A. J. Robertson, de 59. El ayudante del "Sheriff" Wendell Dover fue herido de gravedad pero se cree que se restablecerá.

Los policías del condado fueron capturados al tratar de investigar un robo en una casa que dijo la policía después, era ocupada por Guzmán y su hermano Moisés, de 35 años, quien también es acusado de tomar parte en el crimen.

U Thant acusó a Israel ayer

NACIONES UNIDAS (AP) — El Secretario General U Thant acusó ayer a Israel de violar las resoluciones del Consejo de Seguridad al construir vivienda en Jerusalén, y exigió la inmediata suspensión de las obras. Hizo la acusación en relación con las actividades de construcción en los terrenos de la casa gubernamental, sede de la Organización de las Naciones Unidas supervisora de la tregua en el Medio Oriente.



El profesor Bryan Patterson, jefe de una expedición del Museo de Harvard anunció el descubrimiento de una quijada, abajo, de hombre fósil de la línea Australopithecus, de unos cinco millones de años, uno de los primeros miembros de la familia humana. Fue hallada en Kenia. Peril de quijada moderna, arriba, indica una área comparable al fragmento prehistórico. (Radiofoto AP, especial para LA REPUBLICA).

Subieron precios en el mercado mundial de azúcar

NUEVA YORK, (AP) — Los futuros precios mundiales de azúcar subieron ayer hasta 14 puntos antes que el alza quedara equiparada por el retiro de ganancias; las compras fueron apresuradas por informaciones procedentes de Londres de que Ceilán compró hasta 60.000 toneladas de refinados de corredores europeos. Su solicitud original era de 20.000 toneladas.

Posteriormente, los importadores se enteraron de que Argelia compró 12.000 toneladas de crudos a un precio equivalente a 4.82 centavos de dólar, por libra, entregada en puertos del Caribe. Este precio estaría por debajo del precio mundial para

entrega inmediata, cotizado en Nueva York, de 4.85 centavos de dólar. Según los observadores, esto motivó pocas ventas de futuros.

Argelia también compró 12.000 toneladas de azúcar refinada a un corredor, tal como había sido anunciado.

El crudo mundial fue cotizado a 4.88 centavos, por libra, nominal, para entrega en puertos del Caribe.

Los futuros nacionales estuvieron ligeramente en alza.

No se informó de venta de crudo doméstico.

La demanda por refino fue regular.

Condiciona E. U.

Viene de la página PRIMERA

los Estados Unidos por valor de 1.200 millones de dólares en 1969, un 62 por ciento de su total.

Poage declaró que no creía que habría muchos cambios en la cuota doméstica actual de un 62 por ciento, debido a la falta de facilidades para refinación en este país.

Dijo que algunos cultivadores desearían una cuota más alta pero "no tiene ningún sentido otorgársela si no tienen facilidades para procesarla".

Dijo que el comité trabajaría primero para establecer la cuota doméstica y después iniciaría discusiones sobre la manera de dividir la cuota extranjera.

México importó mercancías de

los Estados Unidos por valor de 1.200 millones de dólares en 1969, un 62 por ciento de su total.

Poage declaró que no creía que habría muchos cambios en la cuota doméstica actual de un 62 por ciento, debido a la falta de facilidades para refinación en este país.

Dijo que algunos cultivadores desearían una cuota más alta pero "no tiene ningún sentido otorgársela si no tienen facilidades para procesarla".

Dijo que el comité trabajaría primero para establecer la cuota doméstica y después iniciaría discusiones sobre la manera de dividir la cuota extranjera.

Centenares de escuelas cerradas en Colombia

BOGOTÁ, (AP). — El gobierno proclamó el fracaso de la huelga nacional de maestros, pero centenares de escuelas continuaban paralizadas dejando sin clases a un millón de estudiantes.

Los maestros de enseñanza primaria demandan el pago de salarios atrasados y aumentos de sueldos de un 13 por ciento en promedio.

Los educadores devengan sueldos de unos 2.000 pesos (100 dó-

los de unos 2.000 pesos (100 dólares) al mes en promedio, por cinco horas de clases diarias.

El gobierno dijo que tiene un déficit de 850 millones de pesos (22.5 millones de dólares) en el presupuesto asignado para el pago de maestros y que, por lo tanto, no puede acceder a todas las demandas de aumentos salariales.

Hay unos 43.000 maestros en paro, que representan un 40 por ciento de los educadores al servicio del estado.

LA REPUBLICA

Teléfonos: Central 21-03-55; 21-02-66; 21-09-22
Publicidad 21-04-29

Calle 5, Avenidas 1 y 3 — Apartado postal 2130

Servicios de The Associated Press; King Features Syndicate y Editors Press Service, Inc.

Representante internacional

Joshua B. Powers, Inc., 551 Fifth Avenue, New York

Miembro de la Sociedad Interamericana de Prensa

Alfombras de piel de cordero

IMPORTADAS DE AUSTRALIA.
VARIOS PRECIOS Y TAMAÑOS.
FACILIDADES DE PAGO
LLAMAR A PRODUCTOS CONTINENTAL
TEL.: 22-48-27,



PARA UNA MUESTRA GRATIS EN COLORES.

Encarnizada batalla en el sendero de Ho Chi Minh

SAIGÓN, (AP). — Una encarnizada batalla se desató ayer en torno a una base de artillería survietnamita, y frenó el avance de la ofensiva destinada a cortar el sendero de Ho Chi Minh.

En la primera batalla de importancia librada desde que los

survietnamitas penetraron en Laos el 8 de febrero, se dijo que los soldados del gobierno sufrieron numerosas bajas. La base se encuentra a casi nueve kilómetros de la frontera de Laos, sobre una de las ramificaciones del sendero de Ho Chi Minh.

Los últimos informes de la

vanguardia de la ofensiva laosiana situaban a sus elementos a 28 kilómetros de la frontera, y los survietnamitas anunciaron haberse apoderado de 48 kilómetros del sendero de Ho Chi Minh.

Fuentes informadas norteamericanas de la zona militar norte

dijeron que los soldados, que ocupan la base habían sido blanco de intensos ataques por parte de un regimiento de Hanoi y añadieron que existía la posibilidad de que un segundo regimiento se sumase a la lucha.

Las pérdidas survietnamitas se consideraban también nume-

rosas en la acción librada a 14 kilómetros al norte de la carretera 9. El fuego comunista había imposibilitado su evacuación.

No hubo anuncios sobre el número de muertos survietnamitas o comunistas



CUANTO SABE USTED DE FOTOGRAFIA?

mucho?... poquito?... nada?...

siempre hay una cámara KODAK INSTAMATIC para usted!

pruébese:

NUNCA HA TOMADO UNA FOTO?

Infíese entonces con una INSTAMATIC 25. Basta mirar por el visor, oprimir el disparador y obtener su primera foto! Perfectal. En blanco y negro, o en colores.



Solamente: **¢60.50**

También los modelos INSTAMATIC 124, 174, X-15 y X-25 son muy sencillos y sumamente económicos!

YA TOMO SUS PRIMERAS FOTOS?

Ya puede pasar Ud. a una INSTAMATIC 33. Con ella podrá controlar la exposición de acuerdo a la luz, brillante o nublado. Con una 33 podrá sacar fotos donde quiera!



Su precio es de **¢122.75**

El equipo incluye 1 rollo de película; 1 cubo flash y las pilas.

ES YA TODO UN AFICIONADO?

Entonces ya está listo para una INSTAMATIC 233-X. Con esta cámara podrá controlar la exposición hasta en 5 condiciones distintas de luz!



por sólo: **¢295.45**

Adquirla en el equipo. Trae 1 rollo de película, 1 cubo flash y las pilas.

ES CASI UN PROFESIONAL?

Usted se merece una INSTAMATIC 333-X que tiene un exposímetro incorporado para controlar automáticamente la exposición y le avisa cuando debe usar flash o exposiciones de tiempo.



Sólo: **¢385.00**

El equipo trae, además, 1 rollo de película, 1 cubo flash y las pilas

...y con todas puede usar flash!

VISITENOS: KODAK SABE... KODAK LE ENSEÑA... Y LE RECOMIENDA LA MEJOR CAMARA PARA USTED: PARA QUE NO FALLE!

IFSA
AVENIDA CENTRAL

I.F.S.A.
Diagonal al Correo

o donde su distribuidor



SE COMPRA UN AMPLIFICADOR NATIONAL

110 v. 12 v. un micrófono y una corneta, de la Tom Boy, Paseo Colón 125 vs. Sur, Teléfono 22-15-71. Apdo. 827.

GAMCA S. A.

Suspensión de servicios eléctricos en Calle Tennis en Sabana Sur Mañana domingo 21 de febrero de las 7 a.m. a las 11 a.m.

Con el objeto de relocalizar postería por ampliación de carretera, serán suspendidos los servicios eléctricos mañana Domingo 21 de Febrero, de las 7 a.m. a las 11 a.m. en:



Calle Tennis, desde el Tennis Club hasta el Río María Aguilar (Barrio Perpetuo Socorro)
Avenida Campos entre Calle Tennis y Calle Alvarez.

NOTA:

De ser posible los servicios serán restablecidos antes de la hora indicada.

Compañía Nacional de Fuerza y Luz, S. A.

CONDUCCEN, S.A. SOLICITA Supervisor de Crédito y Cobranza

Reuniendo los siguientes requisitos:

- 1) Muy buena presentación
- 2) Edad de 25 a 35 años
- 3) Mínimo 2 a 3 años de estudios universitarios en Administración o preparación equivalente.
- 4) Experiencia mínima de dos años en trabajo similar.

Los interesados deberán enviar su Curriculum-Vitae lo más completo posible, anexando dos fotografías, indicando sus pretensiones económicas a: Jefe Departamento de Personal. Apartado Postal N° 5651, San José, C. R.

El sector privado ayudaría a resolver problema aduanero

Viene de la página PRIMERA

La Junta Directiva de la Cámara de Industrias, en su última sesión de fecha 16 de febrero, conoció con no poca preocupación el Decreto N° 1497-H publicado en La Gaceta del 14 de febrero de 1971 y en virtud del cual se declaran Aduanas de Destino, además de la de San José, para las mercaderías que ingresen al país por vía terrestre, a la Aduana del Aeropuerto Internacional El Coco, para las que lo hagan por vía aérea y las de Limón, Puntarenas, Golfito y Quepos para las que ingresen al respectivo puerto por la vía marítima.

Todos, sin excepción y así ha quedado evidenciado en más de una oportunidad, compartimos que es de "concluyente interés nacional" descongestionar las aduanas portuarias por los perjuicios evidentes que se causa a la economía del país".

La preocupación de la empresa privada en ese sentido ha sido permanente. Nadie ignora, asimismo, que el problema portuario es en extremo complejo que el mismo incluye, no sólo la situación propiamente aduanal, sino que abarca también otros aspectos propios de muelle, personal, equipo y especialmente facilidades de transporte. No son los importadores los causantes de una situación que viene de muy atrás y de ahí que resulten injustas las imputaciones del inciso primero del referido decreto y más aún los perjuicios y recargos que deberán afrontar como resultado evidente de las medidas propuestas. La generalización de una causa como razón explicativa de una situación que todos sabemos es grave y crítica, es inaceptable.

En el caso de Limón la Northern acepta carros enteros hasta Siquirres y de ahí hasta San José el transporte tiene que hacerse por vía terrestre. En las últimas semanas, algunas compañías han estado entrando por la vía rústica con camiones hasta Limón. Todo en condiciones sumamente difíciles y riesgosas. No existen las facilidades mínimas que un país en desarrollo como es el nuestro requiere. Por otra parte la escasez de carros de ferrocarril en el Pací-

fico, especialmente cuando hay varios vapores esperando en el golfo o se está descargando trigo en grandes cantidades, dificultan y atrasan el servicio en el puerto de Puntarenas. Todos estos son hechos bien conocidos y cualquier agente de aduanas podría perfectamente dar testimonio de ellos y aportar más de un ejemplo. Insistir en todo ello es incluso obstinado puesto que el país está plenamente enterado y el Sr. Ministro mejor que nadie, de la realidad en esta materia y las graves repercusiones que todo ello tiene sobre la economía nacional.

Estamos convencidos de que existen otras alternativas de solución y que ambos sectores, el público y el privado, podrían colaborar ampliamente ellas.

Es más, el Código Aduanero Uniforme Centroamericano... (CAUCA) en su articulado ofrece las vías legales del caso para "circunstancias especiales" que ameriten medidas de emergencia. Dice así el ART. 62 del CAUCA:

"Artículo 62 — Las mercancías destinadas a una aduana determinada, podrán descargar en otra aduana, con autorización previa de la Dirección General de Aduanas, siempre que la protección de dichas mercancías o del vehículo que las transporte lo justifique, se carezca de espacio en la aduana destinataria, o concurran circunstancias especiales que ameriten esta medida.

Cuando se solicite que la descarga se haga en una aduana distinta de la de destino, podrá accederse a ello, y se efectuará por cuenta y riesgo del solicitante.

Cuando sea la autoridad aduanera la que disponga de oficio la descarga de las mercancías en otra aduana distinta de la de destino, el Estado responderá por los gastos y riesgos correspondientes, siempre que se pruebe culpa o negligencia de su parte".

Podría, entonces, pensarse en el traslado de las mercaderías a Almacenes Fiscales o incluso bodegas especiales. Diseñar un plan en este sentido no es difícil y la empresa privada podría contribuir eficazmente y con el más alto espíritu constructivo a la solución del congestionamiento aduanero. El camino si no éste, debe ser al menos el de un diálogo previo. Las medidas del Decreto 1497-H y sus consecuencias inmediatas, especialmente en el plano económico para efectos del pago de almacenaje y los plazos fijados en los artículos 71 y 72 del CAUCA, son de una gravedad que no dudamos en calificar de extrema y, claro está, inaceptable para los sectores afectados.

Con el mayor respeto solicitamos al Sr. Ministro que se deje en suspenso el referido Decreto 1497-H y se convoque a una reunión en que podrían participar, además de los funcionarios públicos correspondientes, tanto del Ministerio de Hacienda como de la Dirección General de Aduanas, representantes de la Cámara de Comercio... CRECEX, Agentes de Aduana e Industria a fin de estudiar todas las posibles alternativas y empeñarse en soluciones que siempre serán parciales pero que, al menos, contribuirán a agilizar los trámites y descongestionar las aduanas de Limón y Puntarenas.

Lo contrario, mantener las disposiciones del Decreto 1497-H, significa castigar injustamente a quienes precisamente no tienen ninguna responsabilidad por la vieja y crítica situación del complejo portuario y aduanero del país.

Seguros de la atención del Sr. Ministro a la presente se suscribe y firma la presente por don Carlos Manuel Zecca S., Presidente de la Cámara de Industrias, ausente del país en una importante reunión de FECAICA en Guatemala con las muestras de la más distinguida consideración.

Comité para reunión de la OEA

La Cancillería envió a La Gaceta para su publicación el texto del acuerdo firmado por el Presidente don José Figueres y el Ministro de Relaciones Exteriores Lic. Gonzalo Facio, mediante el cual se integra la Comisión de Organización y Servicios para la próxima Asamblea General de la OEA, que se celebrará en San José del 14 al 24 de abril.

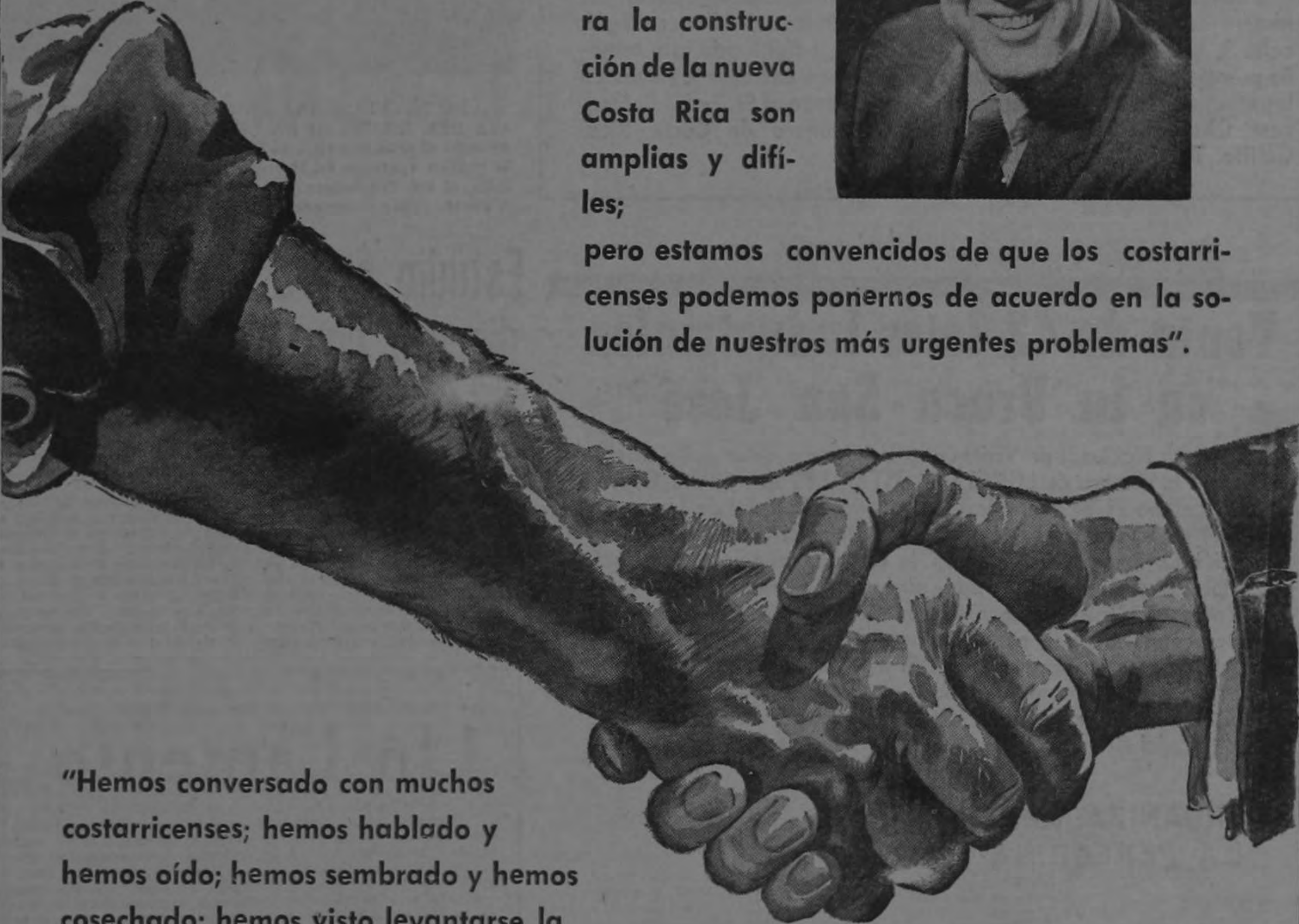
Preside el Comité el Lic. Gonzalo Facio, y como Vicepresidente los Licenciados Julián Zamora y Marco A. López.

El resto de los comisionados y sus cargos son los siguientes: Coordinadora, Lic. Francis Viquez de Solórzano; Proveedor, Edgar Miranda; Jefe de Personal, David Rodríguez; Jefe de Construcciones, Ing. Andrés González; Contabilista, Mario García G. Jefe de Seguridad y Orden, Mayor Oscar Vidal Q.; Jefe de Transportes, Rogelio Castro P., y Tesorero José Sánchez B.

El Poder Ejecutivo ordenó mediante el mismo decreto que todas sus dependencias quedan obligadas a proporcionar facilidades a la comisión, y colaborar con personal, medios de transporte, muebles, equipo de oficinas, etc., para que se puedan cumplir los objetivos del trabajo que se les encomendó.

"Las tareas para la construcción de la nueva Costa Rica son amplias y difíciles;

pero estamos convencidos de que los costarricenses podemos ponernos de acuerdo en la solución de nuestros más urgentes problemas".

A large, detailed illustration of two hands shaking in a firm grip. The hands are rendered with fine lines and shading, giving them a realistic appearance. The background of the illustration is a light, textured grey. The hands are positioned diagonally across the page, from the upper left towards the lower right.

"Hemos conversado con muchos costarricenses; hemos hablado y hemos oído; hemos sembrado y hemos cosechado; hemos visto levantarse la mística de una nueva actitud en todos los rincones de Costa Rica. Estamos listos para asumir responsabilidades".

El día de hoy se grabará en la historia, como el inicio de la nueva Costa Rica al celebrar el Partido Nuevo su Asamblea Constitutiva en el Gimnasio del Colegio Los Angeles a las 2:00 de la tarde.

La Compañía Bananera de Costa Rica desea llenar las siguientes vacantes

2 ENFERMERAS GRADUADAS PARA TRABAJAR EN EL DEPARTAMENTO MEDICO DE GOLFITO.

Las interesadas deben dirigirse a las oficinas de la Compañía Bananera de Costa Rica en San José, costado este del Banco Anglo, calle 3, No.-260 y llenar la Fórmula 01104, adjuntando foto tamaño pasaporte. Las solicitudes de trabajo deben entregarse llenas en las oficinas de San José o enviarse directamente al Sr. Pedro F. Moscoso, Director de Personal, Compañía Bananera de Costa Rica, Golfito. Teléfono 75-01-03.

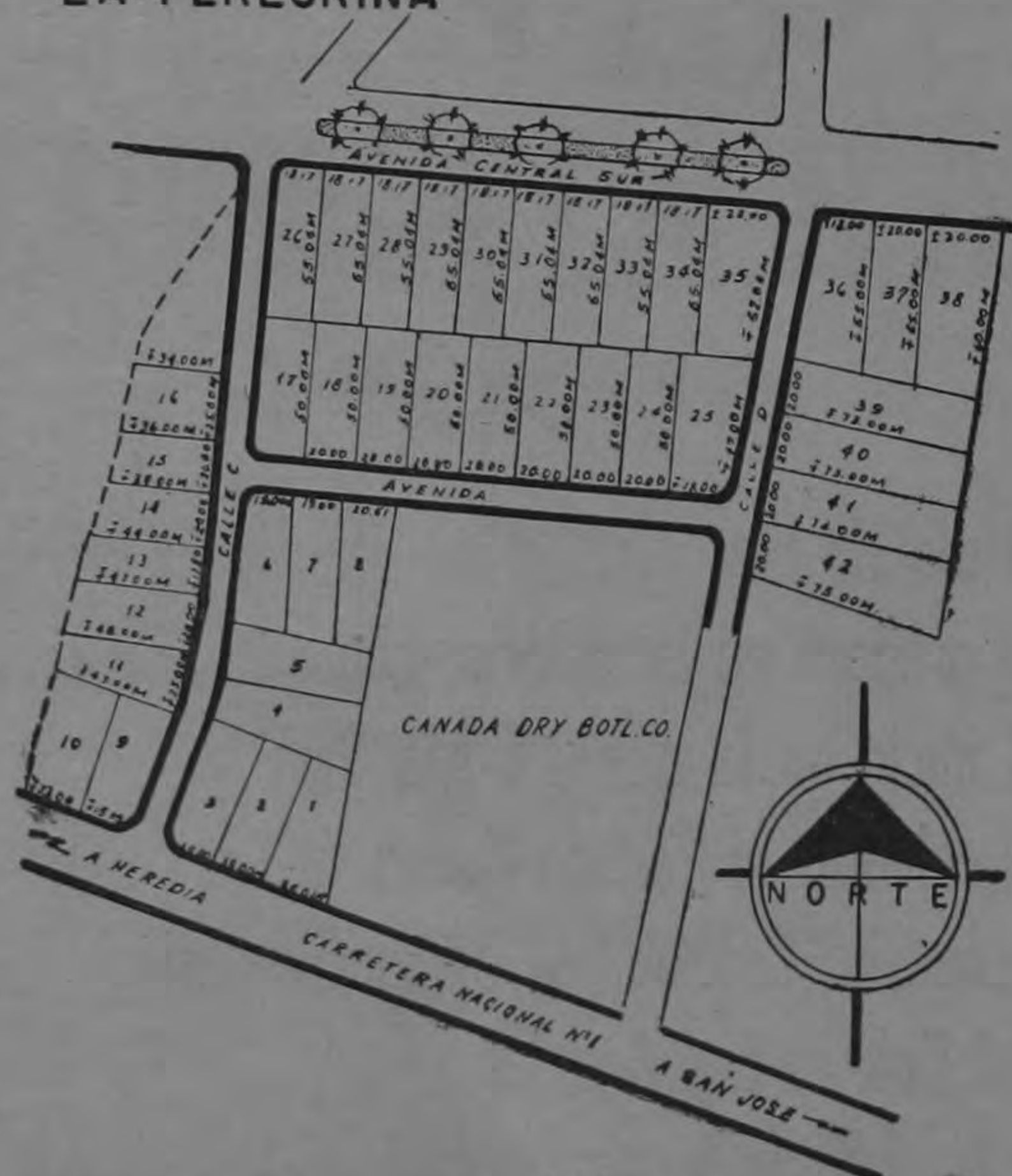


NO SE CELEBRARA EN COSTA RICA CONFERENCIA DEL INSTITUTO DE CIENCIAS PENALES. Así lo anunció el penalista chileno Dr. Schweitzer al Gobierno. En la gráfica aparecen en el orden usual el Dr. Guillermo Padiella, el Dr. Schweitzer y el Ministro de Gobernación, Dr. Vicente. (Foto Gobernación).

Venta de 42 lotes industriales en la Uruca - San José

El Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo avisa a los interesados en la compra de LOTES INDUSTRIALES que en La Gaceta Nº 14 del día 21 de enero de 1971, publicó el Cartel de Licitación Nº 744 para la venta de 42 LOTES INDUSTRIALES en la Urbanización La Peregrina situada en la Uruca, Provincia de San José. Los interesados que deseen adquirir lotes con áreas mayores a las indicadas en el plano elaborado por el INVU, podrán presentar ofertas conjuntamente por dos o más lotes. El precio base es de ₡ 50.00 la vara cuadrada para lotes ubicados frente a la Carretera y de ₡ 40.00 la vara cuadrada para los lotes ubicados en el resto de la Urbanización. Las ofertas deberán presentarse antes de las 2 p.m. del día 22 de febrero de 1971 en la Sección de Proveduría.

URBANIZACION "LA PEREGRINA"



Estudio sobre transporte se discute con Banco Mundial

Viene de la página PRIMERA

El propósito principal del proyecto es obtener información básica para proveer guías y recomendaciones a fin de legislar luego y programar las inversiones necesarias con el propósito de obtener un desarrollo ordenado del sistema de transporte en esta zona.

El Director de la Oficina de Planificación, Lic. Marco A. López, comentó ayer que "este es un programa en el cual se ha prestado particular interés por su repercusión en el futuro des-

arrollo económico y social del área metropolitana que obedece básicamente a necesidades muy sentidas derivadas del creciente aumento de la población y de los diferentes medios de transporte".

De los 4 millones de colones en que se estima el costo del estudio en referencia el gobierno espera obtener del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo la suma de ₡ 2.800.000 o sea el 70% del total. Existen muy buenas perspectivas para obtener esta asistencia del PNUD a corto plazo.

Para mis dos hijos mayores, José y Christiana.

Un Lamento

Lamento, como ciudadana, que la más alta Institución nuestra de enseñanza fuera el escenario de una falta de educación. Mi marido llegó a la Universidad, no como José Figueres, sino como Presidente de la República, invitado a inaugurar una Conferencia de Geología. Yo casi no podía creer que unos estudiantes se irrespetasen a sí mismo en el recinto de la Universidad, e irrespetando quien por el momento es símbolo de la patria.

Lamento que José Figueres, como hombre y particular en ausencia de otro hombre, tuviera que defender con valor la posición que él representa. Una posición digna no separa al funcionario del ser humano. Precisamente se espera que las cualidades humanas hagan la posición más relevante, así como la posición realiza al hombre.

Lamento que una minoría de estudiantes de Derecho haya olvidado, en un momento de calor, que la verdad ni debe ni puede ser alterada. Lamento que el joven aspirante a abogado, José Pablo, haya sentido la necesidad de tratar de hacerlo, al acusar injustamente al joven José María de sacar una pistola y a la joven Christiana de abusar verbalmente. Para quienes los conocen, no es extraño verlos ponerse de pie frente a cualquier representante del país como muestra de respeto. Para quienes los conocen, su angustia no era sólo por su padre querido, sino más allá, motivada por idealismo, por la figura que representa la más alta posición del ordenamiento democrático. Lamento que unos estudiantes hayan desvirtuado también mi intervención conciliadora hablando maternalmente a un joven y presentándola como la intención de ahorrarlo. Lamento que en el ambiente de ellos, aún proclamando independencia de criterio sientan temor del juicio de sus compañeros por sus actuaciones y no de su propia conciencia al ocultar la verdad.

Lamento que a veces los jóvenes tengan tiempo para criticar, pero no para formular y presentar soluciones, teniendo ellos la capacidad.

Lamento que algunos periódicos y radios, quienes tienen una singular responsabilidad educadora sagrada, cometan el error de bajar al periodismo amarillista para incitar al pueblo, en vez de orientarlo. Lamento infinitamente, que el grito no fuera "Pueblo, otro niño atropellado en un accidente de tránsito; construyamos más parques de juegos", o "Pueblo, otro joven en el Hospital Mental por ser adicto a las drogas; construyamos centros de juventud y cultura".

Lamento que aún existan divisiones entre grupos, fuera de tiempo, cuando tenemos alguna diferencia de opinión. Hay tantos problemas comunes, que el país no puede darse el lujo de estar dividido en la lucha.

Lamento, más aún que el incidente, el síntoma sutil que pudiere representar: una sociedad a principios de enfermarse.

Lamento todo esto profundamente. Como dijo Adlai Stevenson, "Esto duele demasiado para reír, y yo esto demasiado viejo para llorar".

Sigo, aún entristecida, teniendo fe en la humanidad. Tengo fe en mi Presidente. Tengo fe en la juventud. Los dos tienen mi respeto y mi cariño.

Karen de Figueres

ande

ASOCIACION NACIONAL DE EDUCADORES

LA ANDE IMPUGNA DECRETO LESIVO A LA DIGNIDAD DEL EDUCADOR

16 de febrero de 1971.

Señores Ministro de Educación Pública
Ministro de la Presidencia
S. D.

Excelentísimos señores Ministros:

La Asociación Nacional de Educadores, profundamente preocupada por los intereses de los educadores y vigilante por que se cumplan al pie de la letra los postulados que señala la Ley número 4565 de 4 de mayo de 1970, Ley de Carrera Docente, respetuosamente les insta a derogar el Decreto N° 1487 EP de 10 de febrero de 1971, referente a la selección y nombramiento, así como a los ascensos, descensos, traslados y permutas del Personal Docente con base en las siguientes razones que nos permitimos aducir:

Tenemos la certeza de que el mencionado decreto no constituye un cuerpo legal que reglamente la Ley de Carrera Docente número 4565 de 4 de mayo de 1970, en los capítulos V y VI, sino una interpretación antojadiza de dicha ley. De sus artículos se desprende no una serie de disposiciones que vengán a aclarar la mencionada ley, reglamentándola, en todo aquello que en ésta sea oscuro o confuso, sino más bien se trata de una serie de interpretaciones que vienen a alterar totalmente el espíritu y la letra de ese cuerpo legal. En efecto, veamos como ejemplo que el artículo primero del decreto se refiere al personal docente, haciendo la distinción de que éste es únicamente el constituido por los profesores de todos los niveles de enseñanza y excluyendo desde luego a los restantes servidores docentes, haciendo con ello una distinción o discriminación que la Ley de Carrera Docente no hace, pues más bien ésta define dentro de la Carrera Docente no solamente a los profesores de los distintos niveles, sino también al personal técnico docente y administrativo docente. Aquí cabe hacer la observación de que "donde la ley no distingue no se debe distinguir".

Si la Ley N° 4565, Ley de Carrera Docente, en su artículo 54 indica claramente quienes integran el personal docente, mal hacen quienes pretenden excluir de sus disposiciones unos grupos aplicándole su articulo solamente a otros.

El artículo segundo del decreto de marras señala, con evidente violación de la Ley 4565, que al personal técnico y administrativo docente le son aplicables las normas que para la selección y nombramiento prescribe el Título I° Capítulo V del Estatuto de Servicio Civil, agregando que, conforme lo señala el artículo 54 de esta ley. Lo anterior es evidentemente ilegal pues la Ley de Carrera Docente lo que hace es definir en el precitado artículo 54 los grupos que se consideran comprendidos en la Carrera Docente y al efecto señala que son los siguientes:

- quienes imparten lecciones ya se trate de profesores de cualquiera de los niveles,
- quienes realicen funciones técnicas (administradores regionales, asesores, directores, etc.), y
- quienes sirvan puestos para cuyo desempeño se requiera poseer título o certificado que acredite al servidor para ejercer la función docente (orientadores, secretarios de colegio, bibliotecarios, etc.), y

no se pueden excluir de sus disposiciones a los dos últimos grupos porque la Ley de Carrera Docente, aunque forma un Título del Estatuto de Servicio Civil, es una ley de carácter especial, que regula todo lo concerniente a la Carrera Docente, de forma que sus artículos cobijan y regulan de manera específica a todos los grupos que se señalan en el artículo 54. Excluir de la citada Ley de Carrera Docente a unos grupos aplicándole sus disposiciones sólo a otro, es atentar contra el sistema jurídico democrático que nos rige. Estas mismas observaciones que nos permitimos hacer, son valederas con respecto al artículo 39 del decreto cuya derogatoria solicitamos.

En cuanto al artículo 49 del mismo decreto, cabe decir que resulta una interpretación antojadiza, pues a todos los grupos que integran la Carrera Docente el decreto les aplica, tanto las disposiciones de la Ley N° 4565, así como las de la Ley número 1581 de 30 de mayo de 1953, Estatuto de Servicio Civil, lo que también resulta ilegal por ir contra

lo que específicamente dispone la Ley de Carrera Docente. Esto solamente es posible con respecto al artículo 180 de la mencionada Ley de Carrera Docente, ya que dice que "las situaciones no previstas en este título (sea el Título II), relativas a deberes y derechos de los servidores, serán resueltas conforme a lo establecido, correspondiente, en el Título I de este Estatuto".

Pero si la citada ley N° 4565 hace esta salvedad, es con el fin de que, en cuanto a deberes y derechos de quienes integran la Carrera Docente, no queden lagunas con respecto a las situaciones jurídicas que dicha ley no haya podido contemplar, no para remitir a esos servidores públicos en forma total a las regulaciones del Título I (Estatuto de Servicio Civil), sino para otorgarles otros derechos y deberes que la Ley N° 4565 no ha contemplado; en otras palabras, que lo que la Ley de Carrera Docente no ha contemplado en su articulado, sea integrado por el Estatuto de Servicio Civil, lo que en derecho obedece a la llamada "Integración de derecho".

Un ejemplo puede ilustrar mejor lo que aquí se afirma: la Ley N° 4565 no contempla en su articulado cómo se resolvería la situación de un profesor al cual se le haya reducido el número de lecciones, pero que no pueda ser ubicado conforme lo señala el artículo 83; en este caso y conforme lo indica el artículo 180, lo remitiría al Título I, Estatuto de Servicio Civil para que le sea aplicado el artículo 37, inciso a), en relación con el inciso f), y el artículo 47, ambos del citado Estatuto de Servicio Civil.

Otro ejemplo: como la Ley de Carrera Docente nada dice en su articulado con respecto al pago de sueldo adicional de diciembre de quienes integran la Carrera Docente, remite a éstos, de conformidad con lo dispuesto por el artículo 180 del Título II, al Título I en su artículo 37, inciso h). Pero si la citada ley N° 4565 tiene disposiciones que regulan determinadas situaciones jurídicas de los servidores a que alude su artículo 54, no necesita remitirlos a ningún otro cuerpo legal como lo pretende el artículo 49 del decreto que se impugna.

En cuanto al artículo 59 del decreto, cabe decir que con cuatro líneas se borra de un plumazo todo lo que la Ley de Carrera Docente ha indicado en un capítulo completo. Bueno es señalar que un decreto nunca puede derogar una ley, así como ésta nunca podría pretender derogar a la Constitución Política, de donde se colige que el decreto número 1487 EP que ha sido publicado para regular lo concerniente a la selección, nombramiento, traslados, ascensos, descensos y permutas del personal de la Carrera Docente es a todas luces ilegal, y por lo tanto, inaplicable y que, por las razones dichas, debe ser derogado y anulada cualquier aplicación que del mismo se haya hecho.

Cabe analizar aquí también los vanos intentos hechos por los redactores del decreto, por justificar su ilegalidad. Dicen quienes redactaron el decreto, que cuando el artículo 83 del Capítulo V, Título II establece que para los "puestos comprendidos en este título deberán seguirse los procedimientos que en el mismo se establecen", los puestos a que se refiere son "los que resulten afectados por la reducción forzosa de matrícula o de lecciones", los profesores titulados que no hayan alcanzado el número máximo de lecciones distribuidas en diferentes instituciones". Pero esto no es cierto. Sólo se trata de una interpretación que ellos hacen. Lo cierto es que el artículo 83 al decir que "para llenar las plazas vacantes de los puestos comprendidos en este título... etc.", no se refiere a los incisos a), b) y c), sino que se remonta a lo dicho por el artículo 54 del mismo Título II, sea que se refiere a los puestos que queden vacantes de profesores de cualquier nivel, a los que queden vacantes, de carácter técnico y también a los puestos que queden vacantes de personal administrativo-docente; en resumen, a todos los señala el citado artículo 54 de la Ley de Carrera Docente.

Los incisos a) y b) del artículo 83 ya indicado, se refieren a casos excepcionales y la misma ley así lo indica al señalar que TENDRAN DERECHO PREFERENTE para llenar las plazas vacantes, pero esta excepción de trato preferencial en ningún momento excluye a los grupos formados por los servidores públicos que señala el artículo 54 de la Ley N° 4565.

Tampoco se puede tener como cierto, como lo pretenden los redactores del decreto, que el artículo 85 del Título II del Estatuto de Servicio Civil (Ley de Carrera Docente), al señalar "con las ex-

cepciones previstas en esta ley..." se refiera no a la ley N° 4565 sino al Estatuto de Servicio Civil, pues no habría razón alguna de ligar un título que es estrictamente administrativo y que, por lo tanto, regula todo lo concerniente a los servidores administrativos, a un título que, como el Título II, Ley de Carrera Docente, es estrictamente docente y creado por lo tanto, para regular a quienes pertenecen a la Carrera Docente.

Más bien la correcta interpretación de esa disposición legal es la de que el artículo 85 va estrictamente ligado al artículo 83, pues las excepciones a que se refiere el primero son las que el artículo 83 señala bajo los incisos a) y b), sea, que el Ministerio de Educación Pública debe llenar las plazas vacantes valiéndose para ello de lo que señala el inciso c), del citado artículo 83, pero excepcionalmente tiene que prescindir de llenarlas por medio de las nóminas de elegibles, elaboradas por la Dirección General de Servicio Civil, para proceder a llenarlas con servidores que hayan sufrido reducción forzosa de matrícula o con aquellos que no hayan alcanzado el número máximo de lecciones que señala la ley o que tengan sus lecciones distribuidas en diferentes centros educacionales. De ahí que no se pueda interpretar que tal artículo 85 haga referencia al Estatuto de Servicio Civil, porque es específicamente a la misma Ley N° 4565, Ley de Carrera Docente a la que se refiere.

Es de advertir que la Ley de Carrera Docente es en gran parte de carácter reglamentista y ello en cierto sentido resulta beneficioso para el servidor docente, toda vez que, en esta forma, la ley ha sido clara para definir situaciones que regula, de manera que no se presta a interpretaciones antojadizas, por lo que quienes tienen que aplicarla no pueden invocar que tal artículo debe interpretarse en tal o cual situación al promulgarla, porque es absurdo tratar de interpretar lo que es claro.

El problema surge toda vez que, siendo una ley de carácter especial, en lugar de haber nacido y crecido independientemente, se mantiene adherida a otra ley anterior, de la cual, en ciertos aspectos tiene alguna dependencia. Si la ley hubiera nacido a la vida jurídica en forma independiente no se darían estos problemas, ya que no admitiría, en forma alguna interpretación por ser clara o si hubiera sido necesario interpretarla, nunca lo hubiera sido con sujeción a otra ley, ya que, si aquella se le hubiera opuesto, más bien la habría derogado.

De lo expuesto nos permitimos asegurar que aún existiendo esta dependencia, la ley N° 4565, Ley de Carrera Docente, ha sido creada para regular situaciones jurídicas del Magisterio Nacional dentro del cual ya están definidos por la misma ley citada los integrantes del servicio docente sea, en otras palabras, que de sus regulaciones no pueden ser excluidos quienes están contemplados por ella y menos pretender excluirlos por simple interpretación de la ley. Por otra parte, el Poder Ejecutivo no puede, valiéndose de un reglamento, darle interpretación diferente a la ley pues esto significaría arrogarse poderes que la Constitución Política no le concede y esto es en definitiva lo que viene a hacer el decreto que se ha promulgado para la selección y nombramiento así como para los ascensos, descensos, traslados y permutas del personal docente, un decreto que en nada viene a reglamentar la Ley de Carrera Docente sino a interpretarla en forma errónea.

Es en virtud de nuestra clara exposición, que respetuosamente y en acatamiento de la ley, instamos a los Honorables señores Ministros de Educación Pública y de la Presidencia, para que ajustándose a los mandatos de la Constitución Política, se sirvan derogar el decreto que nos hemos permitido analizar, por ilegal y por inaplicable, en la seguridad de que en todo momento la Asociación Nacional de Educadores estará dispuesta a respaldar las actuaciones de los funcionarios públicos, que hagan respetar las leyes, pero también estará vigilante y dispuesta a repudiar cualquier manobra que atente contra los derechos de los educadores costarricenses y contra el régimen de derecho que rige nuestra vida institucional.

De los señores Ministros con toda consideración nos suscribimos, atentos servidores,

EFRAIM ROJAS ROJAS
Presidente,

CARLOS A. HERRERA MURILLO
Secretaría General

LA REPUBLICA

Rodrigo Madrigal Nieto, Director

Julio Rodríguez Bolaños, Subdirector

César Güell Nieto, Administrador

Roberto Chiabra R. — Jefe de Publicidad y Relaciones Públicas

EDITORIAL

Millares de niños sin maestro

De acuerdo con datos emanados de fuentes oficiales, existen unas 511 plazas para maestros en zonas rurales que no han sido solicitadas y que, a juzgar por la proximidad del curso lectivo, pareciera que quedarán vacantes. Las zonas más afectadas son Limón (123 plazas) y Pérez Zeledón (182 plazas). Suponiendo que en cada grado pueden matricularse unos treinta alumnos, por lo tanto podrían quedar fuera de la escuela unos quince mil niños.

La oportunidad de asistir a la escuela constituye uno de los derechos básicos del ciudadano. Por lo demás, la obligatoriedad de la enseñanza primaria aparece consagrada en la Constitución Política. Por otra parte, el Estado destina un diez por ciento del presupuesto nacional a la educación. Todas estas garantías constitucionales y financieras sufren, no obstante, grave quebranto cuando los maestros recién graduados se niegan a trabajar en ciertas zonas del país. Los derechos de los niños y los deberes del Estado quedan de este modo a merced de un grupo de personas que precisamente han disfrutado en abundancia de las oportunidades que el Estado les ha brindado para satisfacer sus derechos en materia educativa. La contradicción salta, entonces, a la vista. Por consiguiente, algo tendrá que hacer el Estado para romper este poco honorable círculo vicioso.

Dos vías se le presentan, a nuestro juicio, al Estado en estas circunstancias: el estímulo o la ley. Mediante ciertos incentivos, quizá podría obtenerse el concurso de los maestros para que trabajen en estas zonas.

Es cierto que actualmente se ofrecen algunos estímulos monetarios a los maestros que laboran en ciertas zonas del país. Con todo, si esta situación persiste habrá que recurrir a otros alicientes con tal que los niños no pierdan la oportunidad de instruirse. Si este medio no diera frutos y teniendo en cuenta, además, que, por el crecimiento de la población, dichas zonas exigi-

rán cada vez más maestros, habrá, en definitiva, que revivir el plan o proyecto del servicio rural obligatorio para los maestros recién graduados y dejar las nuevas plazas situadas en el Valle Central a aquellos que, durante algunos años, han sacrificado ciertas comodidades por servir en las zonas rurales. Consideramos que en una época en que la educación de los niños está a flor de labios y se la considera uno de los instrumentos fundamentales en el desarrollo económico y social de las naciones, es inadmisiblemente que millares de niños se vean privados de la educación sólo porque algunas personas adultas no quieren alejarse de los principales centros urbanos, o porque el Estado, temeroso de la acción de estas últimas, no se atreve a adoptar medidas radicales al respecto.

Una de las soluciones que, en lo pasado, se han puesto en práctica para llevar la educación a algunas regiones alejadas de los centros principales de población ha sido recurrir a los primeros solicitantes de dichas plazas, sin reparar en su formación intelectual o en sus antecedentes. Pareciera que el interés del Estado se centrara en que los niños de dichas zonas no estuvieran solos en las aulas, antes que su formación espiritual. Sería desolador que, ante la aparente plétora de maestros que, al parecer, tiene el país —pues muchos son los que pasan varios años sin trabajar— tuviera que recurrir el Estado a los servicios de los menos preparados para la enseñanza en las escuelas de las zonas rurales. Sería este uno de los actos de injusticia más graves en nuestra Patria. Para remediar estos males, el Estado posee las armas necesarias. Quizás, al principio, habrá que tocar muchos intereses creados y sufrir la presión de algunos grupos, pero, al final, tendrá que imponerse la justicia ante la insatisfacción de uno de los derechos primordiales del niño: recibir una educación adecuada, no inferior a la que se imparte en otras regiones del país y desde los albores del curso lectivo.

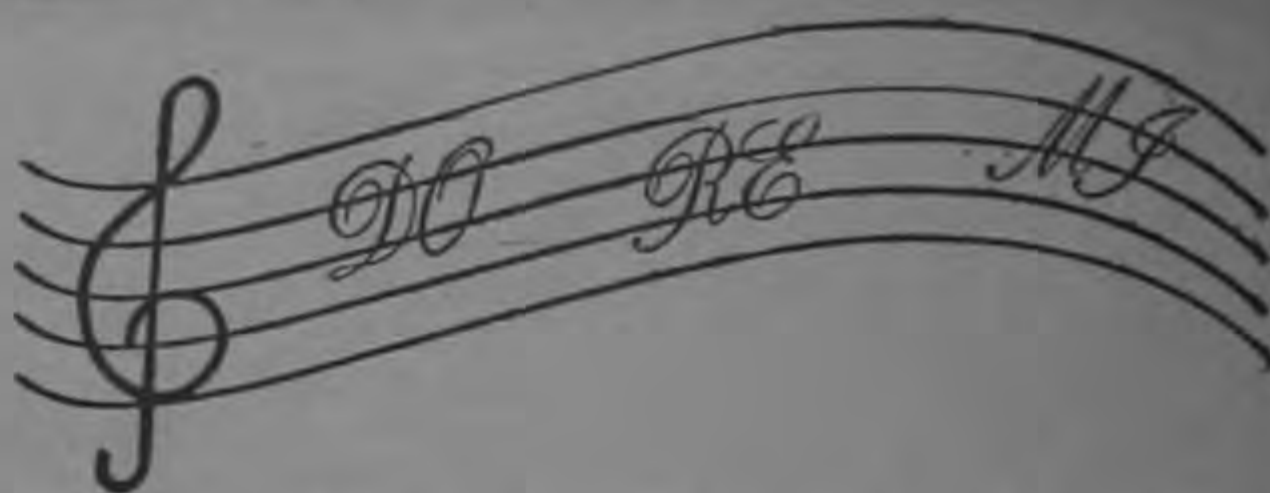
Más libros...

El Presidente de la Editorial Costa Rica, Lic. Fernando Volio Jiménez, ha anunciado un proyecto tendiente a establecer una firma impresora de libros culturales. Con este propósito harán causa común la Editorial Costa Rica, Educa y la Universidad. Dos razones impulsan a los propoñentes de este proyecto a proceder de esta manera: la demora que sufre la publicación de libros culturales en nuestro país y, como causa de esto, de acuerdo con las declaraciones dadas por el Presidente de la Editorial, la existencia de pocas imprentas que satisfagan de inmediato las demandas publicitarias.

El objetivo de la Editorial Costa Rica no puede ser más halagador y necesario. En efecto, por varios motivos, pese a la buena voluntad de un selecto grupo de escritores y de mecenas, la Editorial todavía no ha podido satisfacer las esperanzas puestas en ella desde su fundación. La labor realizada ha abierto brecha y ha comenzado a desbrozarse el campo para que el público costarricense pueda conocer a sus valores nacionales y así el sentimiento nacionalista pueda cimentarse sobre bases más firmes.

No obstante, los logros habidos — y la creación de la Editorial es el más grande de ellos — queda todavía mucho camino por hacer, y, de acuerdo con la reorganización que se está implantando, los frutos en lo futuro serán todavía mucho más abundantes.

Sobre el asunto concreto de la creación de una firma para la impresión de libros culturales, convendría, sin embargo, hacer un esfuerzo para que sea el sector privado, y no el estatal, el que se encargue de la publicación de estos libros. Al respecto, según lo ha confirmado el Lic. Fernando Volio, las imprentas costarricenses no dan abasto en esta labor. No obstante, podrían arbitrarse otros medios a fin de que, mediante ciertos estímulos o contratos, tan importante trabajo sea llevado a cabo por imprentas privadas, de tal modo que la participación del sector privado en el quehacer cultural sea cada vez más intenso, sin que esto signifique que si este medio no resultara, el plan anunciado por el presidente de La Editorial Costa Rica no se realice de inmediato.



Nuestro país, pese a algunos defectos, posee innumerables y ricas virtudes.

Es cierto que no tenemos astronautas, ni campeones mundiales, ni escritores de nombradía mundial ni estadistas a lo De Gaulle, ni grandes científicos... pero, en medio de nuestra pequeñez geográfica contamos con algunos eximios valores y algún día brillaremos todavía a más altura.

En los grandes foros internacionales nos presentamos como somos: limpietitos. Como esos chiquitos de campo, inocentes y silenciosos que cuando van a la ciudad, se sientan quietecitos en algún banco, mientras su padre compra el diario.

Pero, he aquí que, de pronto, en medio de nuestra sencillez rústica la Universidad de Costa Rica ha elaborado algo inusitado en el mundo moderno: un nuevo tipo de catedrático. Ni la Sorbona, ni Harvard, ni Oxford, ni Berkeley, ni Heilderberg pudieron, pese a los muchos años de historia y grandeza y sapiencia que llevan sobre sus espaldas, crear este nuevo tipo de profesor.

Existen el profesor guía, el expositor, el magister, el visitante el investigador, el conferenciante, el lector, etc. Pero, estos son todos términos y estilos viejos. La Universidad de Costa Rica ha inventado un nuevo tipo: el profesor engrapador.

El profesor engrapador es un ser, generalmente graduado en alguna universidad, que, a la hora de la matrícula, se sienta en una silla desde que, como decía aquel, "los gallos quebran alboros" en espera de los alumnos que se van a matricular, o, mejor dicho, de acuerdo con la alta administración universitaria moderna y electrónica, que se van a prematricular.

El alumno llega tembloroso y triste con su primaria y secundaria a cuestas. El profesor le tiende dos hojitas. El alumno lee y compara, medita y decide. Entrega nuevamente las hojitas — una de un color y otra de otro, pues de lo contrario no sabría qué hacer — y el profesor, el gran maestro de la ciencia y la verdad, toma la engrapadora y... chas... las dos hojitas se cierran, pegaditas, una junta a otra.

Y, como decía un sordo que pasaba horas y horas pegada su oreja a una pared: "así todo el día".

Hay en nuestro sistema educativo costarricense una nota distintiva: creer que todos somos tontos. El alumno es sometido a tantos trámites que o se lo considera anormal o algunos administradores nada tienen que hacer. Y el profesor es utilizado en tantos extraños menesteres que, Dios mío, cualquier día lo van a obligar a jugar rayuela en los corredores de la Universidad.

Otra regla de nuestra educación. El profesor universitario debe estar siempre haciendo algo. Como en el asilo de locos, pues es peligroso que de tanto pensar se le obnubilen las entendederas y se le ocurran malos pensamientos...

Cartas al Director

NO ES JUSTO CONDENAR SOLO AL PRESIDENTE

Señor Director: He leído y escuchado toda la información acerca del incidente entre el señor Presidente y un joven estudiante de la Universidad. Da la impresión de que toda la culpa la tuvo el señor Presidente. Creo que no es justo solamente condenarlo a él. El fue provocado y reaccionó como todo hombre serio responde.

Es cierto que él es el Presidente de la República y que el recinto universitario es autónomo y "sagrado", pero no por eso el señor Presidente tiene que dejarse hacer todo lo que se le ocurra a sus adversarios políticos.

José María Chinchilla Calvo
Alajuela

ARRANCAN SIN CONSIDERACION

Señor Director: Tengo familiares en la Ciudadela del INVU en Los Angeles de Cartago, a menudo los visito, y por esto viajo en los buses o "maquiras" como les dicen en la Ciudad de las Brumas.

He notado que muchas veces los chóferes de estos buses, arrancan sin esperar a que los

pasajeros hayan puesto pie en tierra o, bien, cuando el usuario no se ha sentado, lo que pone en peligro no sólo su vida sino su cuerpo, para recibir golpes u otros daños. En el caso de niños o de ancianos es peor la cosa.

Llamo la atención del destacado del Tránsito sobre lo anterior.

Carlos María Valerio R.
Curridabat

QUE SALVAJADA, POR DIOS

Señor Director: No se ha percatado usted de la salvajada que se está haciendo con la alameda que adorna la Avenida de las Damas, sea la 5ª en el trayecto desde la Cantina El Morazán, hasta la parte oriental del Parque Nacional?

Cusdrillas municipales están podando los arbolitos, pero de tal manera, que sólo les dejan el tronco y las ramas más gruesas, parece que con la deliberada intención de que se sequen.

Hay tan pocas zonas verdes en esta capital, que niños y señoras ven con tristeza el destroz que se está haciendo de esta preciosa arboleda.

Isabel Siles de Montenegro
Guadalupe

IDEAS/COMENTARIOS/ACTUALIDAD

Coordinador: Luis Burstin

La unidad de la ciencia: un problema básico de nuestro tiempo

por Friedrich Wagner

(Continuación)

Pues la pseudounidad de la ciencia, que encubre, gracias a la metafísica cartesiana, el desdoblamiento de las ciencias, actúa como base unitaria sólo allí donde, conforme con Kant, sólo valen como ciencias la ciencia matemática y la matemática misma, y allí donde —como en los países anglosajones, en Francia y en los países de habla española— sólo esa ciencia, "science", se considera como ciencia por excelencia, pero no allí donde —como en Alemania— se entiende por ciencia el conjunto de todas las ciencias. También la Física de Aristóteles era una parte de un mundo intelectual de una filosofía, y lo mismo puede decirse de la investigación de la naturaleza de Goethe y Alejandro Humboldt. Todavía, para Guillermo Humboldt conduce la ciencia con sus valores morales a la formación del hombre, a la autodeterminación y a la autoformación de su personalidad, a la construcción de un mundo interior mediante la búsqueda de la verdad en una interrelación del mundo, para el cual el todo es lo verdadero. Hasta hoy vive la ciencia de ese juicio, y sin embargo, la marcha victoriosa de la investigación cuantizable ha conducido a la separación de las ciencias del espíritu y de la naturaleza, del saber normativo y del saber técnico de poder y de cambio en una medida que ha dejado un resto muy pequeño de aquella totalidad. La ciencia calculadora desconecta por principio al hombre de su investigación e investiga sólo trozos de trozos de la naturaleza con un método que excluye toda cuestión de sentido o de valor, es decir, toda ética supracientífica.

Pero no sólo la disolución de la ciencia total en diferentes campos y su creciente especialización, que hoy deja ver al investigador partes de campos particulares, sino también su insuficiencia desde el punto de vista del saber general e incluso de la cultura total y su enorme indisponibilidad fuera del campo más comprometido de economistas o políticos, rompe hoy la unidad de la ciencia. En lugar del total, que se ofrecía hace aún quince decenios a la activa anexión espiritual, se presenta hoy en el campo de la ciencia exacta como elemento conjuntivo sólo la unidad del método, de la medida, del contar y pesar, en el campo de la ciencia total sólo el postulado del "cientificismo" verificable, como exigencia de una moral de grupo, como la tienen por ejemplo los técnicos.

Es cierto que en la tendencia de la biología, de la ciencia social, económica y cultural hacia modelos matemáticos de pensamientos a la manera de la física hay rasgo unitario, que tiene su base en la creciente matematización de los sectores actuales de la vida. Pero sin embargo la tendencia a la intrusión de ese pensamiento en los campos de la vida no adecuados a él muestra ya su incompatibilidad con la vida cualitativa, no cuantizable.

El absurdo de la aplicación de la teoría cibernética de información a la explicación de poesías salta a la vista. La aplicación por ejemplo de la teoría de juego en el campo de la estrategia atómica no se hará, sin embargo, visible para todos hasta que venga una catástrofe mundial, cuando un calculador automático de responsabilidad o un político desesperado se decidan por la guerra atómica. El que precisamente la "libertad de valores" y la autonomía de esa ciencia hacia posible su liberación de toda responsabilidad social y con sus éxitos también una autodestrucción de la humanidad, fue la razón por la que Norbert Wiener el fundador de la cibernética, planteó la cuestión básica de esa ciencia: si el "know what", el saber qué y por qué hay que hacer algo no es más importante que el tan ponderado "know how", el saber cómo se llega al éxito.

— VIII —

Se comprende que la cuestión mundial sobre el hombre y el mundo que le rodea en que se basa el problema del desequilibrio de una ciencia que el hombre es cada vez más incapaz de apropiarse, se viera y se discutiera públicamente por primera vez en la época de crisis que siguió a las dos guerras mundiales. Así, el norteamericano Barnes desarrolló después de la segunda guerra mundial, partiendo del concepto del "cultural lag" (creado por Ogburn después de la primera guerra) una teoría del "rezagamiento" del campo cultural y social en relación con el mundo de la ciencia y la técnica; dicha teoría se ve en la incapacidad de las instituciones culturales, políticas y sociales para ir al compás del progreso del mundo de la ciencia, un peligro estructural de la edad del átomo, y aún más, una amenaza de hundimiento total. Esa teoría de un problema mundial, que se presenta al mismo tiempo como su solución, ve en la contradicción entre el —en su opinión— "mosaico anticuado" de las estructuras vitales de Iglesia, estado, derecho y cultura, y el proceso progresivo de científización y tecnificación, una funesta falsa adaptación de esas instituciones, sólo corregible mediante su adaptación al progreso de la ciencia y la

técnica. Mediante sus trabajos sobre las "dos culturas", la científica y la humanística-literaria, Sir Charles Snow ha dado nueva vida hace algunos años, concretando esa teoría desde el punto de vista de los EE.UU. e Inglaterra, a una disputa entre representantes del mundo de la ciencia y el mundo humano, disputa que es tan antigua como ese mundo de la ciencia y que ahora comienza a extenderse por Europa. Snow ve la incompatibilidad del mundo humano de la cultura con el pensamiento científico moderno sobre todo como una consecuencia de la enemistad e indiferencia de los cultos frente al progreso científico y ve la solución de ese conflicto en la adopción de los resultados de la investigación científica por el mundo de la cultura, sobre todo por los poetas y escritores. Como el progreso científico constituye para él un bien indiscutible, espera la salvación del mundo sólo del éxito planetario de la revolución científica, que también superaría el abismo entre las "dos culturas" sobre la base del mundo de la ciencia. Aldous Huxley completa esta propuesta con el principio de la investigación permanente de lo no investigado, que es la misión del hombre en su evolución; ello fructificaría, en su opinión, también el mundo humano, la literatura e incluso la poesía, mediante la visión profunda de una realidad, que también para Huxley es idéntica con la materia.

— IX —

Tales intentos de salvar el abismo existente entre el proceso del progreso técnico-científico y el mundo humano, acelerando el proceso mismo que es causa de ese abismo, son para el observador imparcial tan absurdos como la curación de un cáncer de un órgano determinado mediante la cancerización de todo el órgano. Pues las consecuencias de la emancipación del proceso científico y de tecnificación, o sea de la moderna técnica y ciencia de los otros campos de la vida humana se pueden curar difícilmente con una terapia que procede del mismo pensamiento que la causa de la enfermedad. El error de este pensar se hace evidente cuando se conocen sus premisas de valores, la más efectiva de las cuales, su fe ilimitada en la necesidad y provecho científico, no sólo le da a la investigación los más potentes impulsos sino que también le quita toda posibilidad de un conocimiento de sí mismo y de la situación. La fe en la ciencia, que ha marcado una época y que hoy ha sustituido en gran parte a la fe en la revelación, impide también en gran medida la interrogación crítica sobre la investigación y su problemática para la sociedad, aunque esa actitud de fe en la ciencia constituye un pecado contra el auténtico espíritu científico-crítico de la ciencia. Por ello no hay por qué asombrarse si la pérdida unidad y totalidad supracientífica de la ciencia, que se centró en el hombre y en su mundo vital sufriendo hasta las más elevadas esferas del espíritu, no se crea encontrarla allí donde se perdió sino en la acumulación de saber no digerido y en la indagación de lo desconocido mediante la investigación ajena al mundo por la que se perdió esa unidad. El querer hacer desaparecer la creciente y cada vez más visible inseguridad e imperfección de nuestro ser, que es una consecuencia de su división en un mundo técnico científico y su mundo moral-humano, mediante aumento cuantitativo de saber exacto, hasta que se haya alcanzado su totalidad no es sólo un engaño por ser el proceso infinito sino también porque la unidad y totalidad perdidas son cualitativas y no cuantitativas y no resulta de la suma sino del alma de las partes. Es el mismo engaño que la ilusión de que el mundo "rezagado" cultural y social del hombre puede y tiene que desarrollarse tan rápidamente como su técnica y ciencia —o sea, la ética tan rápidamente como la física nuclear por ejemplo—, que no ve la privación esencial del mundo humano con respecto al mundo de la ciencia.

— X —

Como esa ciencia y su forma de aplicación en la técnica no admite por principio ninguna aplicación de valores ni perspectivas en el campo de su metódica, excepto el pseudovalor de una fuerza que amenaza con sus efectos precisamente los valores humanos, apenas podrá esperarse de ella una solución del problema mundial de las dos culturas.

El hombre intentará por lo pronto, como hasta ahora, desembarazarse de la cuestión refugiándose en el futuro y en la utopía y viviendo en la paradoja: o sea, no queriendo prescindir, por ejemplo, de la energía nuclear "pacífica" y de los viajes espaciales, aunque sabe muy bien que la energía nuclear, igual que el cohete espacial, sólo fue creada y sigue siendo producida sólo con fines bélicos. Mientras que reina la opinión que constató recientemente el físico americano W. F. Libby el papel del hombre en el cosmos consiste en aplicar su inteligencia a la materia y a sí mismo como materia, para construir un universo a su imagen mediante su control de fuerzas tiene que hacer la misma res-

tricción que Libby, a saber que ese papel le llevará a la ruina total, si no evita la cosa más antigua del mundo, la guerra. Otros investigadores, como el físico electrónico D. Gabor, considera ya hoy el crecimiento exponencial de la producción científica —el doble en el espacio de tres años, mil veces más en treinta años— un peligro para el hombre y para la vida, y ven en el retardamiento de ese proceso, al que el hombre ya no puede adaptarse, y en la fusión de la ciencia con las tradiciones y normas del mundo humano, una cuestión de pura supervivencia. El progreso científico se ha convertido hoy en un proceso autónomo y automáticamente progresivo, en un movimiento que se acelera a sí mismo, que por sus consecuencias, el progreso técnico, domina visiblemente al hombre, sin al parecer, estar en circunstancias de poderlo controlar. Pues también el supramundo técnico, que el hombre ha creado con su hiperfísica, se ha puesto de tal modo en movimiento que sus pronósticos y su planificación del futuro cada vez más urgentes, se vuelven cada vez más difíciles, mientras que el hombre depende cada vez más de su técnica, es decir se vuelve más lento y menos libre. Como a esa pérdida de libertad corresponde la conocida pérdida de peso de sus formas de vida mediante la atomización social de la sociedad industrial —por ejemplo, de la familia, cuya institución irracional y "feudal" con sus labos de sangre, morales y religiosos, ha determinado hasta ahora la conexión de las culturas— se profundiza y acelera ese proceso de labilización también desde dentro constantemente. A ello se añade el socavamiento biológico del hombre hasta la destrucción de su medio natural, que, como sabe todo experto de la naturaleza y la economía, tiene alterado en el dominio planetario el equilibrio de sus estructuras y funciones vitales, en las que está viviendo, que lo quiera o no. La paradoja que consiste en que el hombre esté obligado, para poder sobrevivir, a desgastar sus fuerzas cada vez más, para protegerse contra el efecto retroactivo de su progreso, o sea, contra sí mismo, sólo puede resolverse mediante una nueva perspectiva de la vida y del mundo, que también encierre en sí una nueva unidad de la ciencia.

— XI —

Que esa nueva perspectiva no puede salir del código moral de la investigación exacta, se comprende ya por no pertenecer ese código al dominio de la ética, sino a la moral de grupo, y por hacer peligrar mediante su absolutización precisamente el orden trascendente de valores del cual salió en tiempos pasados la unidad de las ciencias. El hecho, que sólo ahora se va haciendo visible, de la amenaza del mundo humano por parte del mundo de la ciencia, hace por ello necesario y posible una nueva unidad y totalidad de la ciencia, que también incluye la ciencia exacta como campo parcial, pero tomándole su autonomía y su libertad de valores y de responsabilidad.

El proceso de autodestrucción del mundo técnico, cuyos espectadores, colaboradores y víctimas somos nosotros, sólo puede romperse mediante una decisión de la voluntad, que, en una primera fase sale intelectualmente de ese proceso, para adquirir desde esa distancia un conocimiento de la situación del hombre y de su medio ambiente, que lleva paso a paso a una nueva orientación crítica también en el campo de la ciencia.

El futuro sólo puede planearse si el hombre se da cuenta del embrollo en que se mete cada vez más, porque hiere leyes y campos vitales, a los que está tanto más unido cuanto que, viviendo por ellos, los trasciende en gran medida mediante libertad espiritual y actividad creadora. Como el hombre no puede vivir continuamente en dos culturas que lo dividen en sí mismo, sólo puede resolverse el permanente conflicto atravesando y analizando críticamente el mundo de la ciencia a partir del mundo humano, pero no adaptando el mundo humano al de la ciencia, ya que ello traería consigo el sacrificio del mundo humano.

La realidad total de una vida, dada al hombre y a su tierra, sólo puede ser abarcada y comprendida mediante la integración, la ordenación mutua y la unión de las ciencias y sus respectivos resultados; iniciada esa realidad total por ciencias vinculadoras como la biología, la ecología y la sociología, que están orientadas desde la meta final de la integridad del hombre y de la vida, debe abarcar de nuevo las ciencias del espíritu y de la naturaleza. El hombre y la vida, como meta y valor, como límite y medida de toda investigación, pueden devolverse a la ciencia desintegrada, desde la física a la teología, esa unidad que perdió una vez por la emancipación y la autonomía de la ciencia moderna.

CONCLUSION

Segundo incidente en la "U" en una semana

Una radiopatrulla que entró a medianoche del jueves en la ciudad Universitaria y unos estudiantes que se encontraban ahí causaron el segundo incidente en esta semana.

En el nuevo problema los estudiantes alegaron que había sido violada la autonomía universitaria al entrar al "campus" el citado vehículo.

Por su parte, los radiopatrulleros dijeron que habían entrado a la Universidad en persecución de un auto robado. Y

que pidieron permiso al guarda de dicha institución.

Al respecto, los universitarios sostuvieron que no pidieron permiso para entrar, según les relató el guarda.

La radiopatrulla 231 fue detenida por los estudiantes, quienes hicieron que les entregaran las ametralladoras que portaban. A la vez, no permitieron que la unidad saliera hasta que fuera fotografiada.

El Rector, Lic. Eugenio Rodríguez Vega, fue llamado inmediatamente al lugar. Luego, le entregaron la referida arma.

El Lic. Vega y los jefes de Radiopatrullas sostuvieron un diálogo y llegaron a finiquitar el problema.

Sin embargo, se señaló que las radiopatrullas pueden entrar a la "U", pero con permiso.

Gracias al comportamiento de las dos partes no ocurrió un incidente más grave.

Rector se refiere al nuevo incidente

El Lic. Eugenio Rodríguez Vega, Rector de la Universidad, entregó el siguiente texto sobre el nuevo incidente acontecido en el máximo Centro de Enseñanza:

"El hecho ocurrido en la medianoche del jueves, creo que es absolutamente claro. Una radiopatrulla perseguía a un auto móvil, por razones que no incumbe juzgar a las autoridades universitarias. El automóvil perseguido entró a la Ciudad Universitaria, y la radiopatrulla también, desoyendo sus ocupantes la voz del guarda universitario que solicitaba identificación. Con este motivo, se produjo un

incidente entre las autoridades de la radiopatrulla y unos estudiantes, a raíz del cual las autoridades entregaron a los estudiantes el arma que portaban.

"Fui llamado a mi casa, presentándose inmediatamente en la Ciudad Universitaria. Los estudiantes me entregaron el arma, y conversé con los guardias de la radiopatrulla y con sus jefes, encontrando satisfactoria la explicación que me dieron. Siempre ha existido convenio tácito entre la Universidad y las autoridades, en el sentido de que éstas, cuando necesitan atravesar la Ciudad Universitaria en el cumplimiento de sus

deberes, se identifican y solicitan permiso a los guardas de la Institución. Nunca ha habido problemas de ninguna clase, pues la Universidad y las autoridades públicas no tienen por que ser grupos de beligerantes, sino fuerzas que deben trabajar unidas en beneficio del país.

"La conducta de las autoridades fue en todo momento respetuoso y comedida. Conversamos sobre este asunto con los jefes de las fuerzas de policía, para evitar en el futuro incidentes que puedan causar un conflicto que sería en nuestro medio muy grave y absolutamente artificial", concluyó.

Seguridad debe instruir a sus funcionarios: FEUCR

El informe que presentó el Presidente de la Federación de Estudiantes Universitarios de Costa Rica, FEUCR, Sr. Francisco Barahona Riera, sobre el nuevo incidente ocurrido en la "U" y que fue aprobado por la citada agrupación, es el siguiente:

"Tratando de ser totalmente objetivo en lo que se refiere a los sucesos ocurridos en el campus universitario, es que me permito manifestar como testigo presencial de gran parte de los hechos acaecidos, los siguientes aspectos del problema, con la intención de aclarar ante la opinión pública.

Fui llamado a mi casa de habitación alrededor de las 11:45 p. m., urgiéndose la necesidad de mi presencia en la Universidad de Costa Rica, ya que unos estudiantes universitarios, habían desarmado a dos miembros del cuerpo de Radiopatrullas que habían ingresado a los predios universitarios.

Me trasladé inmediatamente al lugar de los hechos, no sin antes observar que alrededor de la Universidad, se habían concentrado ya más de 8 radiopatrullas. Comencé a investigar lo acaecido pudiendo establecer: según declaraciones del guarda que cuidaba la entrada al recinto universitario, el cual consta en su informe al rendir turno, él procedió a dar el alto a la radiopatrulla, pero fue desobedido y dicho vehículo ingresó a la Ciudad Universitaria.

Pude comprobar que las autoridades que se habían hecho presentes fuera de los dos guardias de la radiopatrulla que estaba adentro, respetaron en todo momento la autonomía, ya que permanecieron siempre fuera del campus universitario y en una oportunidad, solicitaron permiso al señor Rector para penetrar y sin embargo, les fue negado por razones evidentes.

Conversé con los estudiantes que habían desarmado a los patrulleros y comprobé que no habían actuado en una forma violenta y que efectivamente la ametralladora estaba descargada.— Establecí también que era imposible que este grupo de estudiantes universitarios, hubiera planeado esconderse para realizar dicho acto sino más bien fue una reacción de resguardo a la violación de la autonomía universitaria que se había menoscabado independientemente de que este hecho fuera voluntario o no, de parte de las autoridades respectivas.

Comprobé también que algunos de ellos habían estado pintando letreros en los alrededores de San Pedro y, otros más que no tenían nada que ver con esta actividad.

La reacción de los patrulleros capturados fue totalmente seria y responsable al no presentar oposición al exigirles entregar el arma. Inmediatamente que se entrevistaron conmigo, reconocieron el tremendo equívoco en que habían incurrido y la enorme importancia de él, aunque manifestaron y yo les creo el absoluto desconocimiento de que la Universidad de Costa Rica goza de autonomía.

Una vez que el señor Rector don Eugenio Rodríguez se hizo presente, el estudiante que portaba el arma se la entregó en forma simbólica, demostrando así la responsabilidad que en esos momentos recaía en él.

Al mismo tiempo, el mayor Arnoldo Ramos y el capitán Jaime Peña, ofrecieron excusas tanto al señor Rector como a mí, por la equivocación que por ignorancia, según ellos manifestaron habían cometido los patrulleros, dándose cuenta de la enorme trascendencia que el hecho representaba.

A este nivel, se nos informó que se había comunicado a los periódicos y que algunos fotógrafos venían a corroborar la información. Acordamos pues, que la radiopatrulla permaneciera en el lugar para que los periodistas comprobaran los hechos. Una vez que esto sucedió, el señor Rector autorizó la salida del vehículo y cabe mencionar como hecho anecdótico que en esos momentos la radiopatrulla no pudo arrancar, razón por

la cual hubo necesidad de empujarla para que pudiera arrancar e irse. Hasta aquí, pues, el incidente mencionado.

Conviene destacar que la razón que los miembros de la Guardia Civil expusieron para ingresar a la Universidad de Costa Rica, era la persecución de un vehículo del que habían recibido noticias, se suponía era robado y a su vez, que sus ocupantes estaban en la tarea de pintar paredes. Comprobó pues que el auto pertenecía a un estudiante universitario que andaba en él. Así que a pesar de que hubiese sido cierto que el vehículo era robado, el proceder correcto de las autoridades debió haber sido en todo momento el respetar a la autonomía universitaria y recurrir a una de estas dos soluciones:

1) Solicitar a la Guardia de Seguridad y de Tránsito de la Universidad que se hiciera cargo de las averiguaciones respectivas dentro de la Universidad, y

2) Haber pedido permiso a las altas autoridades universitarias, y en esta forma determinar la acción a seguir.

Pero esto no fue lo sucedido y a pesar de ello, se violó el recinto universitario, aunque tomandose en cuenta la ignorancia de parte de quienes lo hicieron.

Creo necesario responsabilizar de esta acción que pudo tener resultados muchísimo más graves, a no ser por la forma equívoca en que todos se comportaron, achacándose no a los dos patrulleros en especial, sino a las autoridades respectivas que tienen la obligación de instruir a sus subalternos, máxime en cosas tan trascendentales como lo es la autonomía universitaria.

Yo voy a proponer al Directorio de la Federación de Estudiantes Universitarios, que nos encarguemos de vigilar qué es lo que sucede con estos dos patrulleros, porque considero que no deben sufrir ningún tipo de sanción ya que no son los directamente responsables.

Yo quiero señalar que la tradición entre las declaraciones del guarda universitario, y que afirma haberles marcado el alto, y la de los patrulleros que dicen que se les concedió permiso, hay que aclararla. Pero me parece sumamente difícil que un guarda universitario que se le instruye concienzudamente sobre el aspecto de la autonomía universitaria, en lo que se refiere al ingreso de autoridades a ella, se haya olvidado de estas instrucciones y por propia cuenta y riesgo hubiese autorizado el ingreso de la patrulla.

Ya para terminar, quisiera dejar sentado que en el futuro no pueden repetirse "incidentes muy involuntarios alegando ignorancia", ya que el recién pasado problema, dejó ver la urgencia de que todas las autoridades de la República, sepan en qué consiste la autonomía universitaria y la respeten como garantía constitucional que es.

Creo que el Ministerio de Seguridad Pública, debe girar instrucciones inmediatas para evitar que situaciones como éstas, vuelvan a repetirse soslayando así violentas reacciones que podrían acarrear consecuencias molestas más adelante".

Dos paradas de buses para ir a Ojo de Agua

Dos paradas de autobuses de San José al balneario de Ojo de Agua, habrá los sábados, domingos y días feriados, según se desprende de un informe de la Oficina de Relaciones Públicas del Ministerio de Transportes.

Dichas paradas estarán situadas: una en la Coca Cola y otra en la Avenida Segunda, al costado norte del Parque Carrillo o Parque La Merced.

INSOLACION

PREVENCION

Evitar exposición excesiva al sol • Vestir ropas livianas
Proteger del sol la cabeza y el cuello

SINTOMAS

Cara sonrojada • Piel caliente y seca • Pulso rápido y fuerte
Dolor de cabeza intenso • Falta de conocimiento
Temperatura muy alta

TRATAMIENTO

Llamar a un médico • Retirar al paciente a un lugar fresco • Aflojarle las ropas
Acostarlo boca arriba con la cabeza en alto
Aplicarle compresas frías en la cara, cuello, pecho, axilas
No darle estimulantes
Darle líquidos frescos si está consciente
Mantener al paciente tranquilo



POSTRACION

POR CALOR

<p style="font-weight: bold; margin: 0;">PREVENCION</p> <p style="font-size: 0.8em; margin: 0;">Evitar exposición excesiva al calor No comer en exceso en clima caliente • Evitar bebidas frías, especialmente las alcohólicas Tomar sal adicional</p>	<p style="font-weight: bold; margin: 0;">SINTOMAS</p> <p style="font-size: 0.8em; margin: 0;">Cara pálida • Piel fría y húmeda • Pulso débil Desmayo o pérdida intermitente del conocimiento • Temperatura baja</p>	<p style="font-weight: bold; margin: 0;">TRATAMIENTO</p> <p style="font-size: 0.8em; margin: 0;">Llamar a un médico • Retirar al paciente a un lugar fresco Acostarlo con la cabeza baja Tapar al paciente • Conservarlo abrigado • Darle agua con sal al estar consciente</p>
--	---	--

Instituto Nacional de Seguros



CAMPO PAGADO

Al fin... un partido del pueblo: el Partido Nuevo

UN PARTIDO DIFERENTE



El señor José Ricardo Solano Villalobos, de cédula 1-230-076, vecino de Alajuelita, comerciante, al preguntársele por qué se integró a las filas del Partido Nuevo, respondió lo siguiente: "En Costa Rica anhelamos un partido con gente honrada, honesta, inspirada en sanos principios, y con deseos de trabajar por una patria mejor."

"Fui liberacionista hasta la pasada convención en que se disputaron la candidatura Figueres y don Rodrigo Carazo. Yo me decidí por don Rodrigo por que es evidente que el país necesita de un ciudadano de la talla del señor Carazo. Le ofrecí mis servicios y recogí muchas firmas para su postulación. Después de la convención me retiré del Partido Liberación y decidí seguir con don Rodrigo."

"Estamos contra las argollas, los atropellos y la burocracia excesiva. El Partido Nuevo es algo como nunca ha existido en Costa Rica".

UN PARTIDO PARA GENTE DE ASPIRACIONES JOVENES



El estudiante del Liceo de Costa Rica Arnoldo Moya Monge manifestó lo siguiente: "Nosotros los jóvenes ya estamos cansados de la demagogia de los partidos tradicionales costarricenses. Estos partidos prometen en la campaña y se olvidan de lo prometido una vez que disfrutan de los altos puestos en el gobierno. Engañan al pueblo cada cuatro años, y lo atropellan y del pueblo se burlan. En realidad, los llamados partidos tradicionalistas que se han repartido la dirección gubernamental, están constituidos por minorías las que, valiéndose de sus engaños y demagogias, logran los votos de millones de defraudados que en la papeleta estampaban el voto por cualquiera de sus candidatos en vista de que "no hay por quién votar". Pero esto ya se acabó. Que sepan los costarricenses que en los próximos comicios no sólo habrá por quién votar, sino que habrá un partido por el cual trabajar. Que sepan los costarricenses que formar filas del Partido Nuevo, es formar filas del pueblo. Por de pronto tenemos como líder a la cabeza a don Rodrigo Carazo Odio, ciudadano en que puede confiar el país".

Millares de costarricenses de los distintos lugares del país, de provincias y de la capital; de los diversos estratos sociales, especialmente de los sectores más olvidados y necesitados de Costa Rica han entrado a formar filas en el Partido Nuevo a cuya cabeza está don Rodrigo Carazo Odio.

Todos los militantes del Partido Nuevo, en general, manifiestan lo mismo: los partidos tradicionales están en decadencia, deteriorados, manejados por dirigentes sin escrúpulos cuya única ambición es la de saciar su sed de poder, de reembolsarse dineros del Estado que son patrimonio del pueblo y formen vergonzosas componendas.

Seguidamente se ofrecen algunas entrevistas sostenidas con algunos militantes del Partido Nuevo.

HASTIADOS DE LOS ACTUALES PARTIDOS



"Desde hace años los costarricenses estamos cansados y hastiados de los partidos tradicionales", empezó diciendo el Sr. Jorge Cayetano Mora Agüero, de cédula 1-293-588, promotor social y estudiante universitario.

"Deseamos un movimiento nuevo, lleno de vigor y de ideas, sobre todo con el propósito de realizar programas en beneficio de las mayorías y que procure llenar las aspiraciones de la juventud, que acabe con las vergonzosas componendas y las mentiras tan usuales en los políticos de los partidos tradicionales."

"Con el Partido Nuevo pretendemos crear el primer partido costarricense que esté constituido de abajo hacia arriba, contrariamente a los otros partidos. No queremos un partido cuyos candidatos sean el resultado de una decisión tomada en una mesa de whisky en el Club Unión. Que sea el pueblo, la base popular, desde las provincias y desde los barrios, en consulta democrática, el que escoja a su candidato para hacerlo Presidente de la República. "Nos hemos dado cuenta que toda la juventud costarricense apoya al Partido Nuevo y a su líder don Rodrigo Carazo".

NECESARIO EL CAMBIO



El trabajador de una industria, Sr. Constanancio Ulate Barrantes, de cédula 2-030-857 manifestó: "fui militante del Partido Unificación Nacional, pero al igual que los costarricenses, busco un cambio favorable para el país. Con el asunto de Alcoa pude observar como se fusionaron el Partido Liberación y el Partido Unificación. Les he visto otras componendas, y he llegado a la conclusión de que votar por Unificación da igual que votar por Liberación, y viceversa. Si esta fórmula redundara en algo bueno, no importaría, pero lo grave es que el atol sólo se lo reparten las camarillas dirigentes de ambos partidos, y al pueblo sólo le dan el olvido y le crean más problemas. Como costarricense que anhela el cambio me he enfilado en el Partido Nuevo, agrupación diferente, honesta. Participar en este Partido es procurar el mayor bienestar para todos los costarricenses, sin servir a camarillas insaciables de poder y de dinero. Como se dice popularmente, tanto Liberación como Unificación, "están pal ti gre".

El estudiante y joven trabajador costarricense, de origen alemán, expresó que "pertenece al calderonismo, y luego a la Unificación. Desde el jueves de la presente semana entré a formar parte del Partido Nuevo. Mi nombre es August Wilhelm Wedel Schwelchler. "Mi ingreso a este partido es tuvo motivado por lo siguiente: mi indignación personal por la política costarricense que se ha hecho una podredumbre y hasta inmoral, desde los partidos de extrema izquierda hasta los de derecha. Los unos, de izquierda, son la negación de la libertad; y los otros, de derecha, buscan satisfacer sus negocios y ansiedades personales y mezquinas. Ante este panorama de podredumbre, dichosamente los jóvenes tendremos en dónde actuar: en el Partido Nuevo que es una agrupación sincera y que será la salvación de todos los costarricenses".

EL PARTIDO DE LA SALVACION



El señor Porfirio Segura Párez, de cédula 1-242-502, vecino de Limón, dijo que "toda la vida fui calderonista, pero en los últimos días decidí ingresar al Partido Nuevo el único partido bueno en estos momentos en Costa Rica. Es un partido distinto, decente, sin argollas y estoy seguro que cuando alcance el gobierno acabará con la burocracia que está asfixiando al país. Muerto el Dr. Calderón, muerto el calderonismo. En el Partido Liberación es imposible ingresar porque sólo tiene argollas y por que en él sólo se benefician unos cuantos en perjuicio de las mayorías."

"A don Rodrigo Carazo lo conozco desde que estaba en el INVU, como su Gerente, y desde ese cargo hizo mucho por los costarricenses de escasos recursos".

NO MAS ARGOLLAS



"No más argollas y burias al pueblo no más mentiras y fantásticas promesas a los costarricenses, no más vergonzosas componendas. El Partido Nuevo es un partido del pueblo, de los costarricenses deseosos de una patria amable y buena", señaló el señor Nefthalí Ulate Fernández, de cédula 1-413-1413, de oficio de chofer.

"Soy vecino de Desamparados y fui calderonista. En estos días me decidí ingresar a las filas del Partido Nuevo"

"Los costarricenses anhelamos desde hace muchísimos años un partido que llegue al poder y haga buen uso de los ingresos fiscales. Que no abuse del poder y que tenga presente los problemas nacionales, tanto sociales como económicos. Con el Partido Nueva se logrará llevar a la presidencia a un candidato y a gobernantes sinceros, quienes trabajarán por su pueblo."

"En mi familia el Partido Nuevo cuenta ya con 14 votos, y sé que muchos parientes se sumarán a este movimiento".

UN PARTIDO DECENTE



El señor Porfirio Segura Párez, de cédula 1-242-502, vecino de Limón, dijo que "toda la vida fui calderonista, pero en los últimos días decidí ingresar al Partido Nuevo el único partido bueno en estos momentos en Costa Rica. Es un partido distinto, decente, sin argollas y estoy seguro que cuando alcance el gobierno acabará con la burocracia que está asfixiando al país. Muerto el Dr. Calderón, muerto el calderonismo. En el Partido Liberación es imposible ingresar porque sólo tiene argollas y por que en él sólo se benefician unos cuantos en perjuicio de las mayorías."

"A don Rodrigo Carazo lo conozco desde que estaba en el INVU, como su Gerente, y desde ese cargo hizo mucho por los costarricenses de escasos recursos".

OTRO DE LIMON



"Para estar presente en la Asamblea Constitutiva del Partido Nuevo, a cuyo frente está el distinguido y ciudadano de gran honestidad y de mucho empuje, don Rodrigo Carazo, viajé de Limón a San José. Soy trabajador de la Northern, fui calderonista desde 1932 hasta las elecciones pasadas. Mi nombre es Rafael Agullar Rojas, y el número de mi cédula es el 03-776-996."

"Decidí ingresar al Partido Nuevo al ver que el presente gobierno liberacionista no hace nada por los productores pequeños de la zona atlántica, afectados principalmente a raíz de las pasadas inundaciones. Y del Re publicano me desilusioné por las actuaciones de sus dirigentes, en franca componenda con los figueristas. Esos dirigentes se olvidaron de nosotros, la base popular del calderonismo, por lo cual, nosotros hemos buscado las tiendas del Partido Nuevo".

LOS BARRIOS DEL SUR CON EL PARTIDO NUEVO



"Soy vecino de Paso Ancho, mi cédula es 4-070-109, y mi nombre Miguel Ángel Umaña Argüello. Ingresé al Partido Nuevo porque es la respuesta a la defraudación de millones de costarricenses, quienes hemos visto durante muchos años a los dos partidos mayoritarios y tradicionalistas, repartiéndose los gobiernos en una forma vergonzosa. Esos partidos están en descomposición y ya no son mayoritarios. El Partido Nuevo crece día con día porque la mayoría de los costarricenses somos honestos. Vivo en Paso Ancho, repito, y en los demás barrios del Sur el nombre de don Rodrigo Carazo es bandera, y el Partido Nuevo es el partido de todos porque es del pueblo".



De izquierda a derecha: Lic. Ramiro Mata Arias, Lic. Walter Antillón Montealegre, Don Armando Guardia V., Lic. Guillermo Jiménez Ramírez, y Lic. Mario Herrera Barrantes. La foto fue tomada anoche durante la reunión convocada por cerca de

treinta organizaciones patronales, profesionales y sindicales, para combatir algunas disposiciones del Código de Normas y Procedimientos Tributarios en trámite, que fueron calificadas de altamente perjudiciales para los contribuyentes.

Campana contra Código Tributario se inició

Cerca de cincuenta representantes de unas treinta organizaciones patronales, sindicales y profesionales se reunieron anoche en el Salón Los Ejecutivos del Hotel Balmoral, para iniciar una lucha contra el Código de Normas y Procedimientos Tributarios en aquellos aspectos que consideran arbitrarios para los contribuyentes.

Entre otras organizaciones estaban allí representadas la Cámara de Industrias, la Cámara Nacional de Comerciantes Defa-

listas, el Colegio de Contadores Públicos el Colegio de Contabilistas Privados, la Federación Nacional de Trabajadores, la Confederación Costarricense de Trabajadores Democráticos, la Unión de Comerciantes de Cartago, y la Cámara de Comercio e Industrias de Puntarenas.

En la reunión celebrada anoche hubo tres exposiciones a cargo del diputado Lic. Guillermo Jiménez Ramírez, del Lic. Mario Herrera Barrantes, y del Lic. Walter Antillón Monteale-

gre profesor de derecho tributario en la Universidad de Costa Rica. Los tres expositores se ocuparon de exponer lo que consideraban disposiciones lesivas del Código de Normas y Procedimientos Tributarios aprobado ya en primer debate, que deben ser combatidas en forma decidida por las diferentes organizaciones empresariales, profesionales y sindicales del país.

En el futuro se celebrarán nuevas reuniones tendientes a fortalecer este movimiento.

Reformas para definir propiedad de Bco. Popular

Se implantarán reformas a la Ley Constitutiva de Creación del Banco Popular para definir quien es el dueño de esa institución, si el Gobierno o los trabajadores.

La reforma más importante es al artículo primero en el sentido de que el Banco Popular es propiedad de los trabajadores de todo el país por partes

iguales, situación que no estaba bien especificada.

También se establece el mecanismo por parte de la ley que restringe el ejercicio de propiedad que tienen los trabajadores, quienes podrían pedir la solución del Banco. En la reforma únicamente la Contraloría General de la República y la Auditoría General de Bancos

podrían tomar tal disposición. Otro punto importante se refiere a la ampliación del patrimonio del Banco de veinticinco millones de colones para robustecerlo más.

Estas reformas a la Ley Constitutiva, tendrán que ser aprobadas por la Asamblea Legislativa, según dijeron los informantes a LA REPUBLICA.

Comercio pide justicia en política de financiamiento

Viene de la página PRIMERA

tudiando la conveniencia de adoptar un sistema de líneas de crédito en sustitución del sistema de topes que ha venido operando en el sistema bancario nacional.

Por su digno medio señor Gerente, deseamos someter a consideración de la Junta Directiva de esa Institución, algunas consideraciones, con el ruego especial de que sean tomadas en cuenta dentro de la nueva política de financiamiento anunciada.

La Cámara de Comercio, en distintas oportunidades, se ha lamentado de las disposiciones que, de manera constante y progresiva, tienden a limitar todas aquellas operaciones que, a priori, se califican como estrictamente comerciales.

En Costa Rica se habla constantemente de incrementar la producción y riquezas nacionales, pero al mismo tiempo, en forma sistemática e inexorable, se disminuye la cantidad de dinero que los bancos nacionalizados y controlados por el Banco Central, ponen a disposición de quienes ejercen el comercio. Pocos se detienen a pensar que el Comercio no es ocupación independiente que puede realizarse a espaldas de todas las otras actividades del país. No todos han entendido que el Comercio no es sino la culminación de todo proceso productivo de riqueza, sea éste agrícola, industrial o de otra índole, y que sin su intervención no es posible llevar a feliz término ninguno de dichos procesos.

El impulso que se quisiera dar al desarrollo de la Agricultura, la Industria o la Ganadería, a través de planes de financiamiento sería poco menos que inútil, si la última etapa de tales actividades, que es el Comercio, único capaz de llevar sus productos a manos del consumidor anunciándolos y vendiéndolos, no es considerada adecuada y justamente dentro de tales planes.

Basta examinar los topes de cartera fijados a los bancos comerciales en los últimos años, para comprender la posición desfavorable que erróneamente, a nuestro juicio, se ha venido dando a la actividad comercial, a través de la política crediticia: (Saldo en millones de colones)

	1968	1969
Agricultura	433.6	445.6
Industria	384.6	430.5
Comercio	55.1	45.4

Las cifras anteriores resultan

elocuentes y si a ellas añadimos la circunstancia de que el Comercio, a pesar del raquítico financiamiento que obtiene del Sistema Bancario Nacional, financia en la etapa de venta de bienes, mediante crédito, a la Agricultura, la Ganadería y la Industria, coadyuvando directamente con ello a su desarrollo e incremento, fácil será arribar a la conclusión de que el tratamiento que se viene confiriendo a la actividad comercial, es a todas luces injusto e inadecuado.

Señor Gerente, agradecemos a usted la atención y el curso que dé a nuestras consideraciones y esperamos que, de esta vez, nuestra voz encontrará mayor comprensión en los distinguidos funcionarios en quienes descansa la dirección económica del país".

Nombrados educadores para este año

"Hemos llegado a los últimos días de este delicado trabajo de preparar el cuadro de servidores docentes del curso lectivo de 1971. Todo lo realizado con un gran esfuerzo, que calificó de sacrificio, desde el mes de diciembre hasta ahora, nos permitirá ver los resultados de las nuevas disposiciones dictadas al rededor del Departamento de Personal", dijo ayer a LA REPUBLICA el Ministro de Educación Profesor Uladislao Gámez Solano.

"Nuestra aspiración —agregó— es lograr que los maestros lleguen a tiempo a sus escuelas y que el pago de sus servicios sea oportuno y completo. No hemos podido evitar que en un número grande de plazas de escuelas rurales esté sin asignar: este es un problema al que hay que buscarle solución. Las plazas declaradas vacantes por el Servicio Civil han sido ofrecidas, en primer lugar, a los alumnos de la Escuela Normal de Pérez Zeledón en los cursos de verano; ellos ocuparán unas 200 escuelas rurales, pero nos quedará todavía otro tanto que será necesario llenar con bachilleres.

"Cualquier persona que se acerque a las oficinas del Ministerio de Educación en este momento, puede impresionarse por el número de maestros que se declaran sin plazas; pero la más ligera investigación permitiría conocer que su problema está en no haber obtenido plazas que les permitan seguir estudiando en la Universidad de Costa Rica, o estar cerca de sus hogares. No condeno este deseo, pero la realidad es que el número de plazas disponibles en los centros de población, resultan muy limitadas, en comparación con el número de solicitudes.

"Miles de maestros formularon gestiones de traslado por excepción, es decir por enfermedad, —explicó el Ministro— y al no lograrlo se sienten frustrados. La verdad no obstante es que resulta del todo imposible atenderlos. La presión de los maestros para que sus solicitudes se atiendan, no debe prestarse a especulaciones sobre ocupación profesional; antes bien, creo que es hora de mejorar las condiciones de los maestros de escuelas rurales, para que tales plazas sean ocupadas en su totalidad por maestros titulados", finalizó diciendo el Ministro de Educación a LA REPUBLICA.

Ciudadano: una ciudad limpia es orgullo de sus habitantes. Municipalidad de San José.

La Juventud Liberacionista

Ante los sucesos acaecidos en la Universidad de Costa Rica el lunes 15 del corriente mes, en los cuales se vieron involucrados algunos estudiantes universitarios y el señor Presidente de la República,

MANIFIESTA AL PAIS:

1º) Que la figura del señor Presidente de la República es un símbolo nacional, consagrado en las mejores tradiciones culturales y patrióticas de la República, producto del pacífico y normal desarrollo histórico de las instituciones ciudadanas. Como tal, merece todo el respeto y la consideración del pueblo costarricense, independientemente de la ideología política o creencia doctrinaria que profesen sus integrantes.

2º) Que reafirma su fe inquebrantable en los ideales de la juventud costarricense y en los valores políticos y culturales, que conllevan progreso y bienestar general a todos los ciudadanos y al porvenir de la República. Expresa a la vez, su creencia en los sanos propósitos que animan y alientan a la juventud universitaria costarricense, motivo por el cual, el derecho a la protesta debe ser aceptado como un principio universal, que debe regir en todas las comunidades humanas, donde impere la democracia y la libertad.

3º) Que lamenta profundamente que no se haya buscado el diálogo democrático, para exteriorizar el desacuerdo o las divergencias de criterio sobre problemas de gobierno o política general, máxime cuando la Juventud que representamos sabe perfectamente que el señor Presidente, siempre ha estado abierto al diálogo y la crítica, cuando ello se produce con afán constructivo o con miras a for-

talecer puntos de vista positivos para el bienestar del país. Comprendemos la actitud del señor Presidente, no obstante es nuestra obligación reconocer que hubiéramos preferido de su parte el silencio ante la irrespetuosa agresión verbal de que fue objeto.

4º) Que la juventud actual tiene todo el derecho de participar en el análisis y estudio de los problemas nacionales, aportando ideas y soluciones a los mismos, para lo cual tanto dirigentes y gobernantes como estudiantes, deben propiciar el clima necesario para que todos unidos colaborem en el fortalecimiento de nuestro régimen democrático y nuestras tradiciones culturales. Sin embargo, el aporte reflexivo de la juventud debe ser serio, profundo y responsable, y no una mera actitud improvisada, carente de sentido práctico o verdad histórica. Desde este punto de vista no se puede compartir la posición que adoptan grupos pequeños de nuestro estudiantado universitario, cuando toman como arma de lucha la protesta sin fundamento o cuando lanzan la diatriba como expresión de impotencia al no poder recurrir a métodos más serios y acordes con nuestra realidad nacional.

COMITE POLITICO JUVENTUD LIBERACIONISTA

San José, 18 de Febrero de 1971.

Aún no hay tiquetes para que los costarricenses vayan a la Luna

Viene de la página PRIMERA

que pagar su tiquete por medio de las contribuciones a los experimentos hechos en las estaciones del espacio. Los únicos planes que hay son para los laboratorios espaciales que se instalarán en 1973.

"Cuando se podrá comprar un tiquete? No tengo idea", señala.

CONFERENCIA

A las 9:15 a.m. de ayer el astronauta Haise celebró una conferencia de prensa. El Sr. Gregorio Escalante Montenegro, Presidente de la Asociación de Geólogos de Centroamérica, sirvió como intérprete. A la izquierda del Hombre del Espacio estaba el Sr. José MacCourtney, Vicepresidente de la citada Asociación.

Fred está en el país como invitado especial al Congreso de Geólogos que se celebra en la Universidad de Costa Rica. Ayer en la tarde dictó una conferencia ahí sobre su experiencia selenita.

El astronauta, quien llegó el jueves en la noche a El Coco, comenzó ayer su desayuno comiendo bananos.

Varios agentes de Seguridad lo están cuidando.

Vistiendo un sencillo traje, camisa celeste, corbata azul con cuadritos blancos y zapatos negros, Fred dijo que no podía dejarse crecer mucho el pelo, debido a que el casco espacial no le entraría.

Haise no tiene el porte del astronauta en la mente de un niño. Más bien parece un soldado que acaba de terminar su servicio. Aunque tiene contextura delgada, es atlético. Tampoco es muy alto. Ameno y con fea con naturalidad y precisión. Habla lentamente, como las voces en gran estática e interferencia que hemos oído desde la Luna por medio de la Cadena Espacial de Radio.

PLATILLOS?

Se le preguntó al astronauta que si él creía en los platillos voladores o los "Ovnis".

Contestó: "No creo porque nunca los he visto. Además, como dice el viejo dicho... hay que creer la mitad de lo que se lee y se ve."

SERES INTELIGENTES?

"La Tierra es como un gramo de arena en el desierto de Sahara, en comparación al Uni-

verso. Por eso, no veo obstáculo para que en algún planeta no existan seres inteligentes.

SUPERHOMBRES?

Con un ¡NO! categórico dijo que ni él ni sus compañeros se consideran superhombres.

MAYOR PREOCUPACION?

"Cuando falló el Apolo 13 y no pude poner los pies en la Luna, cuando de regreso a la Tierra corrimos el riesgo de rebotar contra la atmósfera y perdernos en el espacio para siempre".

MAYOR ALEGRÍA?

Después de pasar la emergencia y amarizar sin problemas.

IMPRESION SOBRE EL ESPACIO?

"Desde niño me gustaba leer mucho sobre astronomía y me di cuenta de lo pequeño que era la Tierra en comparación con la vastedad del Universo. También me di cuenta de que al hombre se le habían dado las alas para que pudiera explorarlo. Siempre me ha parecido lógico que sigamos con las construcciones de esta maquinaria para conocerlo.

Pienso en los satélites que pueden ayudar a conocer mejor los recursos naturales de la Tierra y que ayudarán al Hombre en este sentido".

SE ALIARAN RUSOS Y NORTEAMERICANOS?

"Definitivamente en el sentido de viajes espaciales hay unión entre los hombres, y en el campo de los gobiernos hay que pensar que puede haber unión. En el caso particular de la Unión Soviética hay planes recién establecidos para un trabajo cooperativo especial".

También habló en particular de un satélite que, al parecer instalarán Estados Unidos y los rusos. "Los cosmonautas con los que he hablado piensan muy parecido a mí en cuanto a la alianza".

"Desde hace bastante tiempo, ha habido una cooperación y cambio de información especialmente para los satélites climatológicos. Ahora se están haciendo planes para poner juntos una estación espacial como base de vuelos de los dos países, lo cual llevará bastante tiempo".

DE NUEVO A LA LUNA?

"Tengo esperanzas de ir de nuevo a la Luna en el Programa Apolo. Pero hay que ser realista, pues restan únicamente tres viejes y ya las tripulaciones han sido asignadas".

SECRETOS?

"Para nosotros es prácticamente imposible saber cuál es el alcance de Rusia en la exploración espacial. Yo, en este caso, se tanto como Uds."

Haise dijo que hay una manera de poder contestar esa pregunta. Esta es haciéndose otra pregunta. "Yo se y puedo con testar cual es la tripulación de los próximos tres viajes de Apolo y conozco el Programa que se va a llevar a cabo en los tres laboratorios espaciales en 1973 y me pregunto: ¿Los rusos podrán hacer lo mismo al hablar de sus proyectos espaciales?".

ROCAS?

"De las rocas lunares son los científicos los que más han hecho uso de ellas, así como los jefes de estado. No soy ni científico ni Jefe de Estado. Así es que no las veo".

ATERRIZAJES?

"Nosotros también podemos hacer que la cápsula aterrice. Los rusos lo hacen más porque tienen grandes extensiones de terreno apropiadas. Si un cohete de nosotros falla al despegar, podemos aterrizar. La cápsula se dañaría pero está hecha para que nos salvemos", concluyó.



ASTRONAUTA ALMORZO EN CASA DEL PRESIDENTE FIGUERES. Ayer a medio día estuvo el astronauta Fred W. Haise Jr. almorzando en casa del señor Presidente de la República, en Curridabat, en compañía de otras personalidades. En la fotografía tomada después del almuerzo, de espaldas el señor Haise Jr., de pie el Ing. José MacCourtney y el Ing. Armando Escalante —Vicepresidente y Presidente respectivamente del Colegio de Geólogos—, y sentado de frente el Presidente don José Figueres. Faltan en la foto, el Embajador de Estados Unidos señor Walter Ploeser y su señora Dorothy Ploeser, la señora de MacCourtney, el señor Mario Palacios, la señora de Escalante, y la Primera Dama doña Karen de Figueres.



EL ASTRONAUTA EN LA UNIVERSIDAD DE COSTA RICA. Momentos en que el astronauta Haise dirige la palabra a la gran concurrencia que se dio cita al Auditorio de Ciencias y Letras para

escucharlo. Luego proyectó una película sobre su viaje a la Luna y el de otros astronautas. (Foto de Gilbert Córdoba).

Llaves de la ciudad al astronauta Haise

La corporación capitalina en pleno recibió anoche el astronauta norteamericano Fred W. Haise, a quien entregó las llaves de la ciudad y lo declaró huésped de honor.

El Presidente Municipal, don Alvaro Umaña, en nombre de sus compañeros dijo: "la Municipalidad se siente complacida al recibir como huésped de honor al astronauta Haise, cualquier presentación huelga, ya que es de todos conocido la hazaña espacial realizada el año anterior con el Apolo 13, después de haber sufrido un percance de los más serios en la historia espacial".

"Es la primera vez que Costa

Rica se honra con la visita personal de un astronauta", agregó.

El astronauta Haise agradeció al pueblo de Costa Rica las plegarias que hicieron para poder volver a la Tierra después de un viaje tan accidentado.

Agradeció las atenciones que le ha brindado la prensa, pueblo y estudiantes. "Todos son simpáticos", dijo.

"Gracias por haberme honrado con las llaves de la ciudad y gracias por declararme huésped de honor".

Finalizó diciendo que hoy viajará al Volcán Irazú, para poder apreciar esta bella ciudad desde las alturas.



Caminando llegó el astronauta Haise a la Municipalidad capitalina, acompañado de don José MacCourtney Killistener, Vicepresidente de la Asocia-

ción de Geólogos de Centroamérica. Lo esperaban varios muchachos para que les obsequiara un autógrafo.

Los mejores REPORTAJES GRAFICOS en LA REPUBLICA





La experimentación e investigación de variedades de algodón es parte importante de un programa de fomento de dicho cultivo.

Funcionarios del Banco Central han elaborado un detallado Programa par impulsar a corto plazo la producción de algodón en Costa Rica.

Nos parece que en general el plan está bien concebido, se han recopilado antecedentes e informaciones valiosas, que aportan datos suficientes para situar en su correcta perspectiva al cultivo del algodón en Costa Rica.

Por nuestra parte hemos pedido informaciones a varios agricultores que durante varios años sembraron algodón en Guanacaste, a fin de tener un cuadro más completo y poder emitir un juicio sobre el futuro al godonero del país.

LO QUE DEJO DE HACERSE

En el Programa del Banco

Debe fijarse meta mínima de 15 qq. de algodón por manzana

Central, se hace relación de ciertas deficiencias en cuanto a la producción algodonera, las que se pretenden corregir en el futuro. Por su parte los agricultores a quienes entrevistamos, fueron casi coincidentes en señalar los mismos aspectos que básicamente pueden reducirse a los siguientes:

1—No existió suficiente ayuda técnica al agricultor algodonero de parte de los organismos estatales.

2—Los resultados sobre variedades de algodón y sus rendimientos, fertilización, uso y efectividad de los insecticidas, cálculos económicos de cada uno de ellos en relación a su efectividad, nuevas prácticas culturales etc. no han sido difundidas entre los agricultores por parte de los técnicos e investigadores.

3—No se ha organizado la capacitación de plagueros, quienes son elementos esenciales en el manejo de este cultivo.

4—A pesar del interés manifestado por ACRA y del compromiso que quisieron asumir los productores para dividir costos con el MAG, nunca fue posible que se pusiera a funcionar un laboratorio para analizar las calidades de los abonos y de los insecticidas principalmente. Como consecuencia, subió el número de fumigaciones que debieron hacerse en los cultivos y desde luego los costos por unidad de superficie.

5—El crédito bancario fue en casi todos los casos invertido

con mucha honestidad por los agricultores. Sin embargo se dieron pocos casos en que los productores no utilizaron correctamente el dinero, de acuerdo al plan de trabajo en inversiones. Esto se podría obviar con una mejor con una supervisión técnica.

LO QUE INDICAN LAS CIFRAS

Las cifras de producción, área sembrada y rendimientos, nos señalan una tendencia descendente a partir de la cosecha correspondiente a 1965-66 que puede considerarse el mejor año de la producción algodonera, ya que entonces se alcanzó la mayor producción (104.153 qq.) y los mejores promedios de rendimiento (11.35 qq. por mz.).

Factores climáticos adversos mayores perjuicios ocasionados por las plagas, insuficiente asistencia técnica etc. se sumaron a partir de los últimos tres años principalmente, dando por resultado una baja vertical en el área sembrada (de 12.100 mz. en 1967-68 a apenas 800 mz. en 1970-71) e igualmente en los rendimientos por unidad de superficie (11.35 qq. por mz. en 1966, y apenas 7.04 qq. por mz. en 1970).

Para ilustrar la baja tan absoluta en el área sembrada, es suficiente un dato. En los años buenos, en el cantón Carrillo se sembraban entre cuatro y cinco mil manzanas de algodón. Para la cosecha de 1971, la Agencia de Extensión de Filadelfia, consideraba que apenas algo más de 30 mz. se habían sembrado en todo el cantón.

EL FACTOR PRECIO

A los factores negativos señalados en el párrafo anterior, se suma el factor precio, el cual fue decisivo para desalentar a los agricultores a sembrar algodón.

En 1961 se pagó por cada quintal de algodón oro, veintisiete dólares para efectos de exportación y cuarenta centavos más de esa cifra, para el de consumo interno.

Desde entonces el precio del algodón muestra una pequeña tendencia descendente, con ciertos altibajos, que se vuelven bruscos entre 1968 en que se paga US\$ 25.21 por quintal de algodón para exportación, y apenas US\$ 21.09 en 1969.

Naturalmente, al continuar la tendencia de los bajos precios, en 1970 solo se cosecharon 4.430 mz. y en 1971 únicamente 800 mz.

Los agricultores con quienes conversamos en Guanacaste, fueron casi coincidentes en admitir, que no sembrarían algodón mientras no haya un repunte en los precios, ya que por lo menos se necesitaba que les paguen veinticinco dólares por quintal, para obtener una pequeña utilidad y esto, con promedios superiores a doce quintales por manzana.

QUE CULTIVOS HAN REEMPLAZADO AL ALGODÓN?

Muchas de los terrenos dedicados en años anteriores a sembrar algodón en el último año fueron sembrados de arroz, sorgo, maíz y pastos principalmente. Inclusive, los rastrojales de arroz, están sirviendo en esta época seca, para alimentar al ganado.

Varios agricultores nos manifestaron que se sentían más contentos con dichos cultivos que con el algodón. Sus utilidades eran reales, no tenían tanto problema con las plagas, e inclusive los precios del arroz y del maíz estaban estables y del sorgo, podía decirse que es francamente bueno en los momentos actuales.

INTERES EN REHABILITAR EL CULTIVO

Por consideraciones sobre todo de índole social, desde el Señor Presidente de la República,

hasta otros funcionarios de menor jerarquía, han manifestado su interés en la rehabilitación del cultivo del algodón, ya que representa una fuente ocupacional muy importante, en áreas del país en donde la distribución de la riqueza y del factor tierra sobre todo, es muy desigual y en un momento determinado, podría volverse un área conflictiva.

La necesidad de ofrecer trabajo a mucha gente en Guanacaste es evidente, sin embargo, queda por averiguarse si un cultivo como el del algodón, bajo las condiciones en que se ha desenvuelto en los últimos años, es la solución mejor a los problemas socioeconómicos de esa zona.

UN CULTIVO SUBSIDIADO?

En el Programa preparado por el Banco Central, en uno de sus párrafos se dice lo siguiente: "...es muy difícil volver a alcanzar una aumento sustancial en las siembras de algodón, pero podría intentarse un programa agresivo, que desde luego implica un sacrificio de las instituciones públicas y hasta podría considerarse como un plan subsidiado, lo cual no sería una innovación, toda vez que bajo la ayuda de Gobierno operan los algodoneros de los Estados Unidos".

Esta posibilidad no nos parece la mejor ni la más conveniente. Si se empieza a subsidiar un cultivo como el algodón, con los mismos argumentos podría solicitarse subsidios para otros cultivos como el banano o los frijoles para financiar únicamente dos.

Creemos que como fuentes de trabajo, otros cultivos ofrecen también posibilidades buenas sin los riesgos del algodón. Así podría intentarse cultivos tales como soya, maní, ajonjolí e higuera, de los que los tres primeros contribuirían una vez aprovechado el aceite, a cubrir con sus subproductos los déficits para alimentación animal.

Ofrecer al agricultor un programa con riesgos, para que en el caso de que pierdan, es seguro de cosechas cubra los gastos únicamente, no creemos que sea muy convincente. A nadie le gustará trabajar como esclavo casi seis meses para no obtener utilidades, que a eso se reduciría un cultivo de algodón del que no pueda cosecharse por lo menos quince quintales oro por manzana.

En las condiciones en que piensa llevarse adelante el Programa, creemos que el cultivo del algodón sería uno de los cultivos más caros, y además, el sentido paternalista que se da a toda la ejecución del programa nos parece que no es la mejor forma de educar al agricultor, a pesar de que únicamente se desea contar con los mejores en este proyecto.

Nos parece muy bien el deseo de colaboración demostrado por el Sistema Bancario, el CNP y el Ministerio de Agricultura, quienes con mucho celo se han preocupado por el porvenir de los agricultores algodoneros, pero nos parece a la vez conveniente que desde antes de formular el plan, en las etapas iniciales, ya debió consultarse con los agricultores que se suponía se comprometerían en el programa. Decimos esto, porque conocemos que con la mejor buena voluntad se hizo lo contrario, es decir, se confeccionó todo el programa por los técnicos para presentarlo ya bien estructurado a los agricultores y entonces iniciar la fase de convencimiento. Nos preguntamos: qué sucedería si quienes tienen que cultivar y correr los riesgos que son los agricultores, no se sienten muy dispuestos a la colaboración, porque lo que arriesgan son su trabajo, su tiempo y sus posibles utilidades. Verdad que sería un tropiezo para el programa, se tendría que cambiar fechas del calendario y hasta estaría en peligro el éxito que se pretende alcanzar?



La capacitación del agricultor algodonero, especialmente en plagas, es esencial para el éxito del cultivo.



En los años de mayor producción las "pacas" de algodón llenaban las desmotadoras.

Taladrador del tallo del maíz Programa conjunto de reuniones agrícolas

Este insecto ZEADIATRAEA LINEOLATA causa anualmente pérdidas considerables al cultivo del maíz. Su control es bastante dificultoso debido a su modo de vida.

Son escasos los datos sobre la biología de esta especie en el país, sobre todo es necesario conocer las épocas en que se inicia la postura de huevos y algo más sobre su período de reposo anual para poder establecer métodos de vida más efectivos.

La finalidad de un proyecto que tiene el Departamento de Investigaciones Agrícolas del MAG es la de estudiar la forma

de vida de este insecto, determinar cuál estado de la planta es la más susceptible de grandes posturas de huevos y estudiar el estado de reposo anual, con el propósito de conocer más su biología y poder buscar métodos de control más efectivos y prácticos.

La meta que se persigue es poder dar al agricultor una forma de controlar la plaga que le permita obtener mayores ganancias en el cultivo.

En la Estación Experimental Enrique Jiménez Núñez, en Taboga, se establecerá una parcela de maíz, de una variedad

susceptible en la cual se harán en forma periódica medidas de la población del taladrador, a lo largo del cultivo, y posteriormente, se realizarán estudios para la determinación de la diapausa, parasitismo y predadores de la zona. Los estudios serán completados con trabajos de control químico.

Producción de granos presentó contracciones

Según datos proporcionados por el Consejo Nacional de Producción, la producción de granos básicos presentó en las dos últimas cosechas continuas contracciones.

Comparando el período 1969-1970 con el año anterior, solamente el sorgo registró un pequeño aumento. La producción de granos básicos por ese motivo acusó en el período una disminución en su volumen ligeramente mayor al del año precedente.

ARROZ

La cosecha de arroz 1969-70 no fue suficiente para abastecer el consumo interno, pues se presentó un faltante de 43.551 quintales; el volumen en quintales recolectado fue más bajo que el del lapso 1968-69, en contraste con el alza que registró en este período último.

FRIJOL

La producción de frijol en el año 1969-70 presentó la disminución más grande del año al bajar más de un tercio en comparación con el año precedente. Esta situación resulta más angustiosa considerando que el nivel alcanzado en 1969-70 re presentó únicamente alrededor de un 25 por ciento de los requerimientos nacionales. La reducción inicial en los precios de compra fijados por el Consejo de la Producción y la suscepti-

bilidad de este grano a las enfermedades, son factores que han incidido de un modo determinante en la merma indicada.

Durante 1968-69 y 1969-70, la producción de maíz registró sucesivas contracciones que representaron en conjunto una baja del 15.95 por ciento con respecto al nivel logrado en 1967-68.

Desafortunadamente, los niveles alcanzados en estas cosechas, no han sido suficientemente grandes para abastecer el consumo nacional. Las disminuciones anotadas son producto principalmente de factores climáticos, de erupciones del Volcán Arenal que afectaron grandes plantaciones de este grano y de desplazamientos en la región Atlántica de mano de obra y tierras hacia el cultivo del banano. Por todas esas razones, el Consejo Agropecuario Nacional (CAN) está tratando de encontrar soluciones a estos problemas por medio de proyectos de crédito dirigidos y de asistencia técnica a los agricultores.

SORGO

La producción de sorgo presentó en el año cosecha 1969-70 un leve aumento en contraste con la baja del lapso anterior cuando declinó la producción en caso un 11.0 por ciento. El aumento comentado entre otras cosas puede reflejar el desplazamiento de siembras de arroz localizadas en el Guanacaste.

Plan para fortalecer a Clubes 4-S

Un plan nacional para fortalecer a los Clubes 4-S se desarrollará en un plazo de cinco años, aumentando los clubes por agencia y número de socios.

El ambicioso proyecto de ayuda a la juventud rural ha sido elevado a estudio de la Dirección de Extensión Agrícola por los Supervisores del Centro. Las metas principales de este plan nacional son las de elevar la producción nacional a través de la juventud rural aumentando los proyectos de cultivos de áreas y el sistema crediticio.

Un desglose de los estudios realizados revelan los siguientes datos:

1.—Proyectos para alimentos básicos (maíz, arroz, frijoles)		248
1970	Proyectos	
Area	153	Manzanas
1971	1.477	proyectos
Area	1.460	manzanas
2.—Cultivo de café		98
1970	proyectos	
Area	24	manzanas
1975	300	proyectos
Area	300	manzanas
3.—Almacigo de café		58
1970	proyectos	
Número de plantas	174 000	
1971	110	proyectos
Número de plantas	500 000	
4.—Huerta comercial, (tomate, chile dulce, camote, yuca, repollo)		75
1970	proyectos	
Area	19	manzanas
1975	400	proyectos
Area	100	manzanas

Experiencias realizadas con pimienta importada

En 1965 se introdujeron a la Estación Experimental Los Diamantes del Ministerio de Agricultura y Ganadería diferentes variedades de pimienta traídas de varias partes del mundo. Observaciones realizadas en los años subsiguientes determinaron la superioridad de adaptación de una de las variedades evaluadas, la que se conoce con el nombre de "Procedente de las Mercedes".

Por diversas dificultades presentadas en el aspecto de nutrición y fertilización en diferentes plantas de lote se infirió la necesidad de investigar suficientemente este tópico.

El mercado nacional, abierto y los altos precios de este producto determinan la importan-

cia de estas investigaciones. También existe la ventaja de ser un producto que se puede cultivar en pequeños predios.

El objeto de las experiencias fue el de conocer la respuesta nutricional de la pimienta a los elementos químicos nitrógeno, fósforo, potasio, hierro, para establecer una fórmula general apropiada para esta zona.

Según la experiencia obtenida y literatura consultada, la pimienta inicia su producción al año y medio de sembrada, alcanza altas producciones al quinto y sexto años y se mantiene estable por siete u ocho años más; por este motivo las metas serán a largo plazo.

Los experimentos se realizan en la Estación "Los Diamantes".

Producción de leche de frijol de soya verá el CAN

El Consejo Agropecuario Nacional (CAN) examinará en una de sus próximas sesiones el Informe que le dió a conocer el señor Presidente de la República, en el sentido de que una firma norteamericana que tiene una patente nueva está interesada en establecer en C. R. una fábrica de leche derivada del frijol de soya.

Se ha estimado que periódicamente la industria de la leche confronta la lucha con los

precios y en el futuro esto seguirá siendo igual, debido a la leche es un alimento básico y cuando se sube el precio se afecta a la masa consumidora de escasos recursos.

Si pudiera establecerse la fábrica de leche de soya a bajo costo se atendería a la población de bajos recursos y podría quedar en libertad el precio de la leche de vaca, que entonces podría adquirirla la población de mayor capacidad económica.

Injertación de cítricos puede ser aprovechada

A principios de la década anterior se plantó en la Estación Experimental del Ministerio de Agricultura y Ganadería, Los Diamantes, un jardín de cítricos con el propósito de hacer observaciones sobre el comportamiento de variedades. A pesar de que la plantación no se efectuó con fines de análisis estadístico, las observaciones realizadas demostraron posteriormente una muy aceptable producción y calidad de la fruta. Por este motivo se juzgó conveniente empezar un plan intensivo de reproducción de las variedades sobresalientes.

Como el número de arbolitos injertados fue superior al

Experimental y los Directores de los Centros Agrícolas Regionales, así como el personal de las Agencias de Extensión.

Los temas serán integrados por los siguientes profesionales: maíz, Ing. Carlos A. Salas; Horticultura Ing. Jesús Salas; Diversificación, Ing. Orlando González; frijol, Ing. Flérida Hernández; frutales Ing. Arturo Borbón e Hierbidas, Ing. Primo Luis Chavarria.

que se usaría en investigación, fue posible por medio de las agencias de extensión agrícola distribuir gran número de ellos.

El objetivo del plan fue obtener suficiente material de variedades de cítricos como reserva para un futuro mejoramiento varietal.

Por las características del proyecto y del cultivo, las metas obviamente son realizables, a largo plazo.

Las actividades realizadas, según la Dirección de Investigaciones de MAG han sido el aprovechamiento en gran cantidad de patrones de las variedades de cítricos "Cleoptra" y naranja agria, continuando el programa de injertación iniciado hace algunas semanas.

AVISO:

La compañía, PRODUCTOS MADRE SELVA LIMITADA empresa inscrita en la Sección Mercantil del Registro Público al tomo 41 folio 4, asiento 16321; en escrito presentado a las 14.00 horas el 16 de febrero de 1971, solicita clasificación en el Grupo "B" establecida del Convenio Centroamericano de Incentivos Fiscales al Desarrollo Industrial, para la fabricación de velas de todo tipo.

De conformidad con el Transitorio Cuarto del mencionado Convenio, la compañía solicita equiparación en beneficios y plazos con la firma CANDELAS POLO S. A., establecida en Nicaragua.

Cualquier persona con interés legítimo puede objetar la solicitud y oponerse dentro de los 30 días naturales siguientes a la última publicación de este aviso. El expediente N° IF-377/71 puede ser consultado en esta Dirección.

DIRECCION GENERAL DE INDUSTRIAS, 18 de febrero de 1971.

CARLOS YGLESIAS W.
Director General

Instituto de Tierras y Colonización (ITCO) AVISA

A los interesados que todo traspaso de contrato de arrendamiento debe consultarse y obtener la aprobación del Instituto. Y que aquellos que se hicieren sin conocimiento del ITCO estarán viciados de nulidad.

San José, Febrero de 1971.

Las 10 mujeres mejor vestidas de Costa Rica.

Doña Ana Moreno de Gurdían



La presencia de doña Ana Moreno de Gurdían pone la nota gentil en esta página. Actualmente se halla de temporada en el campo, con su familia, pero antes de ausentarse amablemente posó para nuestro fotógrafo.

Sus cualidades de gentileza, el encanto de su personalidad exquisita, acentúan su innata elegancia, que la caracteriza en nuestro ambiente social.

Festival de Verano hoy y mañana

Hoy sábado y mañana domingo será el gran festival de verano en Villa Colón, a beneficio de la construcción del templo parroquial.

Habrà toda clase de atracciones, rifas, balles, etc. hablándose hecho los mejores preparativos, por lo que sin duda será un éxito.

Trasladado el Embajador de Italia

El Embajador de Italia Sr. Francisco Campanella ha sido trasladado por su Gobierno a un nuevo destino, y saldrá dentro de poco en unión de su señora esposa doña Frida de Campanella. Por este medio les adelantamos nuestra atenta despedida.

Boda Quirós - Soto

En la Iglesia de Santa Teresita, hoy a las cinco de la tarde, será bendecida la unión matrimonial de los apreciables jóvenes don Minor L. Quirós y la señorita Ana Eugenia Soto, hijos de los apreciables hogares de don Carlos Luis Quirós P. y doña María E. Gamboa de Quirós, y de don Sidar Soto S. y doña Ana Margas de Sáenz, respectivamente.

Saludamos a los contrayentes augurándoles una venturosa vida matrimonial.

A. N. S. E.

Por este medio se les avisa a las socias de A. N. S. E. que la conferencia programada para el día 25 de febrero, a cargo del Dr. Jorge Arguedas Soto, ha sido pospuesta para el día 1° de marzo de 1971.

Aniversario de bodas de los esposos Alvarado - Morales

Hoy 20 de febrero celebran un nuevo aniversario de bodas los estimables esposos don Carlos Alvarado Morales y su gentil señora Chayito Morales de Alvarado Morales.

LA REPUBLICA les presenta cordial saludo y hace sinceros votos por su dicha y prosperidad.

Fue doña Ana una de las distinguidas damas que el público eligió como una de las 10 Mujeres Mejor Vestidas, y que el Jurado que colaboró con LA REPUBLICA designó en forma definitiva.

No dudamos que su escogencia ha sido un acierto, porque la Sra. de Gurdían se ha distinguido siempre por su buen gusto en el difícil arte del bien vestir.

Doña Zulay de Revollo

En forma cordial hacemos llegar sinceras felicitaciones a doña Zulay Acosta de Revollo, quien el día de hoy celebra la grata fecha de su cumpleaños.

Sra. María Antonieta Carboni

Hoy festeja su cumpleaños la gentil señorita María Antonieta Carboni A., por cuya dicha y ventura formulamos sinceros votos.

Sociales

Por Myriam Francis

Quince primaveras

La encantadora damita Olga María Alvarez Esquivel está festejando hoy la llegada de sus quince primaveras, motivo por el cual nos es grato hacerle llegar hasta su hogar e Finca 45, Golfito nuestros mejores votos por la constante felicidad de su existencia.

Doña Cecilia de Rohrmoser

Celebra hoy la llegada de un año más de vida que deseamos sea portador de toda clase de felicidades, la distinguida dama doña Cecilia García de Rohrmoser, a quien saludamos.

Doña María Coll de Raventós

En forma cordial felicitamos a la distinguida señora doña María Coll de Raventós, quien hoy está celebrando la grata fecha de su natalicio.

ecos sociales

...nuestra espía en México nos reporta que en la colonia tica allá se estuvo discutiendo nuestro concurso para seleccionar a las diez damas mejor vestidas de Costa Rica... se bajaron nombres, y casi, casi, se acertó con todas las nombradas ya por el Jurado... Lo que quiere decir que las ticas de allá y el Jurado de aquí pensarán más o menos igual...

...estén atentas a la lista de las diez damitas (Grupo Juvenil), más elegantes...

...la misma espía nos manda un recorte del diario mexicano el Universal, relacionado con la moda, del cual copiamos, para nuestras lectoras:

Ahora sí, de veras, la cosa se ha puesto difícil, y nos referimos a lo que es un verdadero libertinaje en la moda (problema causado por los diseñadores en París). Será únicamente la mujer, con su buen gusto y consciente de su personalidad, la que decida cómo vestirse en la próxima temporada, haciendo notar algunos puntos importantes de lo que está sucediendo en la ciudad Luz. Se dice en los círculos de los expertos que habrá un regreso a la falda (mucho más corta) y que la hegemonía de la MIDI fue una cosa de capricho transitoria...

...Emanuel Ungaro, uno de los diseñadores de "vanguardia" nunca estuvo contento en bajar las faldas, y ahora la subió en su nueva colección, audazmente, hasta quince centímetros arriba de la rodilla. En cuestión de estilos, casi toda la presentación la dominan sus estampados y más estampados, de flores, de pompas desvanecidas y muchos lunares en diversos colores sobre el fondo blanco, mucha presencia, también, de los crepés de seda o de lana; los "blazers" en chaquetas y abrigos cruzados dan un "ambiente" muy juvenil a su moda; no se olvida del micro-short y sus modelos llevan bufandas. Los vestidos de uso para el día exhiben, airosos, las piernas, y empieza a bajar para después de las cinco; entre más largo es el vestido, más baja también aparece la cintura...

...Por otro lado, Cardin, siempre sensacional, se dedicó a "jugar" con los largos; la elegantísima casa Dior, no hace excepción, también, e incluye los micro-shorts, aun para la noche, bordados con faldas midis por arriba, de chiffón transparente. Si usted es observadora se dará cuenta de que prevalecerá, haciendo un balance, un largo término medio, que da la razón a Chanel (que su última colección condensó clase y gran categoría); el sobrio Givenchy presentó a media rodilla...

... Total, en cuestión de línea, las normas son las mismas; de allí parte la verdadera confusión, si el talle es fino, lo mismo que la sisa y se marca la cintura; esto sólo es posible en plan de elegancia SI LA FALDA SE LLEVA BAJO LA RODILLA, pues aparecen, lógicamente, los escotes; pero como lo hizo St. Laurent (al contrario) teniendo la misma línea bajando los escotes y dejando ver las piernas. La figura adquiere verdaderamente vulgaridad; después, para el colmo de las locuras, sus zapatos puntiagudos, con trabilla al tobillo, dan como resultado un verdadero desastre... usted, querida lectora, tiene la palabra, ¿verdad...?

...hasta la próxima...

myriam

YA LLEGUE
me llamo CYNTHIA MARIA

NACI EL 5 DE FEBRERO 1971

Mis Padres:

Leslie Arroyo V. y
Elizabeth B. de Arroyo

se complacen en participarlo y me ponen a sus órdenes.

SU HOROSCOPO

Predicciones astrológicas
Por el profesor Ali-Aragar,
Doctor en Ciencias, graduado
de la Universidad de
Teherán

Aries (21 de marzo al 20 de abril)
No trate de aparentar lo que no es, ni gastar lo que no tiene.

Tauro (21 de abril al 20 de mayo)
Haga a un lado sus temores y acepte a esa persona que le brinda su amor.

Géminis (21 de mayo al 21 de junio)
Un día en que todo puede ocurrir, trate de aprovechar lo bueno.

Cáncer (22 de junio al 22 de julio)
Debe estudiar con calma esa nueva situación que se la ha presentado.

Leo (23 de julio al 22 de agosto)
Tenga paciencia las cosas se normalizarán a su debido tiempo.

Virgo (23 de agosto al 22 de sept.)
Un viaje le haría olvidar sus viejas penas.

Libra (23 de sept. al 22 de Oct.)
Sus sueños de felicidad están muy cercanos.

Escorpión (23 de oct. al 21 de nov.)
No llene de esperanzas y felicidad a quien sabe que no podrá amar.

Sagitario (22 de nov. al 20 de Dic.)
No aparente indiferencia ante las cosas que le interesan.

Capricornio (21 de dic. al 20 de enero)
Los astros le aconsejan hoy cordura. Cuide su salud.

Acuario (21 de enero al 19 de febrero)
No deje que la pena le haga ver las cosas bajo un color negro y triste.

Piscis (20 de febrero al 20 de marzo)
Gran éxito para las personas que se dedican al arte dramático.

¿Debilidad constante?

Nutrisón es la fórmula balanceada para restituir la energía física y mental que Ud. diariamente consume.

Nutrisón contiene además, poderosos estimulantes del apetito.

Nutrisón es ideal para niños, adultos y ancianos.

NUTRISON

Energía verdadera 24 horas al día.



ALTERNA CON LOS MEJORES ESCOCESSES

DUNBAR'S
Special Select
WHISKY

Con el tradicional buen gusto de un legítimo whisky escocés... desde 1861.

Holtermann & Compañía S.A.

25 VS AL NORTE de LA EMBAJADA NORTEAMERICANA
TELEFONOS DESP 2151-30 GRAL 2111-33 APARTADO 391

ESTE DOMINGO PUEDE SER SU DOMINGO!



Compró usted ya su lotería para el próximo domingo? Hágalo ahora, que este domingo puede ser el suyo y ganar muchos miles de colones. La gran cantidad de premios que se juegan todas las semanas, dan grandes oportunidades para ganar dinero... bastante dinero!

EL DOMINGO ES EL MEJOR DIA... PORQUE SE JUEGA LA LOTERIA!

JUNTA DE PROTECCION SOCIAL DE SAN JOSE DEPARTAMENTO DE LOTERIA





Segunda Reunión Interamericana de Directores de Promoción de Exportaciones: Mario Mejía, de Guatemala; Manuel Orellana, de Ecuador; Rodrigo Masís, de Cos-

ta Rica; y Paulo Tarso, de Brasil, mientras el Ministro de Desarrollo de Colombia; Jorge Valencia Jaramillo (de pie), inaugura la reunión.

Coordinan estrategias para promover el comercio exterior latinoamericano

Los directores de organismos nacionales de promoción de exportaciones analizaron —en la sede del Centro Interamericano de Promoción de Exportaciones, en Bogotá— las necesidades actuales y futuras de los países de la región y coordinaron el establecimiento de programas integrales y estrategias unificados frente a la problemática del comercio exterior latinoamericano.

lución de las realizaciones del CIPE, los delegados consideraron los resultados de las mesas redondas sobre análisis de ofertas exportables para productos latinoamericanos susceptibles de ser colocados en los mercados norteamericanos y europeo, y trataron sobre la creación de departamentos de transporte en los organismos nacionales de promoción, como medio de agilizar la tramitación de las exportaciones latinoamericanas.

Los delegados efectuaron también un estudio de los programas de información elaborados por el CIPE y coordinaron su utilización por parte de los países miembros en sus campañas de promoción de exportaciones.

Estuvieron presentes representantes de Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Chile, Ecuador, Estados Unidos, Guatemala, Honduras, Jamaica, México, Nicaragua, Paraguay, Perú, República Dominicana, Trinidad y Tobago, Uruguay y Venezuela. Por nuestro país asistió el director del Centro de Promoción de Exportaciones e Inversiones, arquitecto Rodrigo Masís Dibjasi. Alemania estuvo presente mediante delegados observadores, lo mismo que el organismo Centroamericano encargado de promoción de exportaciones, PROMECA.

AGRADECIMIENTO

LAS FAMILIAS: QUIROS POVEDA, GONZALEZ BADILLA,

por este medio agradecen profundamente todas las atenciones que le prodigaron a nuestra querida madre y abuela

Ramona Poveda Zúñiga de Quirós

con motivo de la reciente intervención quirúrgica que tan acertadamente le practicaron los eminentes galenos:

**DR. MANUEL AGUILAR BONILLA,
DR. ESTEBAN LOPEZ VARELA,
DR. ENRIQUE FEOLI FUFFE,
DRA. EVERT JARA DU SELL**

Para todos nuestro eterno agradecimiento.

San José, 20 de febrero de 1971.

Comisión Nacional del Sesquicentenario de la Independencia de Centro América

-CERTAMEN HISTORICO-

"Historia General de Costa Rica en los ciento cincuenta años de vida independiente (1821 - 1971)"

Atendiendo algunas sugerencias presentadas, la COMISION NACIONAL DEL SESQUICENTENARIO DE LA INDEPENDENCIA DE CENTRO AMERICA, ha dispuesto ampliar el plazo para la entrega de los trabajos que participarán en este CERTAMEN HISTORICO hasta el último de junio del presente año de 1971.

ROSA GREÑAS MORALES
Coordinadora

San José, 20 de febrero de 1971.

- Fascinadoras -



De una vez por todas, nuestra clase de historia va a resolver quién llegó primero a la América, Colón o los Vikingos

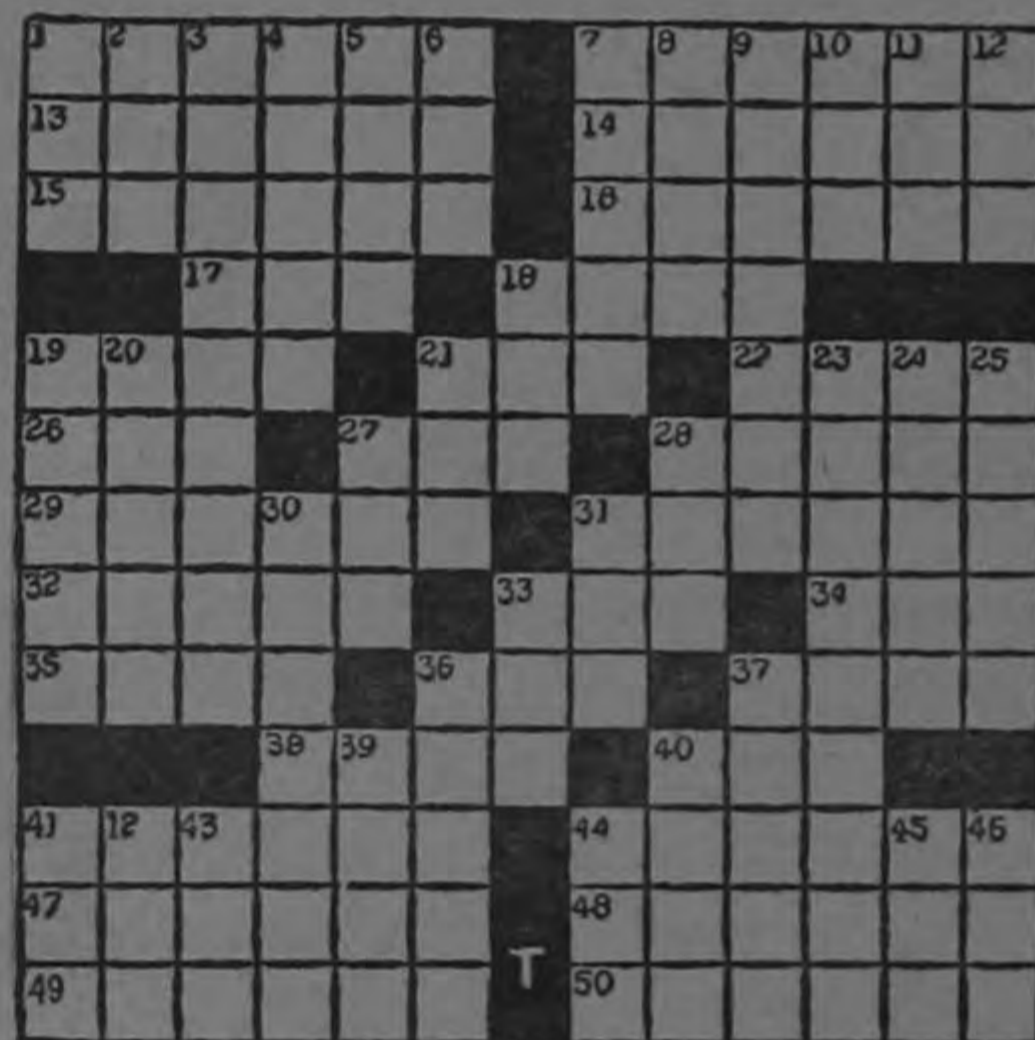
Saludo de cumpleaños

Festeja hoy su cumpleaños la distinguida dama doña Etienne Bindé de Berrocal, a quien hacemos llegar nuestras mejores felicitaciones.

Viaje de vacaciones

Salga hoy en viaje de vacaciones a San Andrés la gentil dama Flor del Carmen Francis acompañada de familiares. Feliz viaje.

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES:

- 1—Rio de Francia
- 7—Condimento
- 13—Pendientes
- 14—Adicionalmente
- 15—Garita
- 16—Cosa rica
- 17—Arado de los Indios
- 18—Parte delantera de las naves
- 19—Palo de la baraja española
- 21—Demostrativo
- 22—Estafé
- 26—Preposición
- 27—Cantón de Sulza
- 28—Natural de Letonia
- 29—Muesca
- 31—Billete de viaje
- 32—Estrujado
- 33—Igualdad de nivel
- 34—Dios romano del hogar
- 35—Poco corriente
- 36—Preposición
- 37—Emperador persa
- 38—Carril
- 40—Extremidad de las aves
- 41—Tranquillos
- 44—Maderas negras
- 47—Máquina militar antigua
- 48—Parroquia
- 49—Enredadores
- 50—Rezases

VERTICALES:

- 1—Racionamiento, Abv.
- 2—Aferesis de ahora
- 3—Deducir
- 4—Incrédulos
- 5—Pura o simple
- 6—Se atreve
- 7—Vehículo
- 8—Aversión
- 9—Cuerdas de pita
- 10—Instituto Musical Uruguayo, 6367 Inlg.

- 11—Narcótico, Abv.
- 12—Mayor o Menor
- 18—Letra griega
- 19—Galardón cinematográfico
- 20—Región vinatera española
- 21—Periodo histórico
- 23—De Palermo y Rimini
- 24—Empapar
- 25—Nombre de mes
- 27—La unidad
- 28—Artículo, PL
- 30—Pesos de joyeros
- 31—Una pareja
- 33—Lista o catálogo
- 36—Del verbo pisar
- 37—Parte de los huevos
- 39—Del verbo otear, Inv.
- 40—Hasta luego
- 41—Oxido de calcio
- 42—Cólera, Inv.
- 43—Envoltorio
- 44—Resonancia
- 45—Tonto
- 46—¡Auxilio!



Cena en honor del Sr. Presidente y Sra de Figueres en la Embajada de Israel



La Tropa Scout N° 15 de La Uruca entrega a LA REPUBLICA, la ayuda recogida para los damnificados de León, Nicaragua. LA REPUBLICA invita a todas las instituciones de servicio a seguir el ejemplo de nuestros Scouts.



El Sr. Embajador de Israel don Jeontran Prato y su gentil señora doña Clara de Prato, ofrecieron una cena en honor del Sr. Presidente de la República don José Figueres Ferrer y su señora doña Karen Olsen de Figueres, a la que asistieron el Sr. Mi-

nistro de Relaciones Exteriores y señora de Facio, el Sr. Nuncio Apostólico, el Lic. don José Luis Cardona Cooper, el Dr. don Luis Burstin y señora, el Ing. Enrique Soto Borbón y doña Matilde Marín de Soto.

LA REPUBLICA

Necesita pregoneros para atender nuevas zonas urbanas.

Apoyar la industria nacional es estimular el desarrollo económico del país. Preferir los artículos hechos en Costa Rica es realzar su calidad.

LA PRENDA INTIMA QUE FASCINA

BRASSIER *Bali*

al adquirir un brassier exija Bali. Escójalos corto o largo, pero esté segura de que sea Bali, el único que mantiene su forma y control sea cual sea su figura.

Exija Bali, la prenda íntima que fascina.



Scaglietti

Tradicionalmente elegante

50 varas al Sur del Correo. Teléfono 21-28-77

El Hospital Psiquiátrico Chapuí

agradece profundamente al

ALMACEN FRANCISCO LLOBET e HIJOS

su generoso obsequio de 5 máquinas de coser para el Taller Protegido de Alajuela.

San José, febrero de 1971.



PLYWOOD SHOP LTDA

Esquina Sur del Teatro Capitolio. TELS: 22-28-25 22-29-25

LA CASA DEL DAMASCO

OFRECE

Damascos americanos e italianos para muebles

Tachuelas de zapatería y tapicería

Rieles para Closet

Láminas plásticas italianas

Cola blanca preparada

Hierro para techo

Azulejos todo color

Espuma de uretano

Sobres plásticos para mesas

Clavos, tornillos para madera y carrocería

Ferretería en general.

PRIMERA CALIDAD Y MEJORES PRECIOS.



Inaugurado anoche el Centroamericano de Campeones de Boliche



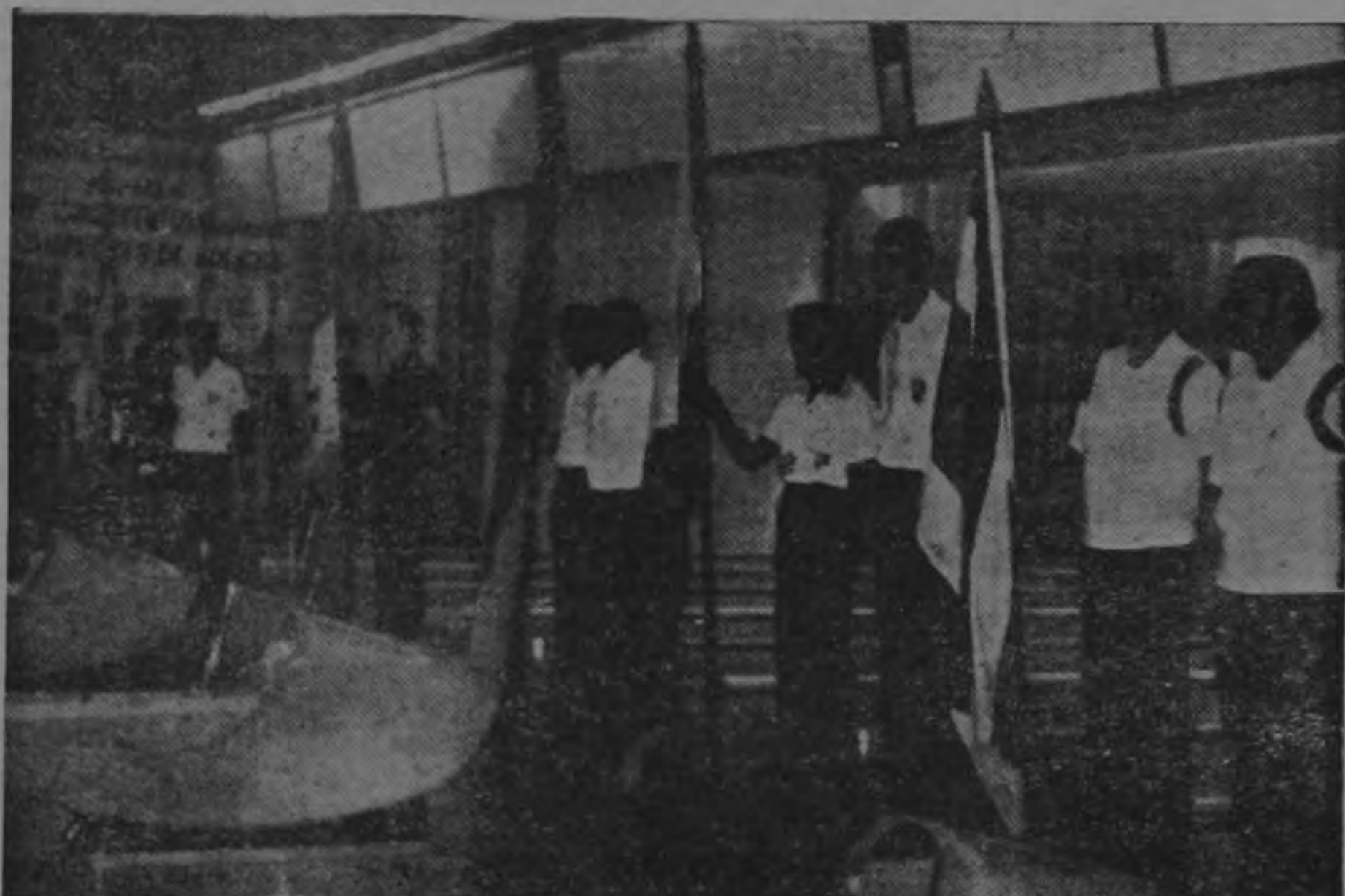
DESFILE INAUGURAL: La delegación de El Salvador formada por los jugadores Roberto Domínguez y Luis Rosales con su representante encabezaron el desfile de apertura. La ceremonia se llevó a cabo en el

Boliche Dent anoche para poner en marcha el campeonato de campeones centroamericanos de boliche. Es la primera vez que se logra montar un torneo de esas características.



JURAMENTACION: El Director General de Deportes, Profesor Rafael Angel González, fue encargado de juramentar a los jugadores participantes. Antes pronunció frases de estímulo para todos los participantes.

Exaltó la labor de los organizadores y el alto espíritu deportivo que siempre ha reinado en estas competencias internacionales del boliche que han sido ejemplares.



LOS CAMPEONES: Los binomios de Guatemala, El Salvador, Honduras, El Salvador, Panamá y Costa Rica posaron de frente en la ceremonia inaugural luciendo el pabellón de su respectivo país. Después

del himno de Costa Rica se procedió a los actos de protocolo que se desarrollaron en forma ordenada y sencilla que agradó mucho al numeroso público que anoche asistió al Boliche Dent.

Con asistencia de numeroso y selecto público quedó anoche inaugurado el Primer Torneo Centroamericano de Boliche en tre campeones y subcampeones.

A las siete y treinta minutos de la noche dio comienzo el desfile de las pequeñas delegaciones de los cinco países participantes bajo el siguiente orden: El Salvador, Guatemala, Honduras, Panamá y Costa Rica.

Cada delegación estuvo formada por sus dos jugadores (campeón y subcampeón) acompañados de su representante y portando la bandera de su país.

Fueron muy aplaudidos al colocarse al frente de las propias pistas de juego ante el público que anoche asistió al Boliche Dent.

Después de la presentación de las delegaciones vinieron los cortos discursos que estuvieron a cargo de don Claudio Salas por la Anabol y don Ernesto L. Maduro por la Concaba.

Después el Director General

de Deportes, Profesor Rafael Angel González pronunció también algunas palabras y procedió a la juramentación de rigor.

Cerco la ceremonia el Presidente del Consejo Nacional de Deportes, Lic. Fernando Volio Jiménez, que también hizo uso de la palabra y luego lanzó la primera bola.

Terminada la ceremonia vinieron los primeros doce juegos en que ya intervinieron los siguientes jugadores:

Por Panamá: Tutti Chang y John Bates.

Por Guatemala: Enrique Colla y Baldomero Morales.

Por el Salvador: Roberto Domínguez y Luis Rosales.

Por Honduras: René Simón y Reniero Callejas.

Por Costa Rica: Fred Pescod y Arturo Montealegre.

Después de jugados los primeros doce juegos los jugadores estaban colocados de la siguiente manera:

Al cerrar nuestra edición y habiéndose jugado sólo ocho de los doce juegos, la posición de los jugadores era la siguiente:

- 1º—René Simón (Honduras): 1.569 pines
- 2º—Johnny Bates (Panamá): 1.548 pines
- 3º—Baldomero Morales (Guatemala): 1.541 pines
- 4º—Tutti Chang (Panamá): 1.537 pines
- 5º—Fred Pescod (Costa Rica): 1.465 pines
- 6º—Arturo Montealegre (Costa Rica): 1.422 pines
- 7º—Luis Rosales (El Salvador): 1.415 pines
- 8º—Reniero Callejas (Honduras): 1.404 pines
- 9º—Enrique Colla (Guatemala): 1.360 pines
- 10º—Roberto Domínguez (El Salvador): 1.334 pines.

Hoy a partir de las ocho de la noche se jugarán veinte partidos. Y mañana domingo a partir de las tres de la tarde los juegos finales.



PRIMERA BOLA: El Presidente del Consejo Nacional de Deportes, Lic. Fernando Volio Jiménez, fue el encargado de lanzar la primera bola. Aquí lo vemos cumpliendo con la ceremonia después de haber pronunciado frases de reconocimiento para todos los participantes y organizadores.

Reunión del Comité Olímpico con federaciones nacionales

Se acuerda convocar a todas las asociaciones y federaciones deportivas de Costa Rica cuyo deporte esté incluido dentro del programa de los VI Juegos Deportivos Panamericanos, que se llevarán a cabo a partir del 31 de julio en la ciudad de Cali, Colombia. Cada una de esas asociaciones y federaciones deberá estar representada por un delegado en la reunión que se lle-

va a cabo con ellos en el Salón Dorado de la Dirección General de Deportes, el día martes 23 de febrero entrante a las siete y treinta de la noche (7.30 p. m.)

El motivo de la reunión es tratar con ellos asuntos de suma importancia, con respecto a la participación de nuestro país en esos Juegos.

Cartaginés.....2 Hereditano.....1

Muy poco público otra vez anoche asistió al juego de la exagonal de copa jugado por brumosos y florenses.

No llegaron a cien los asistentes lo que confirma que este torneo no ha despertado ningún interés entre los aficionados.

La ausencia de la mayoría de los titulares en los principales equipos hizo que casi nadie creyera en la calidad del espectáculo no obstante que ya está en su fase final.

Anoche se vio una contienda movida aunque de poco nivel técnico.

El primer tiempo terminó empadado a un gol habiendo sido los florenses los que abrieron el marcador a los 10 minutos por medio de Paniagua.

Pero los brumosos consiguieron empatar los números a los 36 minutos en remate de cabeza de Cantillo aprovechando un tiro libre.

El gol de la victoria para los azules vino a los 8 minutos del segundo lapso conseguido por Núñez entrando ajustado al remate en alarde de codicia.

Las alineaciones de los equipos fueron las siguientes:

CARTAGINES:

Silvestre; Marín, Calderón,

Núñez y Pacheco; Chavarría y Montero; Ledezma, Fonseca, López y Hernández.

HEREDIANO:

Solano; Fonseca, Mora, Watson y Solera; Núñez y Barboza; Madrigal, Paniagua, Ramírez y Vega.

Después jugaron Bolna, Arias y Bermúdez.

Con estos resultados después de que los seis equipos han jugado dos partidos quedan colocados en el siguiente orden:

	Puntos
Saprissa	4
Rohrmoser	3
Cartaginés	2
Hereditano	2
Paraiso	1
Puntarenas	0

La reserva florense perdió anoche su invicto y ahora sólo queda en calidad de tal la reserva del Saprissa que mañana juegan en el estadio brumoso ante el cuadro local.

Esta noche jugarán en el puerto del Pacífico Puntarenas y Paraiso.

Mañana en el estadio florense actuarán Hereditano y Rohrmoser.

El softbol se alista para el Primer Centroamericano

Ya están siendo encaminadas, todas las gestiones, para que Costa Rica sea el primer país que monte el centroamericano de Softbol, y hasta el momento está contando con el apoyo de la Dirección General de Deportes y del Consejo de Deportes.

TODOS ASISTIRAN

En gestiones preliminares, se han recibido respuestas favorables para la asistencia de todos los países del área centroamericana pero oficialmente solo Nicaragua confirmó la asistencia.

DANNY HAYLING MANAGER

La gran estrella de beisbol Danny Hayling será el encargado de la dirección de la preselección Nacional de Beisbol y luego de la Selección, quien ya está poniéndose en comunicación con la Aso-Softbol, para comenzar con la preparación de los jugadores.

SE JUGARA EN ABRIL

La fecha todavía no se ha sido fijada, pero tentativamente es tiene el mes de abril, como fecha segura, y se espera confirmarla en los próximos días ya que se tiene la esperanza de que en la próxima semana los demás países de Centroamérica, envíen sus respuestas y así ver cual será la fecha más conveniente.

MUCHO TRABAJO EN EN EL ESCARRE

El Consejo de Deportes y la Dirección General de Deportes, han ofrecido toda la ayuda, para lograr que este evento se realice, pero en primer lugar y como medida de emergencia, se tiene que ver la manera de construir la gradería de popular que hace más de un año, viene planeándose su construcción pero se ha venido dejando al garete, siendo bastante perjudicial, hasta para el mismo beisbol, ya que se tienen que cobrar precios muy elevados en las otras graderías, para poder equilibrar, las taquillas, ante la falta de las graderías más conocidas como pachucas, que valga men

cionar es donde se logra una mejor visual del partido.

POSIBLE COMITE ORGANIZADOR

Aunque todavía no se ha sido confirmado, se tiene pensado que el Comité Organizador del Primer Centroamericano y Pa-

namá, será formado por los siguientes deportistas: don Clemente Laclé, don Antonio Filloy, don Frederick Holtermann, don Salomón Hermann, don José Alejandro Capmani, don Daniel Vargas Chacón, don Edwin Méndez y don George J. Donnelly.

Olimpiada del Banco de Costa Rica comienza hoy

Mañana domingo comenzará la olimpiada anual de Secciones del Banco de Costa Rica, que año a año se ha venido realizando con todos los éxitos teniendo gran apoyo de la Asociación Deportiva Bancosta, de la Unión de Empleados del Banco de Costa Rica y de la Unidad de Relaciones Públicas.

COMENZARA CON FUTBOL

La Olimpiada comenzará mañana domingo, con un campeonato relámpago de fútbol que será jugado en homenaje a los Miembros de la Junta Directiva y de la Gerencia del Banco de Costa Rica, en la cancha del Colegio Seminario que fue gentilmente cedida por la Dirección de ese Colegio.

OTROS DEPORTES

Prometen ayuda efectiva a la Asociación de Judo

El jueves 11 de los corrientes, una delegación de la Asociación de Judo fue recibida por el Director General de Deportes, profesor Rafael A. González, a quien se le expusieron los nuevos planes de trabajo de la directiva que recién inicia funciones, y los cuales incluyen la construcción de un Dojo o Gimnasio para judo en la Universidad Nacional y un vasto plan de introducción del judo en las escuelas y colegios, mediante cursos gratuitos dados por profesores de la misma Asociación.

Además de fútbol las secciones participarán en Baloncesto, Vólibol y Tenis de Mesa, despertando mucho interés ya que se han formado grupos de barras, para alentar al equipo de cada Jefatura.

PROGRAMA DE JUEGOS

- 1º juego: Administrativo vs. Extranjero
- 2º juego: Contaduría vs. Su cursales
- 3º juego: Tesorería vs. Crédito
- 4º juego: Préstamos vs. Mejor Perdedor
- 5º juego: 1º ganador vs. 3º ganador
- 6º juego: 2º ganador vs. 4º ganador
- 7º juego: Ganadores de los juegos 5 y 6.

General de Deportes, las mejores muestras de apoyo a dicha labor y se obtuvo inclusive un pequeño presupuesto, para afiches de divulgación de las labores que se realicen en el plan de introducción del judo para la juventud.

En cuanto al Dojo o Gimnasio de la Universidad, se obtuvo el total apoyo del señor Director, para su inclusión en el presupuesto del Consejo Nacional de Deportes, para lo cual también se cuenta con el apoyo del Doctor Rodrigo Pacheco, quien también forma parte del consejo.

- El Atleta -

(Dedicado a Rafael Angel Pérez, atleta excepcional y virtuoso) Avanza el atleta a paso seguro, con ánimo inquieto pelea la victoria, se siente optimista del triunfo futuro, que allegue a sus logros, de fama más gloria.

Avanza el atleta, altivo y valiente, su sola presencia es gran atracción, es noble en contienda, afable y consiente, y luce en la brega su gran corazón.

Su vida se torna feliz cuando lucha, compite inspirado, porque alma es su ser, pues siente el aliento, feliz cuando escucha las palmas que premian su áureo valer.

Por eso, el atleta, es ágil y activo, titán en los campos, gigante en nobleza; es vida de ejemplo, es símbolo vivo, es alma, es cuerpo, de insigne grandeza.

Eduardo Salas Valenciano

Final del torneo de fútbol campeones de Goicoechea

Por el Torneo de Campeones de Goicoechea el pasado domingo 14 de febrero el Reyco 70 derrotó 4 x 1 al Santos F. C. de Los Angeles.

Después de este resultado, la clasificación queda así: Las Cruzadas de Calle Blancos 4 puntos; el Reyco 70 de Guadalupe 4 puntos; el Santos F. C. de Los Angeles cero puntos y La Primavera de El Alto cero puntos.

Para el próximo domingo 21, está señalado en la cancha del Colegio St. Francis a las 12 del día, el sensacional choque entre los poderosos equipos Las Cruzadas y el Reyco 70, que llega al final del torneo

con igualdad de puntos.

El ganador de dicho partido será el monarca del fútbol de Goicoechea y obtendrá el derecho de representar al cantón en el torneo nacional de tercera división.

En Las Cruzadas allnean jugadores de la talla de Briceño, Chavez Lizano, Mon Solís, Cuzo Barboza y Zamora; por su parte el Reyco alinea a Rodrigo Durán, Masís, Dávila, el Chamaco García, y el portero Oscar Umaña.

A las 10 horas se enfrentan: El Santos F. C. vs. Los Angeles.

Servando Gutiérrez Varela

El domingo se corre el clásico hípico "Aficionado"

El domingo se correrá el primer clásico de la temporada hípica y será dedicado a los aficionados de las carreras de caballos, exactamente no sabemos la persona que ha de colocar la herradura de flores en el pescuezo del ejemplar ganador. El gran clásico de los aficionados le corresponde a la cuarta y última salida de la tarde el recorrido que tendrán que efectuar los ejemplares es de 900 metros y participan Brumosa del Stud Monteverde en la baranda interna, llevando sobre sus lomos Francis Box con un peso de 100 libras, en la baranda semi interna se colocará Turrialbeño que defenderá las sedas del Stud La Cecilia de Sergio Castro, se

responsabiliza de la monta el "oso" Luis Castillo con un peso de 110 libras. Chilenito exactamente en el centro tratará de darle el triunfo a su preparador y dueño Gines Marín, Rupert Scott monta con un peso de 100 libras. Jamaquino del Stud de Oscar Molina P. va en la baranda semi externa y lo monta Jorge Arias con un peso de 115 libras. En la baranda externa está colocado Gipsy del Stud Bianchini y Monge llevando sobre sus lomos a Edwin Jiménez el jinete que comanda el liderato de los pilotos nacionales. Como una cortesía por primera vez informamos al público que el lógico ganador es Jamaquino.

Universidad de Costa Rica

A) FACULTAD DE CIENCIAS Y LETRAS

EL DEPARTAMENTO DE CIENCIAS DEL HOMBRE y EL CENTRO LATINOAMERICANO DE DEMOGRAFIA (CELADE)

anuncian la continuación, durante el presente año, del curso CH-209, Aspectos Sociológicos del Proceso Demográfico, con seis créditos y el siguiente horario: martes, miércoles y jueves de 4:00 p.m. a 4:50 p.m.

Para mayor información sobre el curso se ha programado una reunión con los interesados, el día lunes 22 de febrero de 1971, de 5:00 a 6:00 p.m., en el aula N° 15 del Edificio de Ciencias y Letras.

B) FACULTAD DE ODONTOLOGIA CLINICA DE ODONTOLOGIA INFANTIL

Durante la semana comprendida entre el 22 y el 26 del mes en curso se recibirán en esta Facultad niños para atención odontológica. Cupo limitado. Horas de 9 a.m. a 12 m. Edad: de 3 a 10 años.

C) FACULTAD DE MICROBIOLOGIA

Abre concurso de antecedentes, de acuerdo con el Régimen de Carrera Docente, para llenar la siguiente plaza:

Profesor para el curso de "Métodos Instrumentales de Análisis". HORARIO: una hora de teoría y tres de laboratorio (por semana). Por el primer semestre y a partir del 1º de marzo de 1971.

Requisitos:

- 1) Ser Microbiólogo y Químico Clínico
- 2) Tener suficiente experiencia en el manejo y conocimiento técnico y funcional de la mayor parte del equipo de laboratorio clínico. Especial hincapié se señala para equipo electroforético, cromatográfico, fotométrico y electrónico.

Las solicitudes se recibirán hasta el día 28 de febrero. Para mayor información, dirigirse a la Secretaría de la Facultad, teléfono 25-55-55, extensión 418.

Viajando con Tropical

Continúan los felices favorecidos con la sensacional promoción "VIAJANDO CON TROPICAL".

en esta última quincena resultó favorecido el señor Tito Morales propietario de la Cantina La Central, en San Miguel

de Desamparados 150 varas al Sur de la Iglesia. Y el señor Carlos Mora Fallas, dependiente del mismo establecimiento. La entrega de los valiosos premios correspondió hacerla en nombre de la Cervecería Tropical al señor Antonio López Calleja, Promtor de Ventas.



En la foto se aprecia el momento en que el señor Tito Morales recibía de manos del distinguido representante de Cervecería Tropical, el premio que lo acredita a viajar a México con un pasaje de ida y regreso más \$ 150.00 en efectivo.



En este otro fotograbado apreciamos al señor Carlos Mora Fallas, en el momento de recibir de manos del señor Antonio López Calleja, el premio con el cual le será posible hacer un viaje de placer a la Isla de San Andrés y además recibir \$ 75.00 en efectivo. A los felices ganadores sincera felicitaciones y que disfruten de su buena suerte.

La República F. C.

Aceptamos reto para mañana domingo 21, llamar a los teléfonos 21-02-66 — 21-03-55, hoy antes de las 12 a.m.

deportes

Boletín del Comité Organizador del Centroamericano de Basket

El siguiente texto es tomado del boletín entregado a la prensa y radio por el comité organizador del próximo torneo centroamericano de basquetbol.

COMITE ORGANIZADOR

Presidente: Sr. Jorge Ross González
Vicepresidente: Sr. Edwin Méndez Mata
Secretario: Sr. Luis Oreamuno Martín
Tesorero: Sr. Hernán Alvarado Rees
Fiscal: Sr. Julio Jirón G.
Vocales: Ing. Guillermo Alvarez Vargas, Sr. Reynaldo Brenes Cedeño, Sr. Alberto Franco C., Dr. Rodrigo Pacheco L. Dr. German Sáenz R.

Srío. Actuario: Lic. Eugenio Jiménez B.
Srío. Ejecutivo: Sr. R. Padilla Bagnarello

Para el buen resultado de este evento se han creado Sub-Comités, los cuales se encuentran, bajo la supervisión de algunos elementos del Comité Organizador. Esto es debido a que las personas a cargo de dichos sub-comités, son de amplia capacidad y seriedad absoluta, dentro de esos preceptos.

A continuación damos a ustedes los nombres de los Jefes de estos sub-comités al igual que el nombre de cada uno de ellos.

- 1—Alojamiento: Sr. Luis Oreamuno
- 2—Transportes: Sr. Alberto Franco C.
- 3—Protocolo y festejos: Sr. Reynaldo Brenes C.
- 4—Administración del Estadio: Sr. Hernán Alvarado
- 5—Fiscalía: Sr. Julio Jirón G.
- 6—Relaciones Públicas y Propaganda: Sr. Edwin Méndez M.
- 7—Arbitros y Reglamentos: Sr. Jorge Ross G.
- 8—Instalaciones: Ing. Guillermo Alvarez V.
- 9—Médicos: Dr. Carlos Prada.

Se han pedido a varios países, (México, EE. UU. Puerto Rico) los servicios de dos árbitros de cada uno de ellos, para que den un curso al respecto a nuestros árbitros nacionales y a los que vienen con cada delegación participante en esta justa.

Dicho curso se llevará a cabo del 15 al 28 de marzo. Se impartirá antes y durante el transcurso del Campeonato. Será de gran importancia y gran valía este curso.

Se ha recibido respuesta afirmativa de todos los países centroamericanos y de Panamá, sobre su participación en este evento. Esta vez participan todos tanto en masculino como femenino.

Existe una oficina dentro de la Dirección de Deportes, exclusivamente para el comité organizador de este campeonato, el cual está a cargo del Sr. José R. Padilla Bagnarello quién es el Srío. Ejecutivo, quién siempre estará dispuesto a dar información al respecto.

Otros datos importantes a la prensa y radio fueron los siguientes:

Se jugará a base de tres partidos diarios durante diez días consecutivos para poder completar el calendario de juegos.

Este será elaborado de antemano buscando una mayor conveniencia económica para el comité organizador, pero será puesto a discusión y aprobación en el congreso técnico que se llevará a cabo la víspera de la inauguración.

El gimnasio será reacondicionado con todos sus aspectos, buscando no sólo que el piso de la cancha esté en perfectas condiciones sino también los servicios sanitarios, portones preparados para la rápida evacuación, buen servicio de altoparlantes así como una pintada general por dentro y por fuera.

Los derechos de transmisión para radio y televisión serán resorte exclusivo de la Dirección General de Deportes con la que tendrán que entenderse los interesados.

El comité organizador se mostró en contra de que se televisen los juegos directamente por el perjuicio económico que eso podría traer a sus finanzas, pero si se lograra un buen arreglo entre las partes no pondrían oposición a tales servicios informativos.

Puerto Rico asistirá a los Panamericanos

SAN JUAN, Puerto Rico, (AP)—Puerto Rico recibió la invitación oficial para participar en los Juegos Deportivos Panamericanos a escenificarse en Cali, Colombia, a fines de julio próximo.

La entrega de la invitación la hicieron el arquitecto Humberto Chica Pinzón y Fernando Restrepo, delegados oficiales del Comité Olímpico colombiano y el Comité Organizador de los Juegos.

El acto protocolar se llevó a cabo en San Juan con la asistencia de la directora de la administración de parques y recreo, Dora Matos de Pasquel, presidenta del Comité Olímpico de Puerto Rico, profesor Felicio M. Torregrosa, miembros del Comité Olímpico y la prensa deportiva.

Puerto Rico ya ha iniciado los preparativos para enviar una delegación a Cali, pero aún no ha sido seleccionado atleta alguno. Varias federaciones, como la de boxeo, ya han comenzado las inscripciones de atletas y dentro de poco comenzarán las justas de selección.

El Comité Olímpico de Puerto Rico celebra su reunión ordinaria trimestral el próximo día 3 de marzo y entonces, según Pelegrina, "se discutirá a fondo la participación de la Isla en los Juegos Panamericanos".

Hoy hace **23** días que el Ministro Fernando Valverde cerró su Ministerio a LA REPUBLICA.

El Ministro "ha violado la Constitución Política vigente y quebrantado una de las libertades públicas fundamentales para el sano funcionamiento de una democracia representativa como la nuestra: COLEGIO DE PERIODISTAS DE COSTA RICA.

¡EN SAN RAFAEL DE HEREDIA!
¡Pinocho en Persona!
HOY SABADO 20 a las 4 P. M.

Entrada
niños
¢ 0.50

UNICA PRESENTACION EN EL
TEATRO MONTREAL
DE LA COMPAÑIA PROFESIONAL
DE TEATRO PARA NIÑOS



"ANIBAL REYNA"
CON EL CUENTO DE HADAS
EN 3 ACTOS

"PINOCHO EN EL REINO
DE BLANCA NIEVES"

FUNCION BAJO EL AUSPICIO DEL
Ministerio de Cultura, Juventud y Deportes

LA REPUBLICA AVISOS CLASIFICADOS

EMPLEOS

Nº 0557. NO BUSQUE más empleos sea su propio jefe. Hay muchos negocios que se pueden emplear casi dinero. Pida informes gratis a U. S. O. P. Ltda., Box 3072 - Ocean view, Miami Beach, Florida 331400. (3-3)

Nº 1111 PARA TRABAJAR EN LA EMPRESA PRIVADA SE NECESITA:
 -Empleadas domésticas con experiencia y recomendaciones.
 -Un pastelero con experiencia.
 -Una secretaria taquimecánografa con experiencia.
 -Un tractorista con experiencia.
 -Un chapuliner con experiencia.
 -Demostradoras con experiencia.
 -Agentes vendedores con experiencia.
 -Saquero con experiencia.
 -Pastelero con experiencia.
PARA MAS INFORMES EN EL MINISTERIO DE TRABAJO, SEXTO PISO EDIFICIO RAVENTOS, CON CARTAS DE RECOMENDACION. (28-2)

Nº 0571. SE NECESITA empleada doméstica, todo oficio. Buen sueldo. Para empezar a trabajar de inmediato. Informes Teléfono 21-27-70. Club Los Angeles. (23-2)

VARIOS

Nº 0522 - EXTRACCION DE CENIZA en los cielos rasos con equipos de aspiradoras Teléfono 21-66-77 (28-2)

No 0511. TALLER El Comercio ofrece canoas, bajantes, chimeneas, verjas, armaduras, reparación cañerías carpinterías, electricidad, soldadura eléctrica en general. Servicio a domicilio Teléfono 21-29-74 y 21-82-51 75 varas norte del cine Líbano. (28-2)

Nº 0529 - DR. MIGUEZ médico y cirujano Universidad de Santiago de Compostela España Consulta situada en los bajos de Discolandia Atiende de 8 a 12 m y de 2 a 6 p.m. Teléfono Hab 25-29-31. Oficina 21-94-50 Atiende llamadas noche y día inclusive feriados domingos (28-2)

Nº 0521 - FUMIGADORA - CRUZ verde exterminio de insectos y roedores Mienbros "Pest Control" de Estados Unidos. Teléfono 21-66-66 21-77-77 (28-2)

Nº 0512 - TALLER ROSALES anuncia su nuevo servicio de examen y reparación de radiadores con su moderno equipo INLAND, importado para servirle al momento y atendido por un especialista entrenado en la propia fábrica TALLER ROSALES, 400 varas Sur de Pipiolo, carretera a Desamparados. (28-2)

0521 FUMIGADORA FUMINAC. Mantenga su casa libre de insectos y roedores utilizando nuestros servicios Pida presupuestos sin compromiso 21-46-47 21-49-49 (22-2)

Nº 0547. FUMIGADORA solo he una... como FUMINAC ninguna. Pida presupuesto sin compromiso. Fumigadora Fuminac, 21-46-47; 21-49-49 (15-5)

Nº 0547. LAVADO - SECADO de alfombras a domicilio. Solicite información al 21-49-49. (15-5)

Nº 0523 - LIMPIEZA DE TANQUES SEPTICOS. Compañía Fumigadora Cruz Verde Teléfonos 21-66-66; 21-66-77 (7-3)

Nº 2037. PARA SU SALUD baños turcos Lahmann Dry Clean Ing. Barrio Vargas Araya. - Abierto de 5 a 8 p. m. (20-2)

Nº 0480. MOSAICOS DE PRIMERA CALIDAD EN NUEVOS COLORES LE OFRECE FABRICA EDGAR VILLALOBOS. TELEFONO 21-94-68. - ESQUINA SUROESTE LICEO DE COSTA RICA. (21-3)

Nº 0569 BULBOS DE GLADIOLAS - DALIAS - BEGONIAS Y GLOXINIAS HOLANDESAS Gladiolas, 23 variedades incluyendo 8 novedades
 Precio: \$ 5.00 docena
 \$ 40.00 Cien

Novedades: \$ 1.00 el bulbo
 \$ 10.00 docena

Colección completa:
 45 bulbos incluyendo novedades:
 Precio: \$ 30.00

Colección Arcoiris:
 24 bulbos surtidos.
 Precio: \$ 10.00

Dalias decorativas y Cactus:
 Flor enorme y distintos colores. Una atracción para su jardín.
 Precio: \$ 2.00 el bulbo.
 \$ 20.00 docena.

Begonias y Gloxinias:
 12 variedades de cada una. Colores variados. Para sembrar en maceta. La flor chic.
 Precio: \$ 2.50 el bulbo.
 \$ 24.00 docena

COLECCION ESPECIAL 3 begonias, 3 gloxinias, 6 dalias y 20 gladiolas surtidas.
 Precio: \$ 25.00
 Todas se dan bien en clima caliente.
 Remítimos a cualquier parte del país.
EL SEMILLERMO LTDA.
 Apdo. 783 - San José
 Tel. 21-29-83 Luis Cruz - Gerente

Nº 0570. COMESTIBLES finos importados: patés, ciruelas, galletas, jaleas de Bélgica, chocolates, quesos; aceitunas. Ventas al detalle (SODEACO) 75 Este de Finsa, Avenida 7, calles 3-5. Teléfono 21-94-27. SODEACO S. A. (21-2)

INMOBILIARIAS

LOTES EN LA urbanización residencial Trejos Montealegre, con un amplio frente sobre la carretera principal a Escazú. Amplias facilidades de pago. Decorativas alamedas de 7 1/2 metros a ambos lados de calle. Área aproximada de 800 vs2. Precio: \$ 70.00 y \$ 65.00 v2. Prima: el 20% del valor del lote. Saldo 100 meses plazo. Informa única y exclusivamente Fabio Vega Porras, SONEG S. A. Teléfono 22-55-03.

LOTES URBANIZACION residencial La Pacifica en San Francisco de Dos Ríos Centro. Tercera etapa nueva ampliación con 200 lotes más a su disposición. Amplias calles pavimentadas con todos los servicios y alumbrado de mercurio. A cinco minutos del Parque Central de San José. Precio: \$ 55.00 v2. cuota inicial \$ 1.000.00, saldo 100 meses, sin intereses. Informa única y exclusivamente Fabio Vega Porras SONEG, S. A. Teléfono 22-55-03.

Nº 2035. VENDO FINCA altura, 15 kilómetros San José. lista para explotar lechería o engorde. Facilidades. Teléfono 29-00-44. (20-2)

Nº 2036. PLAYAS JACO, vendo lote 900 varas aproximadamente: con cabina sencilla y agua pozo brocal cementado. Teléfono 21-17-65. Sr. Azofeifa. (21-2)

Nº 0564. OPORTUNIDAD: Sabana - Nunciatura; lotes nueva y última ampliación. Diferentes tamaños. Apresúrese. Mario Jenkins 22-28-91. (23-2)

Nº 0563. SABANA SUR: preciosos lotes. Nueva Urbanización cerca Colegio Médicos - Apresúrese. Facilidades. Jenkins 22-28-91. (23-2)

Nº 0565. TENNIS CLUB, 200 varas Oeste preciosos lotes, \$ 79.00 vara; 10 años plazo. 21-19-70; 21-98-68. (20-2)

Nº 0566. LOTES Nunciatura (Sabana Oeste). Última etapa de esta formidable Urbanización, la mejor de San José. Aproveche esta oportunidad y evite en un futuro la especulación. \$ 85.00 vara cuadrada. 6 años plazo. 21-19-70; 21-98-68. (20-2)

Nº 0567. DORADO (carretera a Curridabat), lotes cerca Universidad, Colegios, buses, comercios. \$ 59.00 vara. Facilidades. 21-19-70; 21-98-68. (20-2)

CONSTRUYA, COMPRE, REpare, amplíe su casa o compre lote económicamente, con las facilidades que da el Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo - INVU. Le prestamos el 75% del total que necesite, sin ninguna garantía que usted complete, en cuotas mensuales de AHORRO el 25% de su costo y un módico porcentaje de gastos. Para cualquiera de estos fines usted puede destinar desde \$ 5 mil hasta \$ 10 mil y aún más. Para más información sobre su futura casa diríjase a
OFICINA LIC. TEODORO MARTEN TELEFONO 25 - 28 - 82 (26-2)

Nº 0544. LOTES... Nunciatura (Sabana Oeste). Última etapa de esta formidable urbanización, la mejor de San José. Aproveche esta oportunidad y exite en un futuro la especulación. \$ 85.00 vara cuadrada. 6 años plazo 21-19-70 21-98-68.

N 0499 LOS MEJORES LOTES En Bo. ESCALANTE
 EN Bo. LA PAULINA
 En ESQUIVEL BONILLA
 En Bº EL JARDIN
 Autopista El Coco
 En Urb. FRESES
 Curridabat
ADEMAS OFREZCO:
 La mejor residencia del Barrio México
 OTRA BELLISIMA frente carretera antes de entrada al Country Club.
 OTRA MAS EN ESCAZU
RICARDO SAUMA D 22-01-58 (28-2)

Nº 0535. APRESURESE A COMPRAR SU CASA MODULAR. CASAS MODULARES BOJAN. TELEFONO 22-95 25. APARTADO 2961. (27-2)

Nº 0462 LOTES Contigua a residencia Los Colegios Sur. Listos para construir. Facilidad de pago. Informes: Teléfono 21-52-70; 21-74-38 Oficina "TEL" Edificio Discoandía N° 02. (5-3)

Nº 0533 LOTES ESCOJA EL SUYO para su casa y haga su más segura inversión
CURRIDABAT
 Dos Cuadras al Sur de la Iglesia, en el cantón residencial de moda. Más de la mitad vendidos ya.
MORAVIA
 Dos Cuadras al norte del parque. Totalmente lista para construir ya.
TIBIAS
 Frente a terminal de buses. Quedan pocos.
 Primas desde \$ 1.000.00 y cuotas mensuales muy bajas. También brindamos financiamiento para construir su vivienda.
OFICINA LIC. TEODORO MARTEN TELEFONO 25-28-82 (26-2)

Ng 0487. LOTES EN MODERNA URBANIZACION. ALUMBRADO MERCURIO, HASTA 100 MESES PLAZO, INMEDIACIONES TENNIS CLUB. TELEFONOS 21-67-31 y 25-21-67. (21-2)

Nº 0551. SAN ANTONIO de Coronado. Lindo lote plano 600 varas \$ 12.000.00. Prima... \$ 6.000.00. "Memoacuña" - 21-21-20. Habitación 22-67-93. (16-2)

Nº 0552. CERCA Los Juncales, Desamparados, manzana y media plana, con frente carretera principal; más de 100 varas. Valor \$ 95.000.00. Prima \$ 55.000.00; "Memoacuña". Oficina 21-21-20. Habitación: 22-67-93. (21-3)

Nº 0549. ROHRMOSER, por la Nunciatura, Estadio, Humbolt, varios lotes, diferentes precios. "Memoacuña". Oficina 21-21-20, Habitación 22-67-93. (21-2)

Nº 0550. VENDO dos casas gemelas nuevas, ladrillo mixto. Cada una tiene dos dormitorios, closets, baño, hall-comedor, cocina, cuarto servicio patio. Lote contiguo a la par. Todo vale \$ 135 000 00. Prima \$ 65.000 00. "Memoacuña" - Oficina 21-21-20. Habitación 22-67-93. (21-2)

Nº 0573. EN LA FAVORITA, se venden dos lotes magníficamente ubicados en las inmediaciones Colegio Humboldt. - Informa única y exclusivamente Fabio Vega Porras. Teléfono 22-55-03. (24-2)

Nº 0572. SE VENDE AMPLIA casa en San Pedro, Bº Roosevelt. Magníficamente ubicada en las inmediaciones del Colegio Metodista. Precio... \$ 160.000.00. Informa única y exclusivamente Fabio Vega Porras Teléfono 22-55-03. (24-2)

Nº 0574. LOTES EN MODERNA URBANIZACION. ALUMBRADO MERCURIO, HASTA 100 MESES PLAZO, INMEDIACIONES TENNIS CLUB. TELEFONOS 21-67-31 y 25-21-67. (25-2)

VEHICULOS

Nº 0561. RENAULT 1967, perfecto estado, vendo o cambio, facilidades 24 meses. 100 Norte Colegio La Salle. 21-75-40. (22-2)

Nº 0562. VOLKSWAGEN 1966, estado impecable. No es reconstruido, motor 1.300, vendo o cambio. Facilidades 24 meses. 100 Norte Colegio La Salle. 21-75-40. (21-2)

Nº 0498 MACAYA MAQUINARIA Teléfono 21-58-30 - Apartado 10 000 Vende:
PICK UP
 C-9457 International 1200 Motor diesel D-301 con cajón madera 1 1/2 1969
CAMIONES DE CARGA
 C-11560 Toyota Motor diesel: cajón madera 3 1/4 196
 C-5954 Dodge 500 Motor diesel D-354 con cajón madera 4 1/4 196
 C-12088 International Motor D 354 con cajón de madera 3 1/4 196
 C-12537 International Rod R111-190 chingata tandem motor Cummins 12 1967
 Ford Thames Mod-750 con motor diesel cajón ganadero 5 1966
PANEL
 International, Motor gasolina 6 cilindros 4 puertas 1 1967
MICROBUS
 29430 Ford Falcón 12 pasajeros motor 6 cilindros 1 1/2 1967
 Mercedes Benz, Motor diesel - 17 pasajeros 1 1/2 1968
 No compre sus vehículos usados sin antes consultar nuestros precios (28-2)

ALQUILERES

Nº 2030. EDIFICIO Maryland, calle 1º y Av. 6ª. Local de tres habitaciones, segundo piso, propio para residencia u oficinas se alquila. Teléfono 21-72-73 y 21-66-54. (22-2)

Nº 0554. MORAVIA. Guaría Oriental, alquiler casa nueva \$ 1.300.00. Informes teléfono 22-91-54. (23-2)

Nº 0548. CASA NUEVA se alquila en San Rafael de Escazú \$ 300.00. Informes teléfono 25-56-75. (22-2)

Nº 0537. SE ALQUILA casa en \$ 400.00 situada en Monterrey, del Abastecedor La Orquídea 50 varas al Norte. - Teléfono 22-34-60. (18-2)

Nº 51459. ALQUILO LOCAL comercial Avenida sétima teléfono 21-47-75. Horas hábiles (17-2)

Nº 2025. ALQUILO LOCAL para oficinas y bodega: Avenida sétima. Teléfono 21-47-75. (17-2)

Nº 0568. ALQUILAMOS instalaciones: propias para industria y bodegas, el área que necesite. Precio módico convencional al uso. Podemos remodelar. San Rafael Arriba de Desamparados, de Plaza de deportes 100 varas Sur, 100 Este. Infórmese en el mismo lugar 21-19-70; 21-98-68. (20-2)

MAQUINARIA

Nº 0553. VENDEMOS toda la maquinaria y herramientas de un taller mecánico de precisión \$ 100.000.00. Oficina "Memoacuña" 21-21-20. Mr. Arand 54-01-30. (21-2)

Nº 0509. SRES. AGRICULTORES E INDUSTRIALES: PARA SUS TRASLADOS DE TRACTORES Y TODA CLASE DE MAQUINARIA PIDA LOS SERVICIOS DE LA EMPRESA DE TRANSPORTES ZELEDON HNOS. LTDA LA UNIA EMPRESA ESPECIALIZADA EN EL RAMO. APDO. 1793 - TELEFONOS: 21-12-84 y 21-97-88. (28-2)

Nº 0497 "TALLERES SANABRIA LTDA." Teléfono 22-61-25 - Apdo. 2403 Ofrecemos al mejor precio:
 -Motores diesel nuevos de 4 H.P.
 -Motores eléctricos varios tamaños.
 -Molinos para café malz crudo y cocido.
 -Batidora para pastas alimenticias.
 -Engranajes para reducir velocidades.
 -Arietes en varios tamaños.
 -Máquinas de pica pasto del país.
 -Surtidos de repuestos para estas máquinas.
 -Lote de barras de transmisión diferentes gruesos.
 -Repuestos para trapiches y arados.
 -Bombas para agua varios tipos.
 -Poleas deinas, americanas y tipo "V".
 -Trapiches para usar con motor Nos 1-2-3.
 -Motor Perkins diesel para pick up o camión.
 -Motor diesel de 10 H. P. Peizer.
 -Quebrador de piedra con motor eléctrico 10 x 16.
 -Molino para moler granos y sustancias duras. capacidad 2 toneladas por hora.
NOTA: Compramos toda clase de metales (28-2)

Ciudadano: una ciudad limpia es orgullo de sus habitantes. Municipalidad de San José.

DINERO

Nº 0545. DINERO para hipotecas. Cualquier cantidad. Primero y segundo grados. Honradez, ayuda. Consulte sin compromiso. Oficina "Memorcuña", 200 Sur y 75 Este Catedral. Teléfono 21-21-20. Habitación 22-67-93. (19-2)

Nº 0558. DINERO para hipotecas, primer y segundo grados: ₡ 200.000.00, ₡ 100.000.00; ₡ 50.000.00.— Hay otras cantidades. Honradez, ayuda Oficina "Memorcuña" 21-21-20. Catedral 200 Sur, 75 Este. Habitación 22-67-93 (23-2)

Nº 0510 — FICASA AVENIDA Tercera, frente Embajada Americana Dinero rápido y fácil. Con garantía fiduciaria, prendaria e hipotecaria Teléfono 22-70-30 (28-2)

Lotería Popular

Sorteo Nº 1710. Viernes 19 de Febrero de 1971.

PRIMER PREMIO

Serie 134 — Nº 75 con — ₡ 16.000.00
Nº 75 de las demás series con ₡ 1.600.00

SEGUNDO PREMIO

Serie 210 — Nº 70 con — ₡ 4.000.00
Nº 70 de las demás series con ₡ 400.00

TERCER PREMIO

Serie 191 — Nº 64 con — ₡ 2.400.00
Nº 64 de las demás series con ₡ 200.00

PARA SU AVISO ECONOMICO



HAGA USO DE LOS ECONOMICOS Y EFECTIVOS DE LA REPUBLICA HACIENDO UNA SIMPLE LLAMADA A LOS TELEFONOS 21-04 29 o 21 03-55. Sr. Mario González.

PASTILLAS DIGESTIVE RENNIE



El método moderno para parar la indigestión, contra acedia flatulencia, vendedad, dolores estomacales náuseas, exceso de bilis, falta de apetito. Los antiácidos que contiene el Digestive RENNIE van equilibrados con cuidado con el fin de que no sean laxantes ni que causen estreñimiento. El Rennie Digestive es obtenido en cajitas de 25, 50 y 100 pastillas en envoltura higiénica permitiendo llevarlas sueltas en el bolsillo, listas para uso inmediato. No se toman con agua de venta en todas las farmacias. Distribuidores exclusivos Almacén Uribe y Pagés.



MANDRAKE EL MAGO

EL FANTASMA

ARCHIE

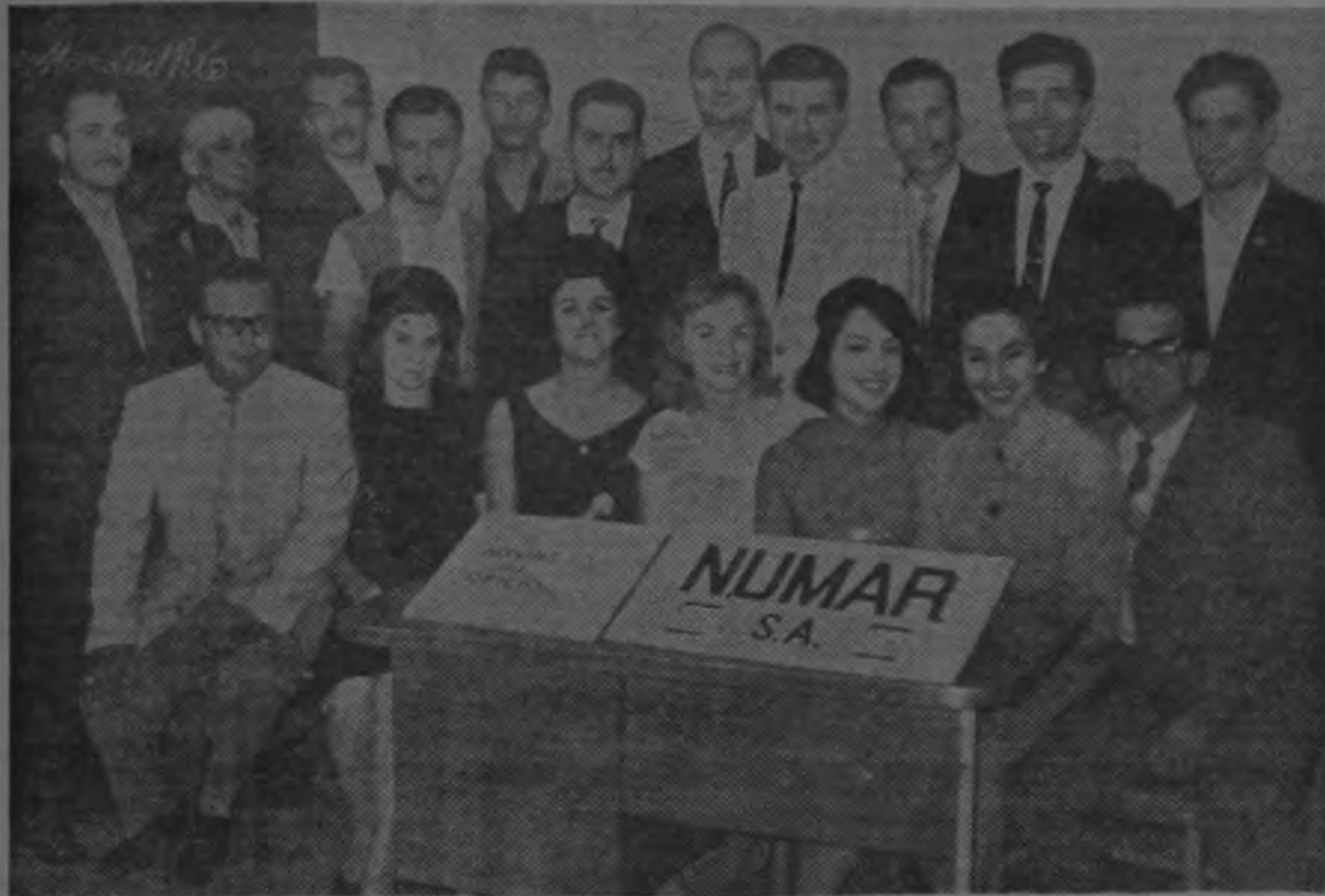
EL GUARDIAN SOLITARIO

AGENTE SECRETO CORRIGAN

ROLDAN EL TEMERARIO

ARCHIE

Gatunas



FOTOS DEL ARCHIVO. Siguen los artistas enviando a Gatunas fotos de un ayer reciente, que todavía se recuerda con cariño y emoción. En este espacio vemos figuras conocidas que intervinieron en el espacio "Adivine su oficio" que creó Inés Sánchez por Canal 9. Rostros populares como Walter Valverde, Carlos Quesada, Chino Vargas, don Richard Johnson Gerente de Numar, Oscar Solano, Salomón Rodríguez, Inés y Elena Sánchez, don Eduardo Revuelta.

...La Comluba Pictures exhibió ayer a la prensa en el cine Variedades, el film "Nato 71" que reúne los avances de una parte de la producción que veremos este año por las pantallas del circuito Urbini, distribuidor del mencionado sello cinematográfico...

...Lo que ayer vio la gente felina del periodismo fue la película exhibida durante la convención de empresarios cinematográficos reunidos recientemente en la ciudad de Miami...

...Muchas de estas cintas han logrado despertar en la prensa especializada extranjera, los mejores comentarios y nos atrevemos a citar algunos títulos de ellas, pues fueron estimados como de buena calidad cinematográfica...

... "El estrangulador de Hollington", "Hay una ehica en mi sopa", "Africa Secreta" (dicho sea de paso estando en vida René Picado nos había hablado que estaba gestionando la compra de una copia para la televisión, que la CBS había producido hace ya años, pero que fue estimado este documental, como un auténtico tesoro de reportaje fílmico)...

...Seguímos citando títulos: "R. P. M." ahora tan de boga las cuestiones universitarias, y entre las sorpresas, la exhibición de nuevo de la siempre taquillera "Lawrence de Arabia"...



Dora Alicia

...Camblando el tema felino, digamos que sigue el ave picuda repartiendo encargos. Ayer a las 9.15 horas, arribó de París en la clínica Santa Rita, donde Dora Alicia, La conocida animadora de televisión, recibió a un precioso bebé. Para Dora Alicia y su esposo Johnny Madrugal nuestros maullidos de felicitaciones.

...Bachillerato profesional en radiodifusión. La OPRAT nombró una comisión especial para planificar el programa de estudios de un bachillerato de carácter profesional en radiodifusión a nivel de enseñanza media. Integran esta comisión destacadas personalidades de la radiodifusión, como don Enrique Garnier, César Nieto, Francisco Montero, Lic. Emilio Villalobos, Francisco Montero, Lic. Eugenio González, Profesor Edgar Arce Sáenz, Lic. Hernando Arias; las cuales han manifestado su aceptación como integrantes de esta comisión especial.

...Para el correo gatuno la siguiente misiva:



Columna Gatunas.
Estimado Gato Mayor.
Algunos gatunos amigos y felinos lectores se han acercado a mí para preguntarme qué ha pasado con el programa "Tertulia Deportiva" que se transmitía a través de Radio Alajuela, a las 5.30 p.m.

Lamentablemente dicho programa ha dejado de transmitirse y es una lástima que siendo Radio Alajuela una emisora tan escuchada ha ya suspendido un programa que siempre ha contado con gran número de oyentes aficionados al deporte.

Alajuela es una ciudad modelo en cuanto al deporte, y por lo tanto debemos darle la importancia que se merece para que ese auge que ha logrado se estimule aún más.

En nombre de estos aficionados preocupados, insto respetuosamente al señor don Rubén Herrera, Gerente de Radio Alajuela y a su personal para que el programa mencionado vuelva a transmitirse y colme de satisfacción a sus radioesuchas, amantes del deporte.

Felinaamente:

Nelson Villalobos B.
"Gato Manudo"

El deportivo INCA (Inyu Cañas, acepta retos.

...De Radio Casino de Limón nos informaron que, a partir del 5 de marzo próximo, vivirán el programa "Escuela de Artistas" que dicho sea de paso, este humilde felino creó cuando maullaba en la empresa de don Luis Grau (este Grau sin tilde en la u, según el gusto de su propietario)...

... "Escuela de artistas" era... pues precisamente eso: una escuela de artistas...

...Mas, sin embargo allí nos dimos el lujo de coordinar con la pareja del Rápido Ortiz y Alberto Sáenz, cuando tenían en Radio Columbia el popular programa "El Festival del Aire", la llegada a Limón de artistas internacionales, como Fernando Valadez, Xiomara Alfaro, Julio Jaramillo, Daniel Santos y otros artistas más que ahorita no nos acordamos sus nombres...

...Del programa brotaron muchos jóvenes con excelentes condiciones que posteriormente fueron figuras rutilantes del espectáculo, como se nos ocurre ahora citar la pareja Ricky y Rubi, y otros nombres que no citamos para no pecar de bombetería...

...Mientras en Limón hacíamos escuela de artistas en la capital Radio Columbia hacía un tanto y quizás un poquitito más, pues se originaron otras figuras como Renny Soto etc etc...

...En total, la labor fue modesta pero germinó con éxito cuando cayeron páginas del amanuense...

...El retorno de Escuela de Artistas en Radio Casino, entendemos que en manos del chinillo Carlos León a quien siempre recordamos como el paisano Lee Poo) el joven Rodrigo Rodríguez y Rodrigo Espinoza es motivo de alegría no sólo por que el Gato Mayor ve que lo poquitito que hizo en aquella emisora se recuerda y se revive, sino porque además... es otro escenario donde desfilarán artistas nacionales y también —después de luego— una plaza donde surgirán nuevos valores del movimiento artístico nacional...

...Precisamente, Gatunas iniciará en Limón una campaña a nivel nacional y llevará un espectáculo a todo meter, con artistas nacionales les dará la oportunidad para que al enen con ellos los novatos limonenses...

Es muy fácil participar en este fabuloso concurso. Anote en esta cartelera el número correcto de por lo menos cuatro programas diarios, y envíela a Canal 7, Apartado 3876, San José.

FEBRERO



LA REPUBLICA

"Diario de la Mañana"

PROGRAMACION

NUMERO DEL PROGRAMA

Televisará hoy Sábado 20 de Febrero de 1971



2.30 Televisión escolar "EL OTOÑO"

3.00 Mundo joven
Con L. Antillón -
Recital de canción y poesía
Protesta

3.30 Fútbol inglés
"MOTTS FOREST vs.
DERBY COUNTY"

4.30 Teledibujando con
Kokin

5.30 Ellas, Ellos y Usted

6.00 El túnel del tiempo

7.00 La hora de gala del INS
"EL OESTE DE
CHARLES RUSSEL"

8.00 El hombre que nunca
existió

8.30 Reto al mal

9.00 Amor a la americana

10.00 Las Estrellas se Reúnen

CANAL 7
SOBRESALIENTE EN LOS
EVENTOS MUNDIALES
MAS SOBRESALIENTES

NOMBRE:

DIRECCION:



Sábado 20 de Febrero de 1971

- 4.30 Fábulas
- 5.00 Perfiles **VIVO**
- 5.30 Superman **COLOR**
- 6.00 Telemundiales **VIVO**
- 6.30 Informe Científico
- 7.00 Una bomba va a explotar
- 8.00 Bourbon Street
- 9.00 Teletanda del ONCE "Largometraje" Buenas noches

Si Ud. no ve bien CANAL 11, escribanos al apartado 5542 o llámenos al teléfono 29-01-12 el servicio es GRATUITO.



Programación para hoy Sábado 20 de Febrero

- 4.30 Patrón de ajuste
- 5.00 Fábulas
- 5.30 El hombre par
- 6.00 Mis hombres y Yo
- 6.30 Hechizada
- 7.00 Los guardianes
- 8.00 El Show de Carroll Burnett
- 9.00 Surfside Six
- 10.00 Tele Cine... "TRES SECRETOS" Con Patricia Neal, Ruth Roman, Eleanor Parker
- 11.30 Despedida

CON PROYECCION NACIONAL



Programación para hoy Sábado 20 de Febrero

- 1.15 Música
- 1.30 Fábulas
- 2.00 Ministerio de Educación Pública
- 2.30 Parrilla Deportiva
- 3.30 Cine acción... "ESCUADRON DE LA MUERTE" Con Errol Flynn, David Niven, Basil Rathbone
- 5.30 Beat Club
- 6.00 La Pandilla
- 6.30 Servicio Secreto
- 7.00 Especial de Lucho Navarro, humorista de los efectos de sonido
- 7.30 Jim de la Selva... "JUNGLA DE CANIBALES" Con Johnny Weissmuller, Karen Boote
- 9.00 Carrousel Musical con la participación de: Alejandro Algara, Los Babys, Silya Pinal, Gloria Lazo
- 10.00 Cine argentino "CELOS" Con Pedro López Lagar
- 11.30 Despedida

LO MEJOR SE VE EN EL 6 Y SE VE MEJOR Muy pronto... "EL CIEGO"

(Woodstock) — Un documental Warner Brothers producido por Bob Maurice y dirigido por MICHAEL WADLEIGH.

A alguien se le ocurrió celebrar un festival de música Pop en el pequeño pueblo de Bethel (Estado de Nueva York), en agosto de 1969. Los organizadores alquilaron una finca, montaron una tarima, contrataron a intérpretes muy famosos del género y comenzaron a vender entradas, con la esperanza de SACAR EL GASTO. Lo que ocurrió es una de esas cosas absolutamente inverosímiles con que a veces sorprenden los norteamericanos al mundo: Al Festival de Woodstock llegó un público juvenil compuesto por 400.000 personas; es decir la concentración de seres humanos más grande de que ha ya memoria. Se atascaron las carreteras, la autoridad tuvo que cerrarlas para evitar más aglomeración, se agotaron los comestibles en los alrededores y el ejército mismo de los Estados Unidos tuvo que acudir al lugar, con helicópteros, para prestar servicios médicos y ayudar en casos de emergencia. Emergencias hubo; por lo

"Woodstock"

menos un nacimiento y una muerte ocurrieron durante los tres días del festival (la muerte por un consumo excesivo de drogas). Pero habiendo casi medio millón de personas concentradas en Woodstock, durante esos tres días, no se produjeron robos, violencia, violaciones ni siquiera peleas. Los 400.000 jóvenes vivieron en santa paz, aunque hubo numerosas detenciones entre la concurrencia por consumo de drogas, y se ha calculado que un alto porcentaje de los allí reunidos consumieron algún tipo de estimulantes.

El festival de Woodstock hizo historia y puso a los educadores y editorialistas norteamericanos a rascarse la cabeza. ¿Qué era en realidad aquella masa humana, qué pretendía y qué significaba? ¿Cómo se y compaginaba el confesado consumo de alucinantes con el resto de la conducta? Y no se trataba sólo de muchachos alocados con barba, melena y traje estrafalario; había honestos pequeños burgueses con sus recién fundadas familias, em-

pleados aprovechando su weekend, y una nota curiosa que se subrayó, es que una gran parte de las llamadas telefónicas que los muchachos hicieron durante esos tres días, iban dirigidas a sus familias y tenían la tradicional y hogareña intención de manifestar "estoy bien luego el lunes".

En suma, los aspectos negativos y los positivos de aquella muchedumbre parecían neutralizarse o al menos compensarse. Cualquiera que fuese la opinión que a cada uno pudiera merecerle el tipo de música y música que se habían congregado a escuchar, y sobre esto la polémica llenaría volúmenes, el festival de Woodstock no se acomodaba ni confirmaba ninguno de los clichés simplistas con que se venía hablando de nueva generación. A partir de Woodstock, los periódicos y educadores de los Estados Unidos se cuidan mucho de llegar a conclusiones apresuradas o de soltar lugares comunes sobre la juventud.

Una batería de camarógrafos, comandados por un direc-

tor hecho en la televisión, Michael Wadleigh, estuvo en Woodstock filmando durante los tres días, y es fama que salieron de allí con 25 o 26 horas filmadas de película. El trabajo de corte y montaje del cual salió la producción que acabamos de ver, llevó siete meses. Y pocas veces se ha visto—ahora hablamos de cine y no del festival— un trabajo en ese sentido de mayor calidad, ni una película documental de más categoría.

La verdadera es que "Woodstock" es una película hecha en un laboratorio. Pero el director Wadleigh sabe lo que está haciendo. El resultado es un compendio de las más modernas técnicas gráficas, de las más audaces composiciones plásticas, de los más recientes hallazgos estéticos del cine, todo puesto al servicio de una película que no pretende más que documentar lo que fue el Festival, y cuál la música que allí se escuchó. A veces la película emplea la técnica estrictamente documental de la entrevista (vecinos del lugar y organizadores del acontecimiento opinan); a veces, la técnica del microfono oculto y el lente teleoscópico, para pescar conversaciones íntimas; en ocasiones simplemente se recrea recordando la increíble multitud que hace más; en ocasiones simplemente se recrea recordando la increíble multitud que hace horizontal (y en un momento memorable, emplea la proyección ultra rápida para darnos una impresión casi surrealista de la muchedumbre).

Cuando se trata de mostrarnos a los cantantes, la pantalla dividida, la imagen múltiple (a veces con una de ellas por el reverso en procura de simetría), la iluminación extravagante, los principios del catódoscopio, todas las posibilidades imagineras hacen su aporte para darnos una sucesión de extraños geometrías y plásticos enfoques.

Ahora bien; que el espectador común y corriente esté dispuesto a sobrellevar dos horas y media de estruendosa música juvenil (la excepción es un suave cantante llamado John Sebastian), es gracia a los méritos estrictamente visuales y cinematográficos de la película, es gracia de otro costal. Pero por otra parte, lo que la película significa como documento sobre la juventud de nuestros días es tan importante, que los adultos debieran verla porque ayuda a comprender, y comprender es necesario en estos momentos. ¿Qué son los jóvenes, qué desean, qué pretenden, hacia dónde van? ¿Están perdidos o son una generación? Esta película ayuda a sacar conclusiones, a meditar opiniones, a proyectar reglas de conducta. En ese aspecto es su momento positivo, además de lo enormemente ilustrativa que es, y del inmenso valor cinematográfico y técnico que encierra.



International Broos Circus GRAN PREMIER DE GALA por fin HOY en tandas de 6 y 9 p.m.

- | | |
|--|--|
| BATMAN Y ROBIN
Los bólidos humanos en el globo de la muerte. | THE BROTHERS BROOS
Las águilas del trapecio en lo más alto de la carpa a ciegas. |
| LOS CHERIFIAN TROOP
Acróbatas y saltadores árabes. | LOS HERMANOS TOBA
Los reyes de la Batua. |
| DIEZ EXTRAORDINARIOS PAYASOS
La alegría de chicos y grandes. | DIVERTIDOS ENANITOS |
- ACROBATAS — EQUILIBRISTAS — Y TODA LA ALEGRÍA DEL CIRCO EN UN MARAVILLOSO ESPECTACULO QUE RECORRE LAS AMERICAS.**

PRECIOS:

- ASIENTO A PALCO \$ 20.25
- ASIENTO A PREFERENCIA \$ 15.25
- ASIENTO A LUNETA \$ 10.25
- GALERIA GENERAL \$ 5.25

NIÑOS A LUNETA O GALERIA MEDIA ENTRADA IMPUESTOS INCLUIDOS.

LOCAL: CARPAS SALON TIPO EUROPEO INSTALADAS 150 VARAS AL OESTE DE PLAZA GONZALEZ VIQUEZ, CONTIGUO A LA ESCUELA RICARDO JIMENEZ.

**MAÑANA 3 FUNCIONES 3 — 6 Y 9 P. M.
DOMINGO 4 FUNCIONES 10 A.M. — 3 — 6 Y 9 P. M.**

Por atrasos en la tramitación de Aduana para desalmacenar el equipaje del Circo, se transfirió el Gran Debut para HOY SABADO a las 6 y 9 p. m.

DOMINGO 4 FUNCIONES 10 A.M. 3 — 6 Y 9 P.M.



Presenta hoy Sábado 20 de Febrero de 1971

- 2.28 Presentación
- 2.30 Arte y deporte
- 3.00 Aventuras en el paraíso
- 4.00 Ritmo y Juventud
- 5.00 Guardianes del espacio
- 6.00 Batman
- 7.00 Viaje al fondo del mar
- 8.00 Secuestro en el cielo
- 9.00 Hong Kong
- 10.00 Reflejos del mundo
- 10.15 Despedida

PRIMERA EN COBERTURA NACIONAL

Radio Universitaria

850 Kcs. 96.7 Kcs.
Tel. 25-39-36

4.30 a 5.00 Escuela para todos.
6.58 Identificación de la emisora.
7.00 Buenos días América
Noticias y comentarios en retransmisión de la VOA.
8.01 Lectura del horario
8.05 Obras Cortas

Grofé: El Gran Cañón: Suite.
Gottschalk: Una Noche en los Trópicos. Poema Sinfónico.
9.00 Ciencia y Finca
9.15 La Orquesta de Eric Jupp
9.45 París Vértice
10.00 Concierto de la mañana
Para complacer solicitudes.
11.00 Concierto de la mañana
Para complacer solicitudes
11.00 Actualidades
11.30 Cartelera Musical
12.00 Concierto del mediodía
Gershwin: Rapsodia en Blue
Franck: Sonata en La mayor para violín y piano.
Effinger: Pequeña Sinfonía N° 1.
Beethoven: Concierto N° 4 para piano y orquesta.
2.00 Palco en la Opera
Richard Wagner: SIGFRIDO (Tercera Jornada de la Tetralogía "El Anillo del Nibelungo")

Personajes intérpretes:
Sigfrido, Jean Cox, tenor
Mime, Georg Paskuda, tenor el Viajero (Wotan), Thomas Stewart, barítono.
Alberich, Gustav Neidlinger, bajo.
Fafner, Bengt Rundgren, bajo
Brunilda, Berit Lindholm, soprano.
Erda, Marga Hoeffgen, contral.
El Pájaro de la Floresta
Hannelore Bode, soprano.
Orquesta del Festival de Bayreuth.
Horst Stein, director.

Grabación realizada directamente en el escenario del teatro de los Festivales, en Bayreuth durante el Festival 1970, según la puesta en escena de Wolfgang Wagne.
6.45 Al Sur del Sur
7.15 Noticias y comentario
Retransmisión de la BBC de Londres.
7.30 Sala de Conciertos
Para complacer solicitudes
8.45 París Vértice
9.00 Concierto de la noche
Eichner: Concierto en Do mayor, para arpa y orquesta.
Dvorak: Sinfonía N° 9 en Mi menor, Op 95. "Del Nuevo Mundo".
10.00 Clausura de labores.

Ciudadano: una ciudad limpia es orgullo de sus habitantes. Municipalidad de San José.



MECOSA

Maquinaria y Equipos de Costura, S.A.
representante exclusivo de
PF AFF
se complace en ofrecerle
servicio rápido de:
Repuestos
Mecánicos
Taller



400 vs. Norte de la Mercedes Benz Tel: 22-91-38

CENTRAL

A las 3 @ 3.00
A las 7 y 9 @ 4.00

LUX

6.30 y 8.30 @ 3.00
(Inc. menores 18 años)

PROD. ZACARIAS, S. A. presenta a
MARICRUZ OLIVER-JORGE RIVERO
LORENA VELAZQUEZ - RAFAEL
BALEDON - CARLOS FERNANDEZ
GUILLEMO ZETINA - MONICA SERNA en



"Estafa de Amor"
-A COLORES-

CAPRI Hoy

A las 3 @ 3.00
A las 7 @ 4.00

Nobleza baturra

GUADALUPE

A las 8 @ 2.50
(Sólo mayores 18 años)
Isela Vega en:
"PROHIBIDO"
A colores.

REX

7 y 9 @ 5.00
(Prohibida menores 18 años)

Technicolor. La belleza de JACQUELINE BISSET, con el maravilloso marco de las cataratas del Niágara, en una exquisita realización romántica.
Con tres nuevos astros WES STERN RICK KELMAN WINK ROBERTS.



The Mirisch Production Company Presenta
"EN CASA DE ROSITA NO SE NECESITAN PIJAMAS"
(You Don't Need Pajamas at Rosie's!)

COLOR por DeLuxe Distribuida por **Unidad Artista**

REX

3 @ 3.00
El simpático personaje en un festival de 2 maravillosos cortos para reír y gozar
FESTIVAL DE LA PANTERA ROSA

CAPITOLIO 3 - 7.30 @ 3.00 (Inc. menores 15 años) CS y color. Los mejores artistas modernos en: WOODSTOCK	ADELA 3 @ 2.50 CS y colores. Frank Sinatra, Sophia Loren, Cary Grant ORGULLO Y PASION
PUNTARENAS 4 - 7.30 @ 2.50 (Inc. menores 15 años) Charlton Heston EL AMO DE LAS ISLAS Geraldine Chaplin, Mako	ADELA 7 y 9 @ 2.50 (Sólo mayores de 21 años) CS y colores. Gina Lollobrigida SU APASIONADO NOVIEMBRE

PRONTO! Anthony Quinn, Ann-Margret, "R.P.M." (Revoluciones por Minuto)

PALACE 3 - 6.45 - 9.15 Imp. Inc. @ 4.00	IDEAL 7.30 Imp. Inc. @ 2.50
---	---------------------------------------


GREGORY PECK, DAVID JANSEN, en el coloso de actualidad:
"ABANDONADOS EN EL ESPACIO"
EN COLORES!

VARIEDADES

3 - 7 Imp. Inc. @ 3.00 Janette Scott. OCHO VIRGENES CAZANDO MARIDOS En colores!	9 p.m. Imp. Inc. @ 6.00 (SOLO MAYORES 21) (Sólo funciones de 9 p.m.) SEGUNDO DIA SENSACIONAL! El más picante y espinoso conflicto conyugal que se ha llevado a la pantalla!
---	--

Un tema original y apasionante que se origina en ciertos aspectos del "modernismo" imperante!
EXCLUSIVA DEL VARIEDADES EL UNICO CINE AUTORIZADO PARA EXHIBIRLA EN COSTA RICA.
Indispensable la cédula de identidad en casos de duda por la edad.

BOB & CAROL & TED & ALICE



¡considere las posibilidades!

COLUMBIA PICTURES presenta UNA PRODUCCION PARAMOUNT
NATALIE WOOD ROBERT CULP
BOB & CAROL & TED & ALICE
ELLIOTT GOULD DYAN CANNON

PAUL MAZURSKY y LARRY TUCKER - DUNCY JONES - M. J. FRANKOVICH - LARRY TUCKER - PAUL MAZURSKY - TECHNICOLORE

EN COLORES!

CALIFORNIA
4 - 6 - 8... (Impuestos incluidos) .. @ 5.00
(Sólo mayores de 21 años)
Samantha Eggar, Oliver Reed,
"LA DAMA DEL AUTO, CON LENTES Y UN FUSIL"

EN COLORES!

MODERNO 3 - 7 - 9 Imp. Inc. @ 2.50 Lando Buzzanca, JAMES TONT, ESPIA ESPION En colores!	RIO 8 p.m. Imp. Inc. @ 2.00 Clint Eastwood, EL BOTIN DE LOS VALIENTES En colores!
---	---

PRONTO! La última maravilla de DAVID LEAN! Robert Mitchum, "LA HIJA DE RYAN"

Cine - Palacio METROPOLITAN

3 p.m. @ 5.00
7 y 9 p.m. @ 6.00

(Impuestos Incluidos)
Estreno de Calidad...
Son ladrones y asesinos! Si salen con vida podrían ser héroes...
Stuart Whitman - Elka Sommer y Curt Jurgens
En Cinemascope y Colores.



Los seis invencibles

HILTON

3 p.m. @ 3.00
7 y 9 p.m. @ 4.00
(Sólo mayores 21 años)

LIZA MINNELLI,
Ganadora del premio a la mejor actriz de 1969, en el Festival Cinematográfico de Mar del Plata, Argentina.

Paramount Pictures Presenta
Una Producción
Alan J. Pakula
Los Años Verdes
(THE STERILE CUCKOO)
Una Película Paramount
Technicolor



Teatro CENTER CITY

3 p.m. @ 2.00
7 y 9.15 p.m. @ 2.50
Una película que asombra, que emociona y estremece.



En Cinemascope y colores.

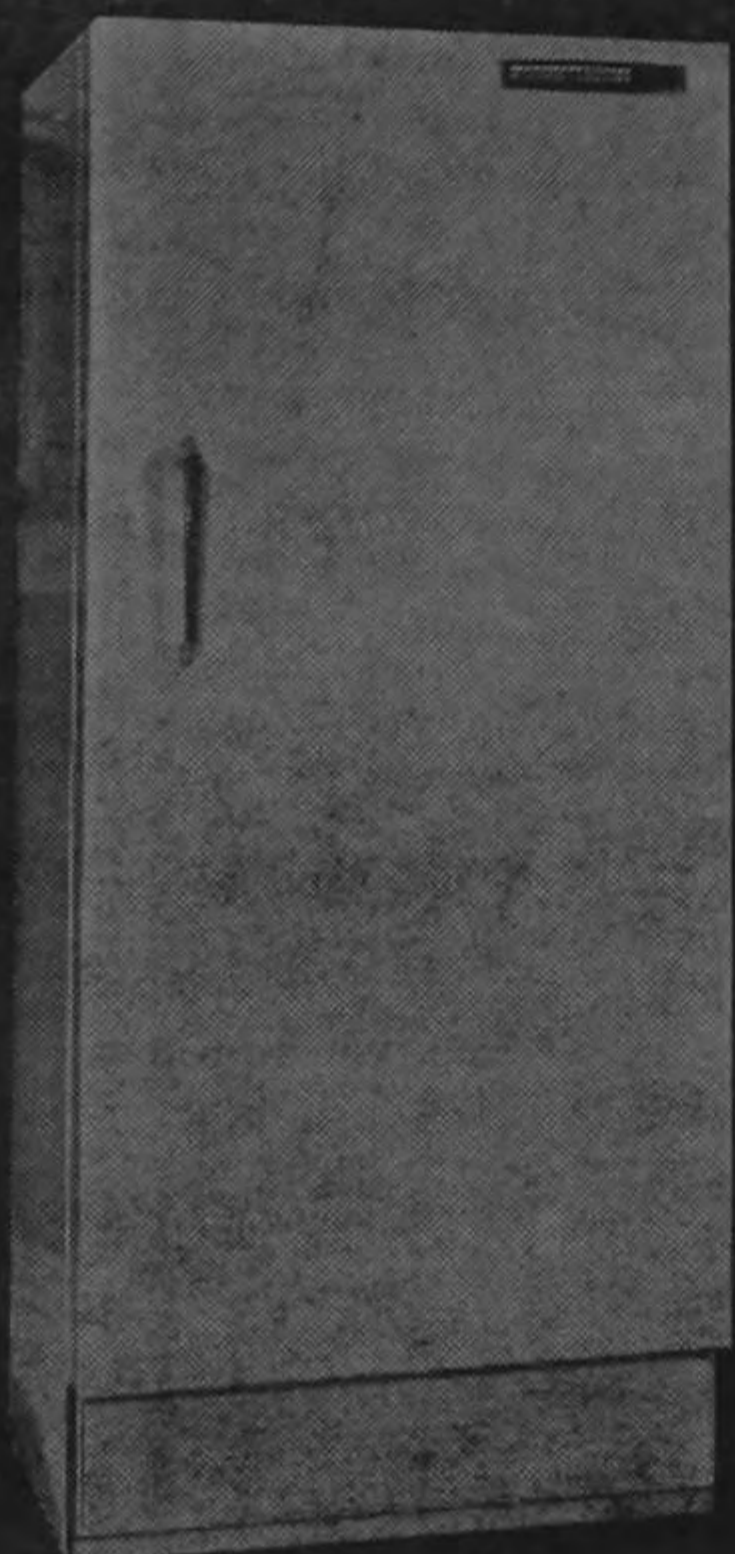
Cine REINA (Guadalupe)

8 p.m. @ 2.50
Acción y Aventura sin par
Los tres magnificos gladiadores
En Cinemascope y colores.

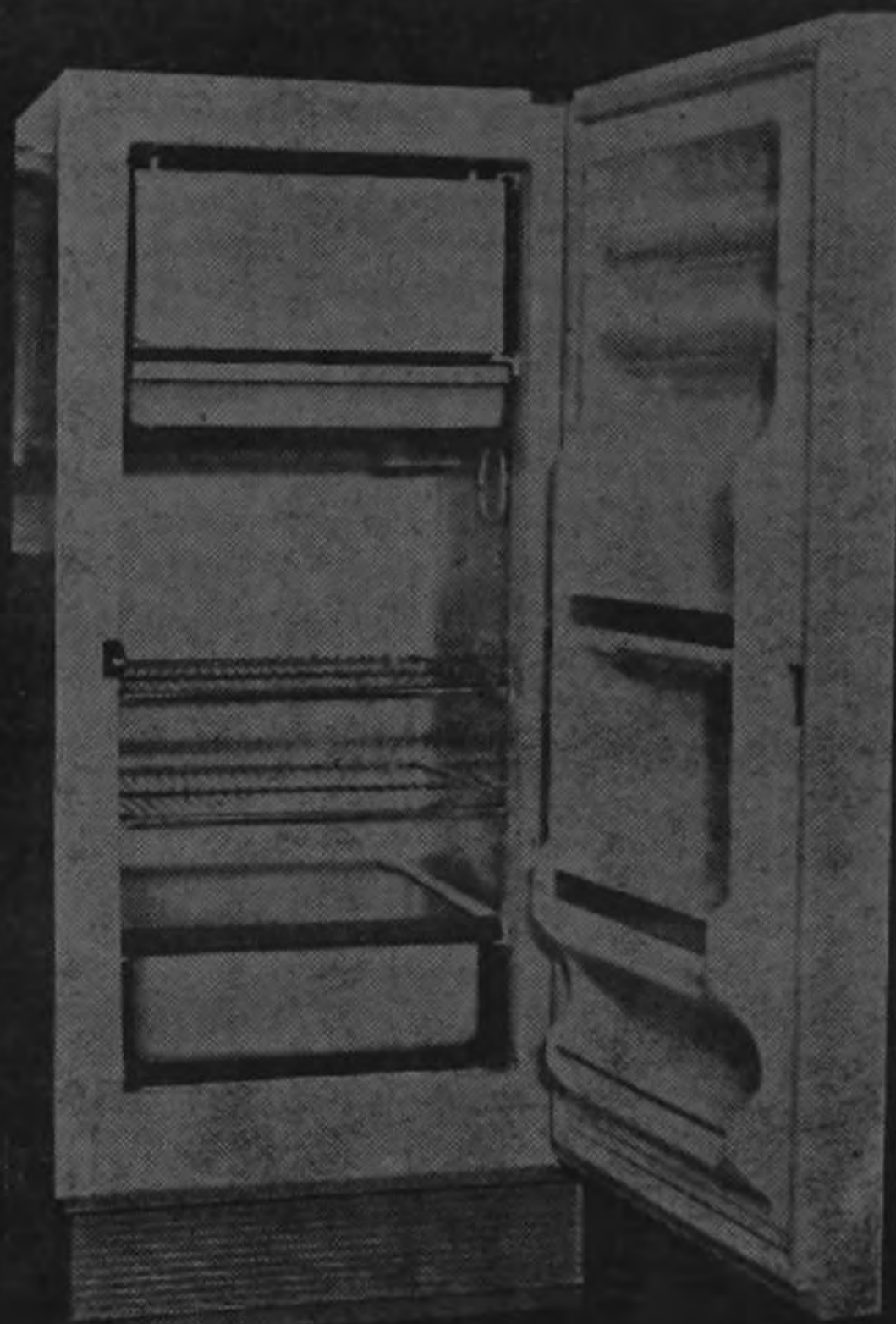
NUEVO



TRI~dimensional



En el mismo espacio exterior.



Mucho más espacio interior.



Figúrese que ventaja. El nuevo General Electric Tri-dimensional de modernísima línea, tiene mayor capacidad interior (2 Pies Más).
Con la misma dimensión exterior.
Y usted piensa que cuesta más?
Por supuesto que nó! . . . , tiene el mismo precio de siempre bien congelado! .



Hecho con inteligencia

Obtenga su nuevo General Electric Tridimensional donde



ALFREDO EIQUIVEL
& CIA. LTDA TEL. 22 - 92 - 22
APT. 885 SAN JOSE

50 vrs. al este de Lacsá, entre:
Pagaduría Nacional y Xeroxa